RUSSISCHE BAUERN

graf Leo Tolstoy



·FROM·THE·LIBRARY·OF· ·KONRAD·BURDACH·





Russische Bauern.

Bon

Graf Tev Tolffoy.



Deutsch von Ernft von Glehn.



Teipzig. Verlag von Carl Reißner. 1887. BURDACH

Inhaft.

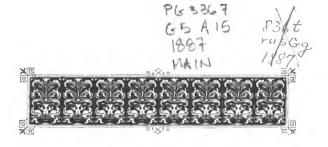


		Seite
3mei Greise		. 1
Ein Rerglein		
Bas bie Denichen am Leben halt		. 58
Auf Feuer habe Acht, baß Du es zeitig löscheft		. 99



PRESERVATION COPY ADDED ORIGINAL TO BE RETAINED

APR 2 8 1994



Zwei Greise.

Evang. Johannis 4, 19-24.

T.

wei Greise hatten sich vorgenommen, Gott an den heiligen Stätten von Jerusalem anzubeten. Der Eine war ein wohlhabender Bauersmann; er hieß Jesim Tarassitsch Scheweless. Der Andere war ein Bäuerlein von wenig hab und Gut, Elisa Bodrow mit Namen.

Jefim war ein Mann von gesetztem Wesen, er trank keinen Branntwein, rauchte keinen Tabak, schnupfte nicht, hatte sein Lebtag kein garstiges Wort in den Mund genommen, hielt sich allezeit als Mensch von strengen Sitten und solidem Charakter. Zwei Termine hatte er als Aeltester gedient und war makellos aus dem Amt geschieden. Seine Familie gehörte zu den großen: zwei verheirathete Söhne mit Kindern — und alle zusammen in einem Haus. Aeußerlich war er eine stattliche Erscheinung, trug einen üppigen Vollbart, hielt sich stramm wie ein Soldat, hatte bei nahezu 70 Jahren nur einen

Schimmer von Gilbergran im haar. - Glifa mar ein Alterchen, fo in der Mitte zwischen Reich und Urm, ber in jungeren Jahren auf Bimmermannsarbeit ausgegangen, gegen die alten Tage aber mehr und mehr dabeim geblieben, um fich ber Bienengucht zu widmen. Einer von feinen zwei Göhnen fuchte fein Glud in ber Frembe, ber andere war babeim. Elifa war ein Menich von beiterem Sinn und gutem Bergen. Er trant gern ein Glaschen Branntwein, ichnupfte Tabat und hatte Freude am Lieberfang; boch er war ein friedfertiger Gefelle, lebte immer mit Nachbarn und Sausgenoffen in Liebe und Gintracht. Bon Geftalt mar Glifa ein Bäuerlein von mittlerem Buchs, mit fupferbrauner Gefichtsfarbe, einem buntlen Rrausbart und, - ebenfo wie fein Ramensbeiliger, ber Prophet Glifa - mit einer Glate über ben gangen Schabel.

Schon längst hatten die Beiden sich's zugelobt und mit einander ausgemacht, daß sie zusammen pilgern wollten, doch immer wieder konnte Taraffitsch nicht losekommen, da ihn Geschäfte von mancherlei Urt in Unspruch nahmen. Raum war Eines erledigt, gleich gab's ein Underes; einmal die Brautwerdung für den Enkel, dann das Erwarten seines Jüngsten von den Soldaten heim, oder die Noth, ein neues Nebenhaus zu bauen . . .

An einem Feiertag kamen die Alten zusammen, nahmen Seit' an Seite Plat auf einem Balken. "Wie steht's, Gevatterchen," nahm Elisa das Wort, "wann sollen wir uns aufmachen, das Gelöbniß zu erfüllen?" Jefim runzelte die Stirn. "Wir müssen noch eine Weile uns gedulden," sagte er; "ich habe heuer ein schweres Jahr. Habe mir in den Kopf gesetzt, das neue Haus sertig zu bauen; ich meinte, so etwas über ein Hundert würde ich daran rücken, und jetzt geht es schon über das dritte hinaus. Und immer ist kein Ende abzusehen. Ich sehe wohl, daß ich vor dem Sommer nicht fertig werde. Doch wenn der Sommer da ist, geschehe Gottes Wille; dann wollen wir bestimmt auf die Reise gehen."

"Meines Erachtens," bemerkte Elisa, "sollten wir bas Vorhaben nicht länger aufschieben gerabe jest uns aufmachen. Der Frühling ist bie beste Zeit."

"Die Jahreszeit ist freilich gut, aber bas Wert ift angefangen — wie kann ich ben Bau im Stich laffen?"

"haft Du benn feinen helfer? Dein Sohn foll bas Werk weiter führen."

"Aber wie wird er es führen? Mein Aeltester ist kein zuverlässiger Mensch — er ist dem Trunk ers geben."

"Wir werben sterben, Gevatterchen, sie werben auch ohne uns weiter leben. Der Sohn will auch einmal versuchen, auf eigenen Füßen zu stehen."

"Wohl, Gevatter, aber ich habe keine Ruhe, wenn bas Werk nicht unter meinen Augen vorgeht."

"Ach, lieber Bruder! Alle Werke wirst Du gewiß nicht zu Ende führen. Schau, ich will Dir ein Bild bavon geben: jüngst scheuerten und pupten die Weiber in meinem Haus zum Feiertag, des Schaffens war kein

Ende; balb hier, balb bort gab es noch schön zu machen, alle Arbeit war nicht zu verrichten. Da bemerkte meine älteste Schwiegertochter (ein helles Köpfchen) treffend: "Gottlob, daß der Festtag heranrückt, ohne auf uns zu warten; benn wir," sagt sie, "würden ja bei allem Fleiß doch nie zu Ende kommen mit dieser Putzerei."

Das gab Tarassitsch zu benken. — "Biel Gelb," sagte er nach einer Pause, "habe ich verausgabt für ben Bau; und auf die weite Reise kann man ja nicht mit seeren Händen. Hundert Rubel sind keine Kleinigkeit."

Elisa lachte auf. "Laß Du von der Sünde, Gevatterchen," bemerkte er treuherzig. "An Hab und Gut hast Du zehnmal so viel, wie ich armer Schlucker. Und Du redest mir von dem Gelde. Sage Du nur, wann wir aufbrechen. Ich habe kein Geld, aber es soll mir nicht fehlen."

Jest zeigte Tarassitsch ein schalkhaftes Lächeln. "Schau, schau — auf einmal ein reicher Mann geworden," spöttelte er, "wo willst Du die Summe hernehmen?"

"Buerst 'mal baheim ein wenig auftramen — wird sich schon etwas finden; und wird das zu wenig sein — etwa zehn Bienenstöcke will ich dem Nachbar abtreten; er bittet mich schon lange darum."

"Es wird aber ein gutes Schwarmjahr geben, und es wird Dich gereuen . . ."

"Gereuen? Nein, Gevatterchen! In meinem ganzen Leben hat mich gar nichts außer meinen Sünden gereut. Nichts ift mir theurer als die Seele." "Darin hast Du wieder Recht, aber es thut uns boch weh, wenn es zu Hause nicht gut steht."

"Und wenn es in unserer Seele nicht gut steht, ba thut es noch mehr weh. Wir haben einmal bas Gelübbe gethan — also gehen wir, wahrhaftig, gehen wir!"

Π.

Elija hatte ben alten Freund bekehrt. Stunden lang grübelte Jefim in der Stille, und den andern Morgen kam er zu Elija.

"Wohlan, Gevatter," sagt er, "ich bin bereit, Du haft mir bie Augen geöffnet. Leben und Sterben liegt ja in Gottes Hand. So lang wir noch ruftig sind und lebensfroh, sollen wir pilgern."

Nach einer Woche machten fich die Greise auf den Weg. Jefim Taraffitsch hatte Geld genug zu Hause. hundert und neunzig Aubel nahm er auf die Reise mit, zweihundert Rubel ließ er dem Weibe zuruck.

Elisa wurde auch gut fertig: er verkaufte seinem Nachbar zehn Bienenstöde, von der Ausstellung weg. Auch junge Brut, soviel von zehn Stöden zu gewinnen, sollte der Nachbar haben. Für Alles nahm Elisa siedzig Rubel. Die noch sehlenden dreißig Rubel sammelte er daheim, von Jedem ein kleines Opfer bittend: sein Weib gab ihm all ihr sauer Erspartes — es war für den Todesfall ausgehoben — die Schwiegertochter gab auch, was sie hatte.

Jefim Taraffitsch gab alle Geschäfte bes Sauses in bie Sanbe seines Aeltesten: forglich that er ihm anbe-

fehlen, wo und wie viel zum Heumachen zu nehmen, wohin Dünger abzuführen, wie das Haus herzurichten, wie das Dach zu machen. Jedes Ding hatte er mit Fleiß bedacht. — Elisa hingegen legte nur seiner Alten an's Herz, daß sie von den verkauften Bienenstöcken die junge Brut gesondert lege, damit der Nachbar ohne Falsch das Seine erhalte. Ueber häusliche Angelegensheiten gab er ihr keinerlei Weisungen: aus den Sachen selbst, meint' er, sollst Du ersehen, was und wie man zu schaffen hat. Selbst einmal Herrin sein: Alles machen, wie es Dir am besten gefällt.

Die Greise machten sich reisefertig. Ihre Angehörigen buken Honigkuchen, nahten Reisesächen, schnitten neue Fußläppchen zurecht, kauften neue Halbstiefel, sorgten auch für Ersahschube auf den Nothsall — und endlich kam die Scheidestunde. Die Angehörigen gaben den greisen Bilgern das Geleit bis in das freie Feld, dort nahmen sie Abschied, und fort wanderten die Alten rüftig in die weite Welt.

Elisa schritt frohen Sinnes und leichten Herzens aus bem heimathlichen Dorf hinaus, alle kleinen Sorgen und Bedenken hinter sich lassend. All sein Sinnen und Trachten war dahin gerichtet, dem theuren Weggenossen dienstbar und gefällig sich zu erweisen, und daß er ja kein häßliches Wort mehr auf die Zunge nehme, sondern in Liebe und Frömmigkeit bis an das heilige Ziel gelange und wieder heim. Mit sanstem Lächeln geht Elisa seines Wegs, und fleißig murmelt er leise Gebete vor sich hin, oder Stellen aus dem "Lebenslauf der Heiligen,"

so gut er's versteht, alles auswendig hersagend. Und trifft er unterwegs mit einem Wanderer zusammen, ober weilt er im Nachtquartier — mit Jedermann sucht er in herzlicher Liebe und Brüderlichkeit zu verkehren und nur gottgefällige Reden zu führen. So walt er hin — ein Bilger frohen Herzens.

Eines nur konnte Elisa nicht über sich gewinnen. Er hatte sich vorgenommen, das Tabakschnupfen zu lassen, und darum sein Döschen aus Birkenrinde zu Hause "vergessen." Aber das Ding war leichter gesagt, als gethan. Unterwegs bot ihm ein Wanderer ein Brischen an. Elisa kämpste einen Augenblick — dann erlag er der Versuchung, blieb etwas zurück hinter dem Gefährten, daß ihn die Sünde nicht ärgere, und schnupfte wieder einmas.

Auch Jesim Tarassitisch schritt wader auf das heilige Ziel, — treu und sest, ohne ein sündhaftes Beginnen, ohne ein müßiges Wort; allein im Herzen spürt' er nicht jene Freudigkeit und das leichte himmelaus. Die Sorge um die Sachen zu Haus will ihm nicht aus dem Sinn. Immer wieder muß er in Gedanken sich malen, was sie daheim wohl treiben. Ob der Sohn dies oder jenes anzuordnen vergessen, ob er die Sachen auch recht mache. Sieht er unterwegs Kartosseln steden oder Dünger sahren, gleich plagt ihn die Sorge: ob ihn der Sohn auch recht verstanden. Es läßt ihm keine Ruhe, daß er am liebsten gleich heimkehren möchte, um überall selbst nach dem Rechten zu sehen und Hand anzulegen.

III.

Fünf Wochen maren die Greife gemandert, bas Schuhmert von Saufe hatten fie ausgetreten, mußten fich neues anschaffen. Da famen fie zu ben Rleinruffen. Wie fie aus ber Beimath gegangen, hatten fie fur Racht= lager und Roft von ihrem Gelbe bezahlt; im Lande ber Rleinruffen aber metteiferten bie Dorfleutchen, fie in ihren Butten gaftlich aufzunehmen. Man gab ihnen Speife und Trank und gute Berberge, wollte nichts von Begablung boren, fullte noch die Gadchen mit Brod auf bie Wanderschaft, ichob wohl auch kleine Ruchen mit unter. Go hatten bie alten Anaben freies Fortfommen burch etliche hundert Werft. Wieder hatten fie ein Bouvernement binter fich gelaffen, ba tamen fie in ein unfruchibares Land. - Zwar wurden fie willig aufgenommen, für bas Nachtlager murbe fein Gelb verlangt, aber Speife und Wegzehrung wurde nicht mehr gereicht. Ueberall klagte man über Brodmangel: nicht felten mar auch für qutes Gelb nichts zu haben. "Boriges Sahr," flagte das Bolt, "baben wir nichts geerntet. Mancher, ber im Reichthum lebte, fam auf ben Sund, mußte Alles verfaufen; Andere, Die eben bas Austommen batten - fanken in bittere Armuth; und die armen Teufel suchten ihr Beil in ber weiten Belt, ober betteln jest von Saus ju Saus, wenn fie bas Jammerleben dabeim nicht mehr ertragen. Im Winter haben fie Spreu und Melbe gegeffen."

Einmal hatten die Greife in einem kleinen Orte genächtigt. Da kauften sie fünfzehn Pfund frisches Brod,

machten sich marschbereit und brachen vor Tagesgrauen auf, um vor der Mittagsgluth eine tüchtige Strecke wegzulegen. Behn Werft marschirten sie ab, da gelangten sie an ein Flüßchen, kauerten sich nieder, schöpften Wasser in die Becherlein, tranken es zu dem Brod, erquickten sich und wechselten die Fußbekleidung. Ein Weilchen hielten sie Rast, neue Kräfte zu sammeln. Elisa holte ein Döschen hervor. Dazu schüttelte Jesim Tarassitsch ärgerlich den Kopf: "Was muß ich sehen!" rief er aus; "von dieser Abschenlichkeit willst Du nicht ablassen?"

Elija machte eine Bewegung ber Abwehr mit ber Hand. "Ueberwältigt," sagt er, "hat mich bas fündige Gelüst, — was ist ber Mensch!"

Darauf erhoben sie sich und schritten fürbaß. Und weitere zehn Werst legten sie zurück. Da kamen sie in ein großes Dorf, ihr Weg führte mitten hindurch. Es war drückend heiß geworden, Elisa fühlte sich arg'ersschöpft, hatte Verlangen auszurnhen und seinen Durst zu stillen; doch Tarassitsch wollte keine Zeit verlieren. Tarassitsch war ein wackerer Fußgänger, Elisa hatte viele Noth, sich hinter ihm fortzuschleppen.

"Mich plagt ber Durft," winkt er bem Freunde. "So geh' und stille ihn. Ich habe keinen Durft." Elisa blieb stehen.

"Du soust aber nicht warten auf mich," sagte er begütigend: "ich will nur flink in jene hütte bort, einen guten Schluck zu nehmen. Erfrischt und mit neuer Kraft, bin ich balb wieder bei Dir."

"Schön," sagt ber Andere. — Und ba schritt Jefim

Taraffitich allein auf ber Strafe fort, während Elisa nach einem ber hüttchen seine Schritte lenkte.

Ein fleines, mit Lehm beworfenes Sauschen mar es, zu welchem er herantrat; unten schwärzlich, oben weißlich, an vielen Stellen ber Lehm abgeschält - wohl fcon gar lange ber, daß ber Bewurf gemacht; bas Dach auf einer Seite abgededt. Der Gingang in Die Gutte lag im Sof. Elifa betrat ben Sof. Auf einem Erd= aufwurf fab er ba einen Menschen liegen; ein franker abgezehrter Mensch mar es, ohne Bart, das Bemd in ben Sofen - wie es bei ben Rleinruffen ber Brauch. Der Mann hatte fich offenbar bier in's Ruble gelegt, und ba mar bie Sonne gekommen, traf ihn mit beigen Strahlen. Und er lag ba mit offenen Augen. Glifa rief ibn an, um einen Trunt bittenb - ber Mann gab feine Antwort. Entweder frant, ober unfanften Bergens - dachte Glifa bei fich und näherte fich ber Thur. Mus bem Innern ichallt zweistimmiges Rindergebeul an fein Dhr. Er faßt ben Thurring und flopft einmal an. "Wirtheleute!" - Reine Antwort. Er flopft noch ein= mal an mit feinem Stab. "Getaufte!" - Reine Regung. "Anechte Gottes!" - Reine Gegenrebe. Schon im Begriff, von diefer ungaftlichen Thur fich zu entfernen, bort er hinter berfelben ergreifende Laute, fo wie ein schmergvolles Stöhnen. "Db wohl ben Leuten ba innen ein Unglud zugestoßen? Sollft boch 'mal nachsehen!" Und Elifa mar ichnell gefaßt, in die Butte gu treten.

IV.

Er brehte ben Ring berum - bie Thur war offen. Elisa betrat einen engen Flur. Die Zimmerthur mar nur angelehnt; er trat in die Stube. Links - ber Dfen; ber Thur gegenüber - ber Ehrenplat; bort in ber Ede ein Tifch und barüber ber Beiligenschrein; vor bem Tifch - eine Bant; auf ber Bant, nur mit einem Sembe befleibet, fitt ein altes Weib mit blokem Ropfe. hat bas Saupt auf ben Tisch gelegt; neben ber Alten fist ein Rnablein, juft wie ein Ding ans Bachs, boch mit geschwollenem Leib; gerrt bas Beib am Mermel, jämmerlich schreiend und augenscheinlich um etwas bittenb. Betroffen ftand Glifa auf ber Schwelle. In ber Butte - brudende Luft und übler Geruch. Und er gewahrt: hinter bem Dfen auf ber Lagerstatt liegt ein Beib. Es liegt mit bem Geficht gur Erbe, thut feinen Blid, rochelt nur leife, balb ftredt es einen Jug bervor, balb giebt es ibn gurud. Dann wirft es fich berum von einer Seite auf die andere, und ber üble Geruch geht von ba aus. - "Gewiß liegt die Urme in ichwerer Rrantheit, und fein Mensch nimmt sich ihrer an." - Endlich hob bie Alte ben Ropf und murbe ben Fremdling gewahr.

"Was willst Du hier, frember Mann?" fragte sie murrisch; "was willst Du von uns? Mensch, wir haben gar nichts"

Elija, die Roth ber Armen fühlend, trat leife guber Alten.

"Magd Gottes," sagte er, "ich bin hergekommen, um einen Trunk zu bitten."

"Wir haben Reinen, ber und Baffer trägt. Bir haben gar nichts, Dir zu geben. Geh Deines Begs."

Elisa trieb es mehr zu fragen. "Sage boch, gute Seele, habt Ihr benn keinen Gesunden im Haus — wer thut die Kranke bort warten?"

"Ich fage Dir, wir haben Reinen, der Bauer liegt braugen im Sterben, und wir verfommen hier."

Der Knabe, beim Anblick bes Fremden stille geworden, brach jest, da die Alte zu reden begonnen, wieder in lautes Jammergeschrei aus; er zerrte sie am Nermel und bettelte herzzerreißend: "Brod, Großmütterchen, ein Stück Brod, gieb mir zu effen!"

Gerade wollte Elisa wieder eine Frage an die Alte richten — da taumelte der Bauer zur Thür herein, schleppte sich an der Wand tappend vor und wollte sich auf die Bank setzen; doch er versehlte die Bank und siel schwer auf den Fußboden. Und er mühte sich gar nicht, aufzustehen, sondern nahm gleich das Wort. Nur abgerissene Laute brachte er hervor — mußte immer wieder nach Lust schnappen, sein Bischen zu sagen.

"Krankheit," klagt er, "befiel uns in Hungersnoth. Schau — Den nimmt ber Hunger weg" — und er beutete mit bem Finger auf ben Rleinen, selbst bitterlich weinenb.

Schnell warf Elisa seinen Reisesack von ben Schultern, frampte die Aermel auf, hob den Sack auf die Bank und band ihn los. Holte den Laib Brod heraus und ein Messer, schnitt ein großes Stück ab und gab es dem Bauern. Doch dieser lehnte es ab, auf den Anaben und bessen Schwesterlein weisend: hilf nur den Kindersein!

Elija gab das Stüd dem kleinen Schreihals. Der Junge, Brod spürend, reckte sich, faßte das Stüd mit beiden Händen und verschwand mit dem Näschen hinter seinem Schatz. Da krabbelte auch ein kleines Mädchen von der Dfenbank herunter, machte sich hinter das Brod. Auch dem Mädchen gab Elisa ein Stüd. Dann schnitt er der Alten und dem Bauern von seinem Laib. Das Weib nahm die Gabe mit Dank, begann gierig zu kauen. "Wasser", sagte sie, "haben wir auch sehr nöthig." Ihre Kehle wie ausgebrannt.

"Ich wollte", fuhr sie fort, "gestern oder heute, weiß nicht mehr wann es war — für uns Wasser holen. Geschöpft hab' ich's wohl, aber hergetragen nicht; alles verschüttet und selbst hingesunken in den Staub. Mit Mühe und Noth habe ich mich kriechend heimgeschleppt. Auch der Spann ist dort geblieben — ob ihn wohl Jesmand weggenommen?"

Elija forschte, wo sie ben Brunnen hätten. Die Alte gab ihm Bescheid. Und er ging hin, fand ben Spann, holte Wasser und stillte den Durst der Armen. Die Kinder agen mehr Brod zu dem Wasser, auch die Alte ließ sich's schmeden, nur der Bauer nahm keinen Bissen. Es widersteht," sagt er, "meiner kranken Seele."
— Das kranke Weib kam nicht auf von der Lagerstätte, war ohne Besinnung, warf sich ruhelos hin und her. Elisa eilte in's Dorf, ging in eine Bude, kaufte hirse, Salz, Mehl, Butter, endlich auch ein kleines Beil. Wit diesen Schähen zurück, schling er Holz klein — machte Fener im Ofen. Das kleine Mädchen leistete ihm Beis

ftand. Elifa tochte eine Suppe und einen Brei, erquidte bie Leutchen mit einem richtigen Mittageffen.

V.

Der Baner aß auch ein Bigchen, die alte Frau speiste mit hochgenuß, das Mädchen und ber Jüngste ledten noch ihr Schälchen hübsch rein und sauten als-bald, einander in ben Aermchen haltend, in sugen Schlaf.

Jest huben Bauer und Alte ju erzählen an, wie Diefes Unglud über fie bereingebrochen. "Auch ehebem," fagten fie, "lebten wir nicht eben auf Rofen gebettet, und heuer gaben unfere Meder gar feinen Ertrag; ba mußten wir im Berbft unfere Ersparniffe angreifen, Alles verbrauchen. Als wir bas Lette verzehrt hatten . - gingen wir Nachbarn und gute Menschen um milbe Gaben bitten. Im Unfang gab man uns willig späterhin wies man uns von den Thuren. hatten zwar gern etwas gegeben, maren fie nicht felbft bettelarm geworben. Immer bitterer fam uns bas Betteln an - überall hatten wir Schulden: bier an Mehl, bort an Gelb, ober an Brod. Bohl fuchte ich mit allem Fleiß," fagte ber Bauer, "irgendwo Arbeit gu finden. - Niemand brauchte Arbeit. Weit und breit brangt fich bas Bolt um's liebe Brob ju jeder Arbeit. Ginen Tag bat man zu ichaffen, zwei muß man muffig geben, neue Arbeit suchen. Die Alte mit bem Madchen gingen wohl auch weiter bin auf Bettelichaft, boch die Gaben floffen gar zu armlich, überall ift Mangel

am Nöthigsten. Dennoch ichleppten mir bas Jammerleben fort, bachten uns durchzuschlagen bis gur Reufrucht. Aber wie ber Frühling anbrach, borte bas Almofengeben vollends auf, zudem tam noch die bofe Rrantheit. Alle batten bitter gu leiben. Ginen Tag batten wir zu effen, zwei Tage mußten wir Sunger leiden. Da fingen wir an, une von Rrautern gu nabren. Sei ce nun von ben Rrantern, fei es aus anderen Urfachen, es befiel mein Beib die schredliche Rrantheit. Sie fonnte nicht mehr auffteben, und auch mir gingen bie Rrafte aus. Uns aus ber Noth zu helfen, fehlten alle Mittel." - "Rur ich allein," nahm bie Alte bas Wort, "fampfte noch miber bas Glend, gehrte bie letten Rrafte auf, ohne Nahrung, ohne hoffnung. 3ch erlahmte; auch bas Mabchen mar wie ein Schatten, gagte und gitterte bor jedem Fremden. Wollte bas Rind gu Machbargleuten ichiden - es sperrte fich bagegen. Berftedte fich in einem Bintel, wollte nicht um die Welt heraus. Borgeftern tam unfere Nachbarin berein, murbe gemahr, baß bier hunger und Krantbeit grimmig baufen machte jedoch schnell kehrt und ging wieder fort. Ihr Mann ift bavongegangen, bat fie mit fleinen Rinbern in brudenber Armuth gelaffen. Go lagen wir hoffnungs= Ips - ben Tob erwartenb . . ."

So Herzergreifendes hörend, gab Elisa den Gebanken auf, noch am gleichen Tag seinen Gefährten einzuholen; er war schnell entschlossen, über Nacht zu bleiben. Um andern Morgen stand er früh auf, ging gleich an die Arbeit, als wäre er der Wirth im Hause. Rührte

ben Teig ein mit ber Alten, machte Feuer im Dfen. Misbann ging er mit bem Mädchen zu ben Nachbarsleuten, forgte und fuchte zusammen, mas eben nöthig war. fehlt' es ben Leutchen? - überall: auch bas Lette war verbraucht. Gar nichts in ber Wirthschaft, feine Aleider am Leibe. - Elifa ging unverdroffen 'mal berbeischaffen, was er tonnte: theils ichaffte er's mit feinen Sanden, theil's faufte er's mit feinem Belbe. Go ver-. weilte er einen Tag in bem Ort, verweilte noch einen und gar einen britten Tag. Das Rnablein bekam wieder rothe Badchen, fprang auf ber Bant berum, bing fich liebkofend an Glifa. Das Madchen wurde fir und munter, leiftete bei allen Berrichtungen madern Beiftanb. Immer läuft das fleine Bolf binter Glifa ber: "Ontel! Ontelden!" ruft es, die Sandchen ausredend. - Die Alte hob auch wieder den Ropf, ging zu der Nachbarin hinüber. Der Bauer ging an ber Band hintaftend ab und zu. Nur bas Weib lag noch; aber am britten Tag fam es zur Befinnung und verlangte Nahrung. -"Mein Gott," verzagt Glifa, "wie tonnte ich nur ahnen. daß ich fo lange Zeit bier vertrödeln murde! Aber jest muß ich machen, daß ich weiterkomme!"

VI.

wieder ging Glifa in bas Dorf, taufte Milch, feines Mehl, Schweineschmalz. Dann gab's ein Rochen und ein Baden mit ber Alten, und am Morgen bes Festtags ging Glija gur Frühmeffe, bann fam er beim und faß beim Festmahl mit ben Urmen. Da stand auch bas Beib auf und machte einen Gehversuch. Der Bauer hatte fich bas Rinn glatt rafirt, ein reines Bemb angezogen - die Alte hatte es gewaschen - und ging in's Dorf zu einem reichen Bauersmann, um Gnabe und Barmbergigkeit zu bitten. Diefem reichen Bauersmann waren Mahd und Aderland verpfändet, - barum ging ber Arme bitten, ob ihm nicht Mahd und Aderland bis zur nächsten Ernte überlaffen werden möchten. — Gegen Abend fehrte er beim von bem ichweren Bang; niebergeschlagen trat er zu ben Seinen, fing an bitterlich zu weinen. Der reiche Bauer hatte feine Barmbergigkeit geübt, sondern barich ermidert: "Bringe mir bas Beld!"

Auf's Neue hielt Elifa die Sorge fest. "Wie sollen sie benn weiter leben? Die Andern gehen schon Heu machen, und sie haben gar nichts. Der Roggen wird auch bald reif — die Schnitter ziehen fröhlich hinaus (töstliche Frucht trug's in dem Jahr, das Mütterchen Erde), und sie haben nichts zu ernten: vergeben ist ihre Dessjatine an den reichen Bauersmann. Wollte ich sie nun verlassen, sie würden bald wieder in die bitterste Noth gerathen . . . " Gedankenvoll saß Elifa, zerbrach sich ben Kopf für die lieben Nächsten und ging nicht auf die Wanderschaft — blieb noch einmal über Nacht. Suchte sich im Hof ein Lager; sprach ein Gebet, legte sich hin,

fand aber teinen Schlaf: von ber einen Seite reißt es ihn fort auf ben Weg - ichon gar zu viel Beld und Beit hat er ba aufgebraucht - von ber andern Seite bauert ihn bas arme Bolf. "Alle Roth wirft Du gewiß nicht lindern. Wollte nur etwas Waffer in's Sans tragen und jedem ein Studlein Brod ertheilen - und mas ift nun baraus geworben? Jest beißt es ichon: taufe uns Mähd und Aderland los. Und hinterher wird es heißen - eine Ruh fur die Beiber und Rinder, einen Baul für ben Bauern. Saft Dich zu weit fortreißen laffen, Bruder Elifa Rusmitich, haft ben Ankergrund verloren, und weißt nimmer aus noch ein." - Elifa erhob fich, nahm ben Raftan von ber Ropfftelle, ichlug ihn auseinander, jog fein Doschen, nahm ein Brischen, meinte fo bie Bedanken flar gu machen, - aber weit gefehlt: grübelte, grübelte - brachte nichts Rechtes beraus. Fort mußte er auf ben Weg, und bie armen Leute jammerten ibn. Er mußte nicht, mas er beginnen follte. Rollte endlich den Raftan wieder gufammen, legte ihn gur Ropf= ftelle, marf fich auf's Lager. Ruhelos lag er ba ftunden= lang, bis die Sahne frahten - bann erft fant er in leifen Schlaf. Und ploglich war es ihm, als hatte ihn Jemand geweckt. Es träumt ibm, er fei gang gekleibet, reifefertig, mit Sad und Stab, und muffe gerabe gum Thor hinaus; diefes aber finde er nur fo weit offen, daß fnapp ein Mensch hindurch fonne. Und er geht, boch im Thor bleibt er hangen an einer Seite mit bem Sad, und muht fich, loszukommen - boch ba fist er an ber andern Seite mit einem Juflappen feft, und biefer

fällt ihm ab. Er will fich losmachen, und fiebe, nicht an bem Thor ift er bangen geblieben, fonbern bas fleine Mabchen ift's, was ihn fest halt, laut zu ihm schreienb: "Ontel! Onfelden, nach Brod!" Und wie er zu feinen Fugen blidt, gewahrt er bas bergige Rnablein: es balt ihn am Suglappen feft. Bum Fenfter beraus bliden ber Bauer und die Alte nach ibm . . . Elifa fuhr aus bem Schlaf und fprach mit lauter Stimme zu fich felber: "Lostaufen will ich Dabb und Acerland, auch einen Gaul will ich faufen, und eine Rub für die Rinder. Sonft reifte ich wohl über bas weite Meer, Chriftus zu fuchen, und verfore ibn in meiner Seele. Muß biefen Leutchen aufhelfen." Darauf fant Glifa in festen Schlaf und batte Rube bis zum Morgen. In aller Frühe ftand er auf: ging zu bem reichen Bauersmann - faufte bas Roggen= land frei, gab auch bas Beld für bas Mahbland. Dagu faufte er eine Gense - auch die mar brauf gegangen in ber Roth - und brachte fie heim. Den Bauern ichicte er in's Maben, felbit ging er auf gut Glud bei den Dorfleuten herum: fand bei dem Krugwirth ein fraftiges Pferden und einen Bagen feil. Bald murben fie handelseinig, Glifa ichloß ben Rauf ab und ging noch eine Ruh erfteben. Unf ber Strage gebend, ereilt er zwei Beiblein bes Orts. Sie ichreiten langfam und plappern luftig gujammen. Glifa erhorcht, bag er felbft Begenftand ihres Geplauders. Und bas eine Beib weiß gu erzählen:

"Im Anfang," plandert es, "erkannten fie noch gar nicht — was für ein Meusch der fei — meinten, er

wäre nur ein gewöhnlicher Filger. Nur eingetreten, sagen sie, um einen Trunk zu bitten, und blieb gleich ganz bei ihnen. Hat ihnen von Allem gekauft. Und heute habe ich selbst gesehen, wie er von dem Krüger das Pferdchen und den Wagen abhandelte. Es giebt auch solche Mensichen in der Welt. Gehen wir einmal, ihn zu bestrachten . . ."

Dies hörte Glifa, begriff, bag man ihn preife, ging nicht weiter, bie Ruh zu faufen. Rehrte fcnell gurud ju bem Rrugwirth, gablte ben Raufpreis für Bagen und Bferd, fuhr mit bem Erworbenen nach ber Sutte. Borgefahren fam er an bas Thor, hielt an und ftieg aus bem Bagen. Der Baner und feine Beiber fperrten bie Mugen weit auf. Wohl fam ihnen ber Bedante, bas Bferd mare für fie getauft, aber feines magte bergleichen gu äußern. Der Bauer ging bas Thor öffnen. "Was haft Du mit bem Pferbchen im Sinn, Onkelchen?" -"Sabe bas Pferd gefauft, mar gerade billig gu haben. Sorge Du, bag es jur Racht frifches Futter habe im Bagenfasten." - Der Bauer fpannte bas Bferd aus. mabte eine Tracht Gras zusammen, legte es in ben Raften. Alle legten fich schlafen. Glifa machte fein Lager auf ber Strafe, trug auch zur Racht gleich feinen Reisefad babin. Noch lagen alle Leute in tiefem Schlaf - ba erhob fich Glifa, schnurte fein Bunbel, jog feine Stiefel an, marf sich ben Raftan über und machte sich auf bem Bruber Jefim Taraffitsch nach.

VII.

Fünf Werst hatte Esisa zurückgelegt, da begann es zu dämmern. Er setze sich unter einen Baum, band den Sack sos, überzählte sein Reisegeld. Nur 17 Rubel und 20 Kopeken hatte er übrig. "Du lieber Gott," sann er wehmüthig lächelnd, "mit dem kann man nicht über's Weer reisen. Um Christi willen Geld erbetteln — häuste mir Sünde und Alein gut fortkommen, auch für mich eine Kerze aussteden. Mir aber soll gewiß die Pilgerschuld bis auf den Tod verbleiben. Der herr ist barmberzig — wird noch Geduld mit mir haben . . ."

Elija stand auf, warf ben Sad über den Rücken — und machte sich frisch auf, der lieben Heimath zu. Nur das Dorf umging er in weitem Bogen, daß ihn die Leute nicht sähen. Und wunderbar schnell vollbrachte er die weite Reise. Auf dem Hinweg hatte er schwer gestämpst, oftmals gar mühselig hinter Jesim sich sortgesschleppt, auf dem Rückweg gab ihm Gott Bunderkraft, daß er nichts mehr von Müdigkeit spürte. Spielend wanderte er durch's weite Land, suchtelte vergnügt mit seinem Pilgerstab, legte wohl siedzig Werst am Tage zurück.

Und endlich fam er zu hause anmarschirt. Das Getreibe war schon abgeführt von ben Felbern. Die Seinigen empfingen ihn in hellem Jubel. Und sie besannen ihn auszufragen: wie und was — weshalb er hinter bem Gefährten zurückgeblieben, warum er nicht weiter gegangen, sondern zurückgekehrt nach der heimat.

Elija wollte nicht recht mit der Sprache herans. "Es war eben nicht Gottes Wille: ich kam unterwegs um mein Geld, blieb weit hinter dem Freunde zurück. So bin ich nicht weiter gegangen. Berzeiht mir die Sünde um Christi willen." Und er behändigte seiner Alten das übrige Sümmchen. Dann fragte er nach den häuslichen Angelegenheiten. Alles stand gut, alle Geschäfte waren in bester Ordnung, nirgends ein Bersäumniß in der Wirthschaft, und sie lebten alle in Frieden und Eintracht.

Gleich am selben Tage ersubren auch die Angehörigen des Tarassitisch, daß Elisa heimgekehrt, und kamen schnell angesaufen, nach ihrem Alterchen zu fragen. Ihnen gab Elisa den gleichen Bescheid: — "Ener Alterchen ging einen wackern Schritt; drei Tage vor dem Betersfest gingen wir von einander, ich wollte ihn später einholen, aber da kamen mir merkwürdige Sachen in die Quere: das Geld wurde mir alle, hatte nichts übrig, die weite Reise zu bezahlen, und da bin ich sieber heim gewandert."

Alle Leute nahm das Wunder: wie wäre das mögslich — ein so gescheider Mann, und hätte so unklug gehandelt? Auf die Pilgerfahrt aus, auf halbem Weg umgekehrt, nur das liebe Geld durchgebracht? — Bunsberten sich eine Beile und vergaßen es bald. Auch Elisa vergaß es. Ging rüstig an sein Tagewerk daheim: beschaffte mit seinem Sohn den Holzvorrath auf den Winter, drosch mit den Weibern das Getreibe, erneuerte das Schauerdach, versorgte die Bienenstöde zum Ueberwintern, gab zehn Stöde sammt der jungen Zucht an den Nachbarssmann. Sein Weib wollte gar zu gern verheimlichen, wie

viele von den verkauften Stöcken ausgeschwärmt, doch Elisa wußte ganz genau, welche unfruchtbar, welche ausgeschwärmt, und gab dem Nachbar anftatt zehn — siebenzehn Bienenstöcke. Nachdem er Alles in's Reine gebracht, schickte er seinen Sohn auf Erwerd aus und setzte sich selbst auf den Winter fest, Bastschube zu slechten und Vienenhäuschen zu meistern.

VIII.

Bährend Elifa bei ben franken Sungerleibern in ber Butte geblieben, hatte Jefim Taraffitich einen vollen Tag auf ben Rameraben gewartet. Gine furze Strede nur war er weiter gegangen, hatte fich niedergelaffen. Wartete und wartete, machte ein Schläfchen, erwachte, fag noch ein Beilchen - feine Spur von bem Freunde. Augen schier abgegudt hat er fich. Schon finkt die Sonne hinter ben Baumkronen - und immer tein Glifa. -"Am Ende gar an mir vorbei gegangen," forgt er, "ober auch gefahren (von Jemand aufgenommen), tein Aug' auf mich gehabt, mahrend ich ba schlief. Doch nein - er batte mich ja feben muffen. In ber Steppe fieht man weit. Soll ich gurud geben, mabrend er vielleicht icon poraus eilt? Berben uns gang verlieren, immer ärger uns forgen. Will boch lieber vorwarts geben, im Racht= quartier werben wir uns icon wieber finden."

Jefim tam in ein kleines Dorf; ba bat er den Dorfs wächter, er möchte so gut sein, falls ein Alterchen so und so in's Dorf kommen wurde, ihn nach einer bestimmten Hitte zu weisen. Doch Elisa kam nicht. Jesim wanderte weiter, überall nachforschend — ob nicht ein glazsköpfiger Alter gesehen worden. Kein Mensch hatte ihn gesehen. Jesim wußte nicht, was er davon denken sollie, und pilgerte allein. "Frgendwo," hoffte er im Stillen, "werden wir doch zusammentressen, etwa in Odessa, vielleicht auf dem Schiff" — und kümmerte sich nicht mehr darum. Unterwegs kam er mit einem "Priesterlosen" (altgläubige Secte in der griechischen Kirche) zusammen. Dieser Priesterlose, in Käppchen und Meßgewand, mit langen über die Schultern wallenden Haaren, war schon auf dem Berg Athos gewesen, pilgerte jest zum andern Mal nach Jerusalem. Im Nachtquartier hatten sie sich gefunden, waren in's Plaudern gekommen, pilgerten fortan zusammen.

Sie kamen wohlbehalten in Obessa an. Drei Tage warteten sie auf das Schiff. Fromme Pilger in großer Menge warteten hier auf die Ueberfahrt. Bon allen himmelsrichtungen waren sie zusammengeströmt. Wieder forschte Jesim nach Elisa — Niemand hatte ihn gesehen.

Der Priefterlose belehrte Jesim, wie man ohne Bezahlung die Seereise machen könne, doch Jesim Tarassitsch mißachtete solche Einflüsterung. — "Will doch lieber mein Geld bezahlen," meinte er, "dazu hab' ich's ja mitgenommen." Bezahlte vierzig Silberrubel für die Fahrt hin und zurück, kaufte sich Brod und Heringe auf die Seereise. Das Schiff nahm seine Ladung ein und die Pilger alle, auch Tarassitsch und der Priesterlose gingen an Bord. Die Anker wurden gelichtet, die Haltseile ges

lodert, und fort schwammen sie in die blaue Flut. Den Tag über ging Ales gut; gegen Abend erhob sich ein heftiger Wind, es strömte Regen vom himmel. Das Schiffing an zu schauteln, hohe Schaumwellen spristen Wasser über Deck. Das Bolk warf sich ängstlich hin und her, die Weiber erhoben ein Klagegeschrei, und zahlreiche Männer, die weniger beherzt waren, hasteten von einem Plat zum andern, sicheren Unterschlupf suchend.

Auch Jefim faßte ein Bangen, boch er ließ nichts bavon merten. Wo er fich niedergelaffen gleich nach ber Einschiffung, junachst etlichen Greisen aus dem Tambomichen, auf ber glatten Diele, ba blieb er auch fiten bie gange Racht und ben folgenden Tag. Jeder bielt nur feine Siebenfachen feft und fprach fein Wörtchen. britten Tag marb es wieder windstill. - Um fünften Tag lief bas Schiff in ben Safen von Baragrad (Ronstantinopel). Manche ber Bilger ließen fich an's Ufer fegen, gingen ben berrlichen Tempel ber Gottesweisheit -Sophia befeben, in welchem beute die Türken haufen. Taraffitich gog es por, an Bord gu bleiben. Bierundamangia Stunden lagen fie por Unter, bann ichwammen fie wieder in's weite Meer. Ferner murbe halt gemacht bei ber Stadt Smprna und bei noch einer Stadt, Alexandria mit Ramen, und endlich glitt bas Schiff nach ber langen Seefahrt in ben Safen von Saffa. Alle Bilger murben bei Saffa an's Land gefest: von ba fiebengig Berft gu Fuß nach Berusalem. Bei ber Ausschiffung gab's wieder arge Roth und Schreden für die Rleinmüthigen: boch ragte bas Schiff. und die Bilger murben von oben in ein fleines Boot

geworfen; bas Boot ichautelte, bag man fürchten mußte, nicht in bas schwankende Schälchen, sondern in's Baffer zu fallen; zwei Mann geriethen in's Raffe, boch alle wurden glüdlich an's Land gebracht. - Rest fühlte man's ichon - bas beilige Land. Alle pilgerten gusammen. Nach vier Tagen tamen fie in Jerusalem an. Außerhalb ber Stadt, in ber Ruffifchen Berberge, fanden fie ein Unterkommen. Ließen die Baffe einschreiben, hatten ein Mittagemahl, - bann gingen fie aus nach ben beiligen Stätten. Bu bem Grabe bes herrn batte man noch feinen Butritt. Da gingen fie vorerft gur Frühmeffe in bas Batriarchenklofter, beteten gu Gott, ftedten Rergen vor bie Bilber. Dann betrachteten fie von außen ben Tempel "Auferstehung," in welchem bas Grab bes herrn fich Berbaut ift ber gange Tempel bermaßen, daß befindet. er nicht mehr zu feben ift. Ferner besuchten fie am erften Tag die Belle Maria von Megnotenland, mo biefe bas Seelenheil erworben. Auch ba opferten fie Rergen, fprachen ein Dankgebet. Bum Sochamt wollten fie am Grabe Chrifti ihre Undacht verrichten, aber fie tamen gu fpat. So gingen fie in's Rlofter Abraham's. Da faben fie ben Garten bes Sameta - bie Stätte, wo Abraham feinen Sohn Gott opfern wollte. Nachher juchten fie bie Stätte auf, wo Chriftus ber Maria Magbalena erschienen, bann auch die Rirche Safob's. Alle Die Stätten zeigte ber Briefterlose, und bei jeder wußte er genau anzugeben, wie viel Belb man zu opfern, wo man Rergen angufteden habe. Endlich fehrten fie ju ihrer Berberge gurud. Im Begriff, zur Nachtrube fich niederzulegen, schrat ber Briefterlose plötlich auf, begann seine Kleidungöstücke zu durchsuchen — alle Taschen umzukehren. "Haben mir das Geldsäcken mit meiner ganzen Barschaft weggemaust —
fünfundzwanzig Rubel waren's: zwei Zehnrubelscheine,
das Uebrige in Kleingeld," klagte er dem Jesim seine
Noth. Jammerte noch lange fort — nichts zu machen,
legte sich schlafen.

IX.

Jefim lag wach in seinem Bette, benn es plagt' ihn ein böser Argwohn. "Mit nichten weggemaust," sinnt er, "ist ihm bas Geld, ba er wohl gar keins gehabt hat. Nirgends hat er geopfert. Wich immer fleißig beslehrt, was ich zu opfern hätte, aber selbst hat er nichts gegeben, zuletzt noch einen Rubel von mir entlehnt!"

Grübelte noch eine Weile fort, der Ehrenmann Jefim, und begann sich darüber bittere Vorwürfe zu machen: — "Bas vermesse ich mich, über ihn zu richten, und häufe nur Sünde auf mein Haupt. Will nicht mehr daran denken." — Doch kaum hat er den Sinn auf Anderes gelenkt, als ihm schon wieder einfällt, wie der Priesterslose auf das Geld immer so scharf aus, und wie es doch gar zu unwahrscheinlich, daß ihm Jemand das Geldsfäcken weggestohlen hätte. "Weiß Gott," muß er wieder denken, "der Mensch hat sicherlich das Geld nicht gehabt. Alles nur Sand in die Augen . . ."

Den andern Morgen standen fie zeitig auf und gingen zur Frühmeffe in den großen Tempel "Auferstehung"

- zum Grabe bes Herrn. Und ber Priefterlose hielt sich immer bicht an Jefim.

Sie traten in bas Gottesbaus. Unbachtige fromme Bilger aus allen Bolferichaften: Ruffen, Briechen, Armenier, Türken, Sprier und viele Undere mehr waren ba in unabsehbarer Menge. Mit vielen Undern schritt Jefim burch bas Beilige Thor, bann vorüber an ber türkischen Bachtmannschaft ber Stätte zu, wo ber Erlöfer vom Rreug genommen und gefalbet worben; bafelbft hangen neun toloffale Gronleuchter, ein Deer bon Rerzenlicht über ben Raum ausgießenb. Da ftedte Jefim eine Rerze an. Alsbann führte ihn ber Briefterlofe rechter Sand etliche Stufen empor auf die Schabelftatte. Golgatha genannt, wo bas Kreuz Chrifti geftanden; bafelbst verharrte Refim in tiefer Andacht. Darauf zeigte man ihm auch noch ben Rig in der Erde, wo dieselbe erbebet und ihre Graber aufgethan, bag bie Leiber ber Beiligen aufftunden; ferner die Stätte, wo man die Sande und Fuße bes Erlöfers an's Rreng genagelt - enblich gar bas Brab Abam's. Dann tamen fie gu bem Stein. wo Chriftus gefessen, ba fie ihm die Dornentrone auf's Saupt gebrudt; auch zu bem Pfahl, an welchen fie ben Berrn gebunden, ba fie ibn geißelten. Auch einen Stein mit zwei Söhlungen fab Jefim - man belehrte ibn. ba hatten die Fuße bes herrn geruht. Mancherlei beilige Stätten noch wollte man ihm zeigen, aber bie Menge riß ihn fort: Alles ftromte jest nach ber Felfenhöhle, wo bas Grab bes herrn ift. Da war eben ein Gottes= bienft fremben Glaubens vorüber, es begann bie Deffe

der Rechtgläubigen. Jefim ftrebte mit allem Bolk nach ber Felsenhöhle.

Wieder suchte er von dem Priesterlosen sich abzusdrängen, immer wieder in Gedanken sich versündigend; allein dieser zudringliche Mensch wich nicht von seiner Seite und folgte ihm fest angeklammert auch zum Gottessdienst am Grabe des Herrn. Da wollten sie näher vorzgehen, doch Andere kamen ihnen zuvor. So dicht gesdrängt stand die Wenge, daß man weder rücks noch vorwärts nur einen Schritt weg konnte. Jesim stand mitten darin, schaute vor sich, sprach seise Gebete — und konnte nicht umhin, ab und zu nach seinem Geldbeutel zu sühlen. Zweierlei erwog er in seinem Sinn: einmal — es betrüge ihn der Priesterlose; dann wieder — ob er gleich nicht betrüge, daß Geld ihm wirklich gestohlen — wie sehr man sich hüten müsse, daß einen nicht das gleiche Unglück tresse.

X.

So steht Jesim, stille betend und vor sich schauend, mit den Augen an der heiligen Stätte hangend, wo sie den Herrn in's Grab gelegt und wo jest sechsunddreißig Kirchenlampen helles Licht strahlen. Gottergeben steht er da, schaut über die Köpfe hin — Gott, welch ein Bunder! Gerade unter den Lampen, zuvörderst vor allen Betern, steht da ein Alterchen in einem Kaftan aus grobem Bauertuch, und eine Glaße hat er, hellglänzend, über den ganzen Kopf, just wie der Elisa Bodrow.

— "Gar zu ähnlich bem alten Elifa," benkt er bei sich, "Aber unmöglich kann er es sein. Wie sollte er vor mir angekommen sein? Das Schiff vor dem unfern ist eine ganze Woche früher abgegangen. So bald konnte er boch nicht in Obessa sein. Auf unserem Schiff ist er ganz gewiß nicht gewesen. Ich habe mir alle Pilger genau angesehen."

Während Jesim dieses bedachte, begann der Greis vornean zu beten, und er verbeugte sich tief drei Mal nach einander: einmal vornehin gegen Gott, dann gegen die Gemeinde der Rechtgläubigen nach beiden Seiten. Und wie er mit dem Kopf herumfuhr, der wunderliche Alte, nach der rechten Seite hin, da hatte ihn Jesim augenblicklich erkannt. Gottes Wunder, der alte seibshaftige Bodrow! Der dunkse Kransbart mit etwas Silbergrau auf den Wangen, die Angenbrauen, die Augen, die Nase, das ganze Antlit — alles wohlbekannt. Kein Zweisel — das war Esisa Bodrow.

Helle Freude verklärte bes Greisen Antlit, baß er ben alten Bruder gefunden, und es nahm ihn Wunder, wie ber Elisa es gemacht, vor ihm anzukommen.

"Schau, schau, alter Anabe," murmelt er leise, "bift ja hübsch obenau, hast wohl einen guten Führer gefunden, ber Dich so fein vorgeschoben. Beim Ausgang will ich Dich sassen, Alterchen, und meinen Priesterlosen fahren lassen. Mit Dir, Elisa, will ich fortan pilgern, Du wirst mir gewiß gut weiter helsen zu den heiligen Stätten."

Jefim gab immer fleißig Dbacht, daß er Glisa nicht aus ben Augen verlore. — Der Gottesbienft ging gu

Ende, die Menge kam in Bewegung, Alles strömte, das Kreuz zu kuffen, immer wilder ward das Gedränge — Jesim wurde zur Seite gestoßen. Und wieder befiel ihn die Angst, es wäre ihm der Gelbbeutel gestohlen. Er drückte die Hand an seine Gelbtasche und suchte sich durchzudrängen, strebte nach Leibeskräften in's Freie hinaus.

Und er gelangte in's Freie, ging vor den Tempel, in ängstlicher Spannung seinen Elisa suchend. Wartete und musterte wohl lange Zeit — konnte den Freund nicht sinden. Endlich ward er des Treibens müde, ging fort, in den Herbergen nachzusorschen, wo Elisa Vodrow über Nacht gewesen. Ueberall kam er herum, nirgends sand er den Alten. Am selben Tag ging auch der Priesterlose verloren. Fort war er, und hatte den Rubel nicht heimgezahlt. Jesim stand allein.

Am nächsten Tag begab sich Jesim wiederum zum Grabe des Herrn, diesmal mit einem der Greise aus dem Tambowschen, die er auf dem Schiff kennen geslernt. Er suchte sich vorzudrängen, doch wieder ward er zur Seite gestoßen; da lehnte er sich an eine Säule und begann zu beten. Dann blickte er um sich — und wieder schaut er dort unter den Lampen, gerade vor dem Grabe des Herrn, an der heiligsten Stätte, den alten Elisa: mit ausgebreiteten Armen, gleich einem segnenden Briester vor dem Altar, steht er da, und ein herrlicher Glanz umschimmert seine Glatze. — "Halt," ermannt sich Jesim, "heute saß ich Dich ganz gewiß nicht aus."

schnappend, schaut er einmal auf — Elisa ist nicht mehr ba. Offenbar schon fortgegangen.

Auch ben dritten Tag ging Jesim zur Messe, und wieder gewahrt er: an der heiligsten Stätte steht Elisa vor Aller Augen; die Arme hat er ausgebreitet und blickt nach oben, als schaue er etwas über sich. Und ein wunderbares Leuchten der Glate spielt um des Greisen Haupt. — "Halt," packt es Jesim mächtig, "heut will ich ihn fassen, werde beim Ausgang Bache stehen. Da sollen wir uns nicht versehlen." Jesim ging hinaus, — harrte, harrte, bis alles Bolf an ihm vorüber — der Elisa war aber nicht darunter.

Sechs Wochen lang verweilte Jefim in Jerusalem und besuchte alle heiligen Stätten: er schaute Bethlehem, Bethanien, den Fluß Jordan, ließ am Grabe des Herrn das heilige Zeichen prägen auf ein neues Hemd, um dereinst darin begraden zu werden, nahm auch ein Gläschen Jordanwasser mit, ein wenig von der geheiligten Erde, endlich eine Anzahl der geweihten Kerzen — ließ viel von seinem Gelde für alle die Gottessachen draufzgehen, und mußte endlich machen, daß er mit dem knappen Rest seiner Barschaft wieder heim gelange. Gilte nach Jassa, schiffte sich ein, kam wohlbehalten in Odessa an und wanderte zu Fuß der lieben Heimath zu.

XI.

Wieder pilgerte Jefim gang allein burch's weite Land. Je mehr er ber heimath sich näherte, besto nachbrudlicher

ftellte die alte Sorge fich ein, wie man benn ohne ibn ju Saufe fertig geworden. In Jahresfrift, grubelt er, läuft ja viel Baffer in's Thal. Ein Leben braucht's. ein Saus zu gründen, es zu zerftoren, braucht's nicht Bie mohl ber Sohn in feiner Abmefenheit bie Sachen geführt, wie ber Frühling fich angelaffen, wie das Bieh übermintert, ob das neue Saus folide gebaut . . . Jefim tam auch wieder durch das Land, wo er im vergangenen Sahr ben Glifa verloren. Die Bevolferung war nicht wieder zu erkennen. "Wo im verwichenen Sahr Jammer und Elend geherricht, lebte beuer Alles im fatten Bohlgenuß. Die Meder hatten reiche Frucht getragen. Die Bevölferung mar wieber zu Boblitand gelangt, und bas frühere Leidwefen mar vergeffen. Gines iconen Abende naberte fich Jefim jenem Dertchen, mo im vorigen Jahr Glifa gurudgeblieben. Gben mar er in's Dorf eingekehrt, ba fprang ein flinkes Madchen in weißem Sembe hinter einer Butte hervor: "Ontel! Ontelden! Romm boch in unfere Butte!" - Jefim wollte schnell vorüber, aber bas Mädchen ließ ihn nicht geben, flammerte fich fest an fein Gewand, gerrte ibn unter Schmeicheln und Lachen nach ber Butte.

Da trat ein Weib mit einem Knäblein vor das Thor, fing auch an zu winken: — "Sprich doch ein Weilchen bei uns vor, Großväterchen, speise mit uns zu Abend — bleibe auch über Nacht." Jesim folgte der freundlichen Einladung. "Ganz recht," denkt er bei sich, "muß doch 'mal nachfragen, ob sie 'was von Elisa wissen; irre ich nicht, so war es ja eben diese Hitte, in welche

er einkehrte, seinen Durft zu löschen." Jefim kam in die hütte, das Weib half ihm den Sac ablegen, reichte ihm Waschwaffer, bot ihm den Ehrenplatz am Tisch. Dann holte sie Milch, kleine gefüllte Piroggen, hirfestei — setzte Alles auf den Tisch. Warmes Lod zollte ihr Tarassitsch, von herzen dankend, daß sie den Pilgern so freundlich begegne.

Das Beib aber ichüttelte abwehrend ben Ropf. -"Wie burften wir anders," fagt fie, "als Bilger freundlich aufnehmen. Bon einem Bilger haben wir bas mabre Leben erft erfannt. Bir lebten in ben Tag binein, gottvergeffen und ber Gunde verfallen, und ba ftrafte uns Gott fo bart, daß wir einzig ben Tob für uns erflehten. Rum Commer maren wir fo elend bran, bag Alle barnieber lagen - und gu effen hatten wir auch tein Krümchen. Bir warteten nur auf ben Tob und ba fandte une Bott einen Belfer in ber Roth, einen lieben Breis - gerade fo wie Du fab er aus. Um Mittag trat er ein, einen Schlud Baffer zu bitten, und wie er unfere Roth erkannte, faßte ibn tiefes Mitleib, baß er nicht von ber Stelle tonnte - und fo blieb er benn bei uns. Er hat uns hunger und Durft geftillt, er hat uns auf die Beine geholfen, unfer Land logge= tauft, auch Bferd und Bagen angeschafft und biefelben bier gurudgelaffen."

Jest trat ein altes Weib in die Stube, fiel der Sprecherin in's Wort: "Wahrlich, wir wissen selbst nicht recht, war er ein Mensch oder ein Engel Gottes. Alle hatte er lieb, jede Noth der Nächsten that ihn so jammern,

und dann ging er fort, ohne ein Wort zu sagen; wir wissen gar nicht, für wen wir zu Gott beten sollen. Noch sehe ich's deutlich vor mir: ich ruhe hier, den Tod erslehend, und da werde ich gewahr, daß ein Alterchen, ganz gewöhnlicher Mensch, nur kahlköpfig war er — hereintritt und um Wasser bittet. Ich arge Sünderin murre noch gar: was will hier das Bettelpack? Und er, heiliger Mann, hat Wunder an uns gethan. Als er unsere Noth erkannte, gleich warf er den Reisesack ab, setzte ihn hier nieder und band ihn los. . . "

Das fleine Mädchen legte sich plappernd barein: "Nein," eisert es, "nicht so war es, Großmütterchen, zuerst legte er ben Sack hier mitten in die Stube nieder, und nachher hob er ihn auf die Bank." Und so wetteiserten sie noch eine Weile fort, aller Worte und Werke des edlen Helfers gedenkend: wo er gesessen in ihrer Mitte, wo er geschlasen, was er zu Dem oder Der gesprochen.

Bur Nacht kam auch der Bauer Wirth nach Hause gefahren mit dem von Elisa dagelassenen Pferden, begann auch von dem Gottesmann zu erzählen, der so große Liebe an ihnen gethan. — "Wäre er nicht zu uns gekommen, wir wären Alle in Sünden dahingesfahren . . . Im Sterben lagen wir in bitterster Berzweissung, wider Gott und Menschen murrend. Er hat uns mit Liebe aufgerichtet, durch ihn haben wir Gottes Bege erkannt und wieder an gute Menschen Glauben gefaßt. Dafür segne ihn Christus und schenke seiner Seele das himmelreich. Ehedem lebten wir wie das dumme Bieh, er hat uns zu Menschen gemacht."

Nachdem die Leutchen Jesim mit Speise und Trank erquickt, boten sie ihm ihr bestes Lager für die Nacht und legten sich schlafen.

Gebankenvoll lag Jefim, ber Schlaf mieb feine Augen: ber alte Elisa wollte ihm nicht aus bem Sinn — wie er ihn geschaut zu Jerusalem, breimal nach ber Reihe, immer an bem vornehmsten Plat.

"Das also war es," geht er in sich, "worin er mir zuvorgekommen. Ob mein Opfer angenommen oder nicht, ist sehr die Frage, ihn aber hat Gott gewißlich ange-nommen."

Den andern Morgen nahm er Abschied von den Leutchen. Sie versorgten ihn mit frischen Biroggen auf den Weg und gingen an ihr Tagewerk. Jefim setzte die Wanderschaft fort.

XII.

Genau ein rundes Jahr hatte Jefim in der Fremde geweilt. Zum Frühling war er ber heimath wieder nah.

Eines Abends langte er zu Hause an. Der Sohn war nicht daheim: er saß in der Schenke. Ganz betrunken taumelte er endlich heran; Jesim eilte, ihn über Bieles zu befragen. Aus Allem ging hervor, daß der liederliche Trinker in des Baters Abwesenheit das Hausewesen heruntergebracht. Das Geld hatte der Tropf versichleubert, die Geschäfte arg vernachlässigt. Da begann Tarassitisch seinem Ungerathenen den Kopf zu waschen. Dieser entgegnete mit garstiger Grobheit.

"Hättest Dich selber zu hause tummeln sollen und nicht so mußig spazieren gehen," spöttelt ber arge Sünder; "aber Du gehst lustig in die weite Welt, nimmst noch alles Geld mit hinweg, und jest kommst Du's von mir abfordern."

Der Greis fuhr gornig auf, gab bem Sohn einen Badenstreich.

Um nächsten Morgen ging Jefim zu bem Aeltesten, seinen Baß abzuliefern, — ba kam er an Elisa's Hof vorüber. Das alte Weib bes Elisa, auf ber Vortreppe beschäftigt, bietet ihm freundlichen Gruß:

"Guten Morgen, Gevatter," fpricht fie milbe lächelnb, "haft Du gefund bie lange Bilgerichaft vollbracht?"

Jefim Taraffitsch blieb fteben.

"Gott sei Dank und Lob," giebt er zur Antwort, "bei guter Gesundheit Alles vollbracht, aber Dein Alterchen ist mir unterwegs verloren gegangen — und ich höre, daß er längst wieder daheim ift?"

Das war ber Alten Waffer auf die Mühle, — bas Plaubern war ihre Herzensluft.

"Freilich ist er baheim," sagt sie, "schon lange ist er wieder da, unser Ernährer. Ich benke so um Mariä himmelsahrt war es. War das eine Lust und Freude bei uns zu Haus, daß Gott ihn uns wieder hergeführt. Gar zu traurig war es auch ohne ihn. Seiner hände Arbeit ist ja nicht Wunder was, — die guten Jahre sind eben hin. Aber sein Köpfchen ist goldeswerth, und er macht uns die helle Freud'. Unser Junge wurde schier toll vor Jubel. Ohne den Bater, sagt er, geht

mir's wie ohne das himmelslicht. Ueberall fehlt er uns, wir härmen uns ab in ber Stille und zählen die Tage und die Stunden — immer auf des Ersehnten heimkehr zielend."

"Sage boch, Mütterchen, ift er jest babeim?"

"Daheim, lieber Freund, im Bienengarten ist er, einen Schwarm einzustreichen. Ein wundergutes Schwarmsjahr, meint er. So neue Kraft hat Gott in die Bienen gelegt, daß mein Alterchen sich gar nicht zu erinnern weiß. Haben's ja nicht verdient, wir Sünder, wie Gott uns segnet. Komm doch ein wenig herein, herzlieber Freund — was wird mein Alterchen Augen machen!"

Jefim schritt durch den Flur, dann durch den kleinen Hof — nach Elisa's Bienengarten. Und da schaut er — steht Elisa ohne Schuthaube, ohne Fausthandschuhe, in seinem alten Kaftan, unter einer Birke, — hat die Arme ausgebreitet, blickt zur Höhe — und gar ein wunderbares Leuchten über der Glate spielt um sein Haupt, gerade so wie damals zu Jerusalem am Grabe des Herrn. Ueber ihm, gleichfalls an Jerusalem mahnend, slimmert durch das zarte Laub der Birke in hundert Flämmchen das Sonnenlicht herein, und um seinen Kopf winden sich goldgestügelte Bienchen zur Krone — summen hin und her und stechen ihn gar nicht. — Betroffen hielt Tarassitisch stille.

Da rief Elisa's Alte ihren Gatten laut beim Namen. "Schau her, der Gevatter ist wieder da!"

Elisa sah um sich, und helle Freude strahlt' ihm aus den Augen; rasch ging er dem alten Freund ent= gegen, leichthin die Bienen aus seinem Barte streichend. "Guten Tag, Gevatter, guten Tag, Du lieber Mensch! . . . Alles gut abgelaufen?"

"Wohl haben's die Füße abgelaufen, auch heiliges Wasser aus dem Jordan hab' ich Dir mitgebracht. Sprich bald einmal vor — hol' es Dir selber ab. Aber ob Gott das Opfer auch angenommen?"

"Nun, Gott sei gelobt, Christus erlöse alle Seelen!" Jefim ließ ben Ropf hängen. —

"Mit den Füßen hab' ich's vollbracht, aber ob ich auch recht mit der Seele dabei war, ober vielmehr ein Anderer . . . "

"Ein frommes Werk, Gevatter, ein gottgefälliges Werk!"
"Bin auf dem Rudweg auch in jene hutte eingekehrt, wo Du zurud bliebst, Deinen Durft zu löschen."

Elisa erschrak, suchte schnell darüber wegzukommen.
— "Ein gottgefälliges Werk, Gevatter . . . Aber was stehen wir da — willst Du nicht eintreten in unser Hüttchen, von meinem Honig kosten? . . ." So unterbrückte Elisa die heikse Sache und lenkte das Gespräch auf Wirthschaftliches.

Jefim seufzte nur leis vor sich hin und machte keinerlei Andeutungen mehr gegen den Freund von den Leutchen jener Hütte sowie auch dessen, daß er ihn in Jerusalem geschaut. Doch klar stand es vor seinem Geist, daß Gott der Herr einem jeden Menschen auserslegt, an die Brüder hienieden Abgaben zu entrichten — in wahrer Liebe und guten Werken.





Ein Kerzlein.

Evang. Matthai 5, 38. 39.

iese Geschichte ereignete sich auf einem Herrengut. Es gab auch dazumal Herrschaften aller Art. Es sehlte nicht an solchen, die das letzte Stündlein und den lieben Gott im Herzen trugen und darum sich der armen Leute erbarmten, es gab aber auch hartherzige Sünder und Menschenquäler, an die man nur mit Bitterkeit zurückbenken mag. Doch die allerschlimmsten Vorgesetzten waren in der Regel die, welche aus den Reihen der Leibeigenen enworgekommen: aus Niedrigkeit und Schmut — auf zu der Fürsten Put! Sie waren es zumeist, welche dem armen Mann das Leben sauer machten.

Auch auf bem Herrengut, von welchem hier die Rede ist, wußte sich ein Tyrann von diesem Schlage als Gutsverwalter zu behaupten. Die Bauern hatten Frohndienste
zu leisten. Grund und Boben war im Uebersluß vorhanden, und es war ein fruchtbares Land, reichlich gesegnet mit Wasser, Wiesen und Wald. Herrschaft und

Bauerschaft hätte volle Befriedigung gefunden, wäre nur nicht ber bose Berwalter gewesen — aus ben Reihen ber Hörigen eines andern Gutes zu seinem Posten emporsgehoben.

Die Bügel seiner Macht nahm er gleich stramm in die Hände, dem armen Bauernvolk den Fuß auf den Nacken seßend. Der Mann hatte Familie — sein Weib und zwei verheirathete Töchter — auch hatte er sein Schäschen schon längst im Trockenen, konnte ein behagliches und sorgenfreies Leben führen, ohne der Sünde zu fröhnen; doch ihn plagte der giftige Neid und sieß ihn versinken in Laster und Robheit.

Die Sache fing bamit an, bag er bie Bauern über Gebühr mit Frohndiensten belaftete und ihre Freiheit verfürzte. Er errichtete eine Riegelbrennerei, plagte baselbit Manner und Weiber mit erdrückender Arbeit, und bie fertigen Biegelsteine verkaufte er für ichones Gelb. Bauersleute tamen nach Mostau, wo ihr Gutsherr lebte, und führten Rlage miber ben Bermalter: boch bas übte gar feine Wirfung auf ihre Nothlage. Der Berr ließ bie Bauern ohne Tröftung geben, ben Berwalter aber frei nach Willfür schalten. Und biefer Unmensch fam nur gu balb babinter, bag bie Bauern wider ihn Rlage geführt, und er faumte nicht, bittere Rache bafür zu nehmen. Immer harter und graufamer bedrückte die armen Bauern bas ichwere Kreuz. Es fanden fich treulose Brüber unter ihnen, welche bem Bermalter mit Ungebereien gegen ihresgleichen bienten, fo bag Jebermann bem beften Freund nicht mehr zu trauen magte. Die gange Bevolferung bes Ortes gerieth in Berwirrung, und ber Berwalter rafte immer wüthender.

Die Zeit brachte hier weder Rath noch Linderung. Es lag endlich so weit im Argen, daß alles Bolf den grimmigen Verwalter fürchtete, als wäre er ein reißenzdes Thier. Kam er durch ein Dorf gefahren, gleich floh alles schen aus dem Weg. wie vor dem Wolfe flüchtend — mit heiler Haut in Sicherheit, gleichviel wohin sich bergend, nur aus den Augen dem argen Wütherich! Das merkte der Verwalter sehr genau, und immer wilder kochte in ihm der finstere Groll, die Furcht der Leute ärgerte ihn auch. Mit Prügelstrafen und harter Arbeit that er die Bauern drücken, und namenlose Marter mußten die armen Teufel von ihm ausstehen.

Es ift ja bagewesen, daß man solche Uebelthäter burch rasche Wordthat aus der Belt geschafft — und mit ähnlichen Plänen und Auschlägen trugen sich auch die Bauern tief im Geheimen. Kamen sie an drittem Ort zusammen, so rückten die Beherzteren wohl auch mit der Sprache heraus: — "Sollen wir unsern gottvergessenen Beiniger noch lange weiter dulden? Nein! lieber mit einem Schlage in's Verderben, — solchen Teufel um's Leben bringen, ist gar keine Sünde!"

Eines Tags, in der stillen Woche vor Ostern, waren die Bauern im Walde versammelt: der Berwalter hatte sie hingesschickt, den herrschaftlichen Wald zu säubern. Da saßen sie beim Mittagsmahl im trauten Kreis und fingen an zu plaudern:

"Sagt, Brüberchen, was soll baraus werden?" klagten sie einander ihre Noth: — "wie sollen wir benn weiter

leben? Der Unmenich wird uns abradern bis auf's Blut, jebes bausliche Blud ausrotten mit Stumpf und Stiel. Abgemartert bat er uns mit Arbeiten aller Art: bei Tag und bei Nacht foll man fich plagen, weber Männern, noch Beibern will er die nöthige Leibesrube laffen. Und ift nur bas Rleinfte nicht gang nach feinem Sinn, gleich fucht er Banbel, lagt uns mit Ruthen peitschen. Gemen, ber arme Tropf, ift gar geftorben an ben Folgen einer Ruthenftrafe; Anisim bat er in Fesseln gelegt. Beg' haben wir uns zu versehen von foldem Teufel? Seut Abend wird er bier angeritten tommen, gleich wieder Bandel suchen - ba follte man ihn flugs vom Pferbe reißen - rafch mit der Art ihm auf ben Ropf, und ber Sache ein Ende . . Ihn irgendwo im Balbe vericharren, wie einen Sund, und alle Spuren fein gefäubert . . . Nur diese Abrede voraus: Alle gusammen wie ein Mann! Tob bem Berrath!"

Das sprach Wassill Minajew. Mehr als jeder Ansbere war er von Racheburst erfüllt gegen den Verwalter. Jede Woche mußte er Authenstrase leiden, und sein Weib war ihm mit Gewalt entrissen, mußte dem Verhaßten als Köchin dienen.

So schmiedeten die Bauern ihren Racheplan und waren alle einig. Gegen Abend kam der Verwalter ansgeritten. Grimmig musterte er die Leutchen von seinem Roß herab, fand augenblicks einen Streitpunkt: man habe die Bäume nicht ordnungsmäßig ausgeschlagen. Er sah da im Holzstoß eine junge Linde.

"Ich habe Ench boch gesagt, daß feine Linden ge-

schlagen werben follen! Wer hat die Linde gefällt? Gebet mir ben Thäter an, sonst laffe ich alle peitschen!"

Und er ging mit Gifer an die Untersuchung, in wessen Reihe die Linde wohl gestanden. Man wies ihm den Sidor. Der Verwalter schlug dem armen Sidor das ganze Gesicht blutig. Dann gab er noch dem Wasstliche Beitschenhiebe mit seiner "Tatarka," weil der Holzstoß nicht groß genug, und ritt wieder heimwärts.

Den Abend kamen die Bauern wieder zusammen, und ba begann Bassili zu reden:

"Uch, Brüder, erbarmliches Gefindel! Richt Menschen, fonbern Sperlinge feib Ihr! . . . Mue wie ein Mann, Alle wie ein Mann . . . und tommt es zum Sanbeln, - hufch, alle fort unter bas Schirmbach. So machen's bie Sperlinge auch, wenn fie wiber ben Sabicht fich gufammenrotten: ,Tob bem Borrath! Alle gufammenfteben fest und tren!' Und wie ber Rauber auf fie berabichof, bufch, waren fie alle fort in bas Reffelfraut. Der Babicht aber padte wie ber Blit mit feinen Rrallen, mas ihm gefällig, und fuhr mit ber Beute auf. Da flatterten die Sperlinge wild hervor: "Tichiwit, Tichiwit," - fie gablen ihrer einen zu wenig. "Wer fehlt? Der Wanka ift's. Aba! Geschieht ihm gang recht, ber hat es mahr= lich nicht beffer verbient . . . Gerabe fo verfahret auch Ihr. "Tod bem Berrath" - und Ihr übet Alle Berrath! Wie er ben Sibor in's Geficht fclug, ba hattet Ihr fest zusammenfteben follen, und gleich hatten wir ein Enbe gemacht. Ihr aber: , Tob bem Berath, Tob bem Berrath, Alle wie ein Mann . . . und wie er über

uns herfiel, ber grimmige Feind, — hufch, Alle in's Gebuich."

In dieser Weise ging das Gerede öfter und öfter, die Bauern nahmen sich herzhaft vor, den bösen Verwalter aus der Welt zu schaffen. Mitten in der stillen Woche ließ der Unmensch den Bauern anbesehlen, daß sie sich bereit machten, in der heiligen Osterwoche das Herrenland für Hafersaat zu pflügen. Vitter tränkend traf die Bauern solcher Befehl, und sie versammelten sich am Charfreitag bei Wassili, auf dem Hinterhof, und gingen mit erneutem Eiser an ihre Verschwörung:

"Hat er den lieben Gott ganz und gar vergeffen, baß er so schreckliche Sünden begehen mag, so ist es wahrlich an der Zeit, daß wir ihn aus der Welt schaffen. Mit einem Schlage sei Alles gethan."

Auch Peter Michejew kam bazu. Ein stiller und friedfertiger Bauer war Peter Michejew, und er schüttelte nur mißmuthig ben Kopf zu ben bösen Anschlägen ber Brüberchen. Die argen Drohreben hörend, trat er näher hinzu und nahm bas Wort:

"Eine große Sünde ist's, liebe Brüberchen, was Ihr im Schilbe führet. Die Seele verderben — das ist ein ungeheures Verbrechen. Eines Andern Seele versberben, ist ja leicht gethan, aber wie muß die eigene hernach dafür leiden? Er begeht arge Sünden, ihm steht Böses bevor. Dulben, Brüderchen, immer noch dulben sollen wir."

Wild braufte der Zorn in Wassili auf ob solcher Langmuth.

"Der plappert uns allemal fein altes Lieb: große Sunde, einen Menschen zu erschlagen. Das weiß Jeber von flein auf; aber es fragt fich boch immer, mas für einen Menschen. Große Gunde ift's, einen guten Menichen zu erschlagen; boch einen Miffethater, einen Bruber= mörber, eine Sundefeele - fann Gott fo Arges lieben? Muß Gott nicht wollen, bag man es vertilge? Ginen tollen Bund foll man erichlagen, um die Menichen vor feinem Big zu bewahren. Unfern Tolltopf nicht er= ichlagen, murbe bas Uebel und bie Gunbe immer arger machen: feht Ihr benn nicht, daß er uns Alle zu Grunde richtet? Und muffen wir auch leiben für bie Mordthat. fo leiben wir doch für die Brüder. Die Brüder alle merben und Gotteslohn erbeten. Berben mir aber noch länger so trödeln und maulaffen, so wird er uns Allen ben Reft geben. Gin leeres Gefasel nur, Michejem, mas Du uns vorbringft. Sage boch - wird es eine ge= ringere Gunbe fein, wenn wir an bem großen Festtag unferes Berrn Jefu Chrifti alle gur Arbeit binaus fahren? Du felbit wirft nicht mitwollen."

Darauf entgegnete Michejew:

"Warum soll ich nicht mitgehen? Wird man uns zur Arbeit schieden, so werde auch ich mit meinem Pflug hinaus fahren. Nicht für mich werde ich schaffen. Gott weiß ja, wem die Sünde zur Last fällt. Wir sollen nur sorgen, daß wir Ihn im Herzen tragen. Wisset, liebe Brüderchen, ich rede nicht aus eigener Weisheit. Wäre und in Gottes Geboten gesehret, ein Uebel durch ein anderes auszurotten, dann hätten wir ein Recht Gottes.

für unser Beginnen; so aber ist uns Anderes gelehret. Du meinst das Uebel aus der Welt zu schaffen, und es fährt in Deine Seese. Einen Bruder morden, ist nicht weise! Das Blut bleibt an der Seele kleben. Mordest Du einen Menschen, so besteckest Du Deine Seese mit Blut; Du wähnest in Deiner Thorheit, das Uebel habest Du weggeräumt — aber siehe zu, ob nicht ein anderes Uebel, das hundertmal ärger ist, in Dir sich eingewurzelt hat . . . Benge Dich dem Elend, und das Elend wird sich beugen . . ."

Das machte bie Hörer ftutig. Die Versammelten schieden sich in zwei Lager: die Ginen stimmten für Bassili's Meinung, die Andern mußten dem gottesfürchtigen Beter Recht geben: man solle die arge Sünde meiben, noch länger dulben und ausharren.

Die Bauern hatten in alter Weise ihren Oftersonntag geseiert. Gegen Abend kam der Starosta (Dorfälteste) mit den Gemeindeschreibern vom Herrengut und erklärte: "Michael Semenowitsch, unser gestrenger Berwalter, läßt den Besehl ergehen, daß morgen alle Bauern auf's Feld sahren sollen, daß Herrensand für Hasersaat zu pflügen." Der Starosta und die Gemeindeschreiber machten die Runde durch daß ganze Dorf und verkündigten allen Bauern, daß sie morgen zu pflügen hätten: Der sollte zum Fluß hinaus, der an die große Landstraße u. s. w. Die Bäuerlein klagten sich unter Thränen ihre Noth, doch Niemand war so keck, sich offen zu widersehen; den andern Worgen suhren sie alle auf's Feld, ein jeder mit seinem Hakenpslug, und gingen verdrießlich an die

bittere Mühe. Bon bem Kirchthurm herab läuteten alle Glocken zur Frühmesse, allenthalben lustwandelte das Bolk in festtäglichem But, — und die Bauern mußten pflügen.

Michael Semenowitsch, der bose Verwalter, erwachte ziemlich spät aus tiesem Schlaf. Raum aus dem Bette auf, eilte er fort, in der Wirthschaft nach dem Rechten zu sehen. Die Seinigen — die Gattin und eine verwittwete Tochter (zum Fest auf Besuch gekommen) putten sich im Ankleidezimmer. Ein Knecht spannte die Pferde vor den Wagen, die Frauen suhren nach der Kirche. Nach einer Stunde kamen sie wieder vorgesahren; eine Wagd stellte die Theemaschine auf. Da kam auch Michael Semenowitsch wieder heim; sie setzen sich um den Theestisch. Michael Semenowitsch trank ein Glas Thee, steckte sich ein Pfeischen an und rief den Starosta.

"Nun, wie steht es benn?" forschte er: — "Haft Du bie Bauern jum Pflügen aufgestellt?"

"Das habe ich gethan, Michael Semenowitsch."

"Recht fo, und alle find hinausgefahren?"

"Aue sind auf die Felder hinaus, ich habe sie selbst an ihre Pläte geführt."

"Hingeführt und aufgestellt — das hast Du fertig gebracht, aber ob die Schlingel auch arbeiten? Reite mal hinaus, sieh zu, was sie schaffen, und sage den Leuten, daß ich gleich nach Mittag selbst ein wenig vorkommen will. Daß mir eine Dessjatine auf je zwei Pflüger ausgeackert sei, und zwar gut geackert! Finde ich ein Berschulben in ber Arbeit, foll mich ber Feiertag nicht hindern —"

"Ihr Bille ift Befehl."

Der Starosta wollte sich eilig entfernen, aber Wichael Semenowitsch rief ihn noch zurück. Er schien wie auf Nabeln zu sitzen, ber gestrenge Michael Semenowitsch, drehte sich hin und her, bewegte etwas auf der Zunge und mochte nicht heraus mit der Sprache. Noch eine Weile drückte er sich herum, dann sagte er:

"Rur das noch: horche Du 'mal ein wenig herum, was diese nichtsnutigen Faulenzer über mich reden. Was die Schurken etwa an Schimpf= und Lästerreden wider mich im Munde führen, alles sollst Du mir treuslich berichten. Ich kenne sie wohl, die Halunken! ich weiß ja, wie unlied ihnen die Arbeitsmühe ist: nur immer auf der Bärenhaut liegen und herumlottern, das wäre nach ihrem Sinn; Fressen und Sausen und Müssiggang — das ist ihre Lust, aber daß man dabei gute Beit der Feldarbeit versäumt, überall zu spät kommt, das macht ihnen gar keine Sorgen. Darum trage ich Dir auf, fein unbemerkt auf ihre Rede zu lauschen, was jeder sagen wird, und mir Alles zu hinterbringen. Es ist sehr nöthig, daß ich es wisse. Geh' hin und spitze die Ohren, daß Du mir Alles behaltest, kein Wörtlein verhehlest."

Der Starosta brehte sich auf ben Haden herum, entfernte sich rasch, schwang sich auf's Pferd und ritt zu ben Bauern auf's Feld.

Die Verwalterin, welche ihres Mannes Rebe zu bem Starosta erhorcht hatte, trat zu bem Gatten und

brang in ihn mit zarten Bitten. Sie war eine Frau von zarter Gemüthsart, und ihr gutes herz litt namenlose Qualen durch die Grausamkeit ihres Cheherrn. Bo
sie es irgend vermochte, besänstigte sie des Rasenden Jähs
zorn und nahm die Bäuerlein vor ihm in Schutz.

Jest näherte sie sich bem Gatten und flehte ihn an aus blutendem Gerzen.

"Freund meiner Seele, Mischenka," sprach sie in schmeichelndem Tone, "bedenke den großen Festtag, den Feiertag Gottes, und versündige Dich nicht; um Christi willen, lieber Mann, entlasse die Bäuerlein . . ."

Doch Michael Semenowitsch verstockte sein Berg gegen ber Gattin Rebe, ja er verlachte ihre Mahnung:

"Wohl ichon allzu lange her," fagte er, mit bem Finger brohend, "baß meine Beitsche nicht mehr über Deinen Rücken gefahren! Wirst mir ja wieder keck und über alle Maßen vorlaut — legst Dich in allerlei Sachen, von welchen Du gar nichts verstehst!"

"Mischenka, mein lieber Herr und Gemahl, ich habe einen bösen Traum gehabt: Du warst mir in dem Traum so schrecklich elend, ich mag es gar nicht sagen! Folge diesmal meinem Rath, saß die Bänersein nur heute von der Arbeit . . ."

"Alle Wetter, ich sag' es ja! Blobe Närrin, hast mir zu gute Tage gehabt! Bilbest Dir ein, die Peitsche soll Deinem fetten Banft feine Schmerzen bereiten? Hute Dich!"

Wilber Born flammte in bes Verwalters Augen, er versetzte bem Beibe einen berben Schlag auf ben

Mund mit dem glühheißen Pfeifenkopf und jagte fie von sich, ihr grimmig nachschreiend, daß man sogleich das Mittagessen auftrage.

Bu Mittag speiste Michael Semenowitsch eine kalte Suppe, Fleischpiroggen, Schweinebraten mit Sauerkohl, Nubelpubding mit Rahmsauce, trank bazu Kirschbranntwein, nahm zulett noch ein Stück von der süßen Birogge— ließ endlich die Köchin kommen und hieß sie frohe Lieder singen, während er selbst die Guitarre nahm und zu dem Gesang eine Art Begleitung klimperte.

So saß ber Gottvergeffene in heiterster Stimmung, sein schweres Mahl verdauend, immer läffiger über die Saiten fahrend, mit der saubern Röchin schäfernd und liebelnd. Auf einmal trat der Starosta herein, machte seinen Bückling und schiebte sich an, dem Gestrengen zu vermelben, was er braußen auf den Feldern wahrgenommen.

"Mun, wie fteht's benn? Arbeiten bie Schurken? Berben fie auch fertig mit ihrem Theil?"

"Bereits über die Salfte haben fie burchgeadert." "Und gar feine ungepflügte Stellen? Bie?"

"Ich habe keine gefunden, fie pflügen gut; die Furcht

"Ich habe keine gefunden, sie pflügen gut; die Furcht treibt fie an . . ."

"Aber sage 'mal, ber Erdaufwurf ift boch gut?"

"Der Aufwurf ift lodere Erbe, gerade wie Schießpulver fällt er auseinander."

Gine Beile faß ber Berwalter in gedankenvollem Schweigen.

"Nun gut — aber was reben die Bauern über mich, gewiß lauter Schimpf- und Schmähreben?"

Der Starosta wollte nicht gleich mit ber Sprache heraus, boch Michael Semenowitsch herrschte ibn zornig an, bie volle Wahrheit wolle er hören.

"Alles sollst Du mir sagen! Nicht mit Deinen, sondern mit ihren Worten sollst Du mir's vortragen. Wirst Du die Wahrheit sagen, so will ich Dich reich belohnen, wirst Du mir das Geringste verhehlen, so habe mir ja keinen Groll, wenn ich Dich durchpeitschen lasse. heba! Katjuscha, reich ihm ein Gläschen Branntwein, daß er frischen Muth fasse."

Die Röchin that, wie ihr geheißen, reichte bem Starosta ein Gläschen von bem Kirschbranntwein. Der Starosta murmelte einen Glückwunsch, leerte bas Glas auf einen Zug, wischte sich ben Mund ab und schickte sich an, Bescheid zu ertheilen. — "Komme benn, was wolle," sann er im Stillen: — "es ist ja nicht meine Schuld, daß sie ihn nicht loben: er soll die Wahrheit hören, wenn er nicht anders will . . ." Nachdem er sich so ein Herz gesaßt, begann der Mann zu reden:

"Sie murren, Michael Semenowitsch, und führen bittere Reben."

"Aber mas reben fie benn? Sage mir MUes!"

"Die Einen fagen: er glaubt wohl nicht an Gott." Der Berwalter lachte auf.

"Wer von ben Leutchen hat bas gefagt?"

"Alle die Bauern sagen es. Sie behaupten: Der Mann hat sich gewißlich dem bosen Geist ergeben."

Wieber lachte ber Berwalter. "Das ist Alles ganz hübsch," sagte er; "boch Du sollst mir im Ginzelnen er-

zählen, was Jeber gesagt hat. Was hat ber Wasta gesagt?"

Gegen seine Sippschaft und die guten Freunde wollte ber Starofta nichts Schlimmes sagen, doch mit dem Wassili lag er seit Jahren in bitterem Haber.

"Der Wassilii," fuhr es ihm leicht heraus, "hat ärger als alle Anbern gewettert."

"Gut. Aber welcher Ausbrude hat er fich bebient? Rede mir frei beraus!"

"Es ist schrecklich, nur daran zu benken! Er brobt gar fürchterlich: Der Mensch wird unfehlbar eines jähen, unbuffertigen Todes sterben . . . "

"Beim Teufel, das ift ja ein ganzer Helb!" rief ber Berwalter lachend. "Was gafft er denn lange müssigm — warum zögert er noch, mir den Hals abzuschneiden? Aber gewiß fühlt er, daß seine Arme noch nicht start genug sind, so Hartes zu volldringen. Vortrefflich, der Spaß gefällt mir: Waska, mein lieder Schah, wir wollen schon in's Reine kommen mit einander . . . Nun weiter — Tischka, der Hund, hat wohl auch das Maul bitter voll?"

"Alle miteinander haben Uebles gerebet."

"Bohl; aber ich will ja wiffen, was ein Jeber gefagt hat."

"Es ekelt mich an — ich mag es gar nicht wies berholen."

"Mensch, was ekelt Dich an? Was soll mir die Zimperei, willst Du gleich Alles sagen?!"

"Sie fagen Alle — baß ihm ber Bauch plate und ihm bie Eingeweibe herauskamen."

Das machte Michael Semenowitsch großen Spaß; er hielt sich die Seiten vor Lachen.

"Wir wollen doch sehen, wem die Eingeweide eher herauskommen, mir oder diesen Windmenschen! Wer hat denn das gesagt? Wohl der Tischka?"

"Reiner von ihnen hat ein gutes Wort gesagt, Alle wetteifern in Schmähen und Droben."

"Glaub's schon; doch der Petruschka Michejew, was hat der gesagt? Der wunderliche Kopfhänger hat wohl auch tücktig mitgeschimpft?"

"Nein, Michael Semenowitsch, ber Peter hat kein uns gutes Wort gesagt."

"Was macht er benn?"

"Er ist ber einzige von allen Bauern, ber gar nichts gesprochen hat. Und ein gar zu wunderlicher Kauz ist er. Ich traute meinen Augen nicht, Michael Semenowitsch, wie ich ihn da sah."

"Was that er benn?"

"Ja, was Der that — alle Bauern hatten ihr belles Bunder . . . "

"Mensch, wirst Du mir bald sagen, was es ist!"

"Es ift wirklich sehr wunderbar. Er pslügt die Dessjatine am Abhang des Turkinberges. Wie ich da zu ihm angeritten kam, vernahm ich einen herzergreisens den Gesang: Der Mann ließ ein frommes Lied erschallen, so feierlich und wunderschön, — und auf dem Hakenspflug zwischen den Deichselarmen flimmert's wie ein Feuerschein."

"Nun?"

"Immer heller flimmert das Lichtlein auf. Ich reite näher hinzu, und da gewahre ich: — eine Wachseterze, wie man sie für fünf Kopeken das Stück an der Kirchenthür verkauft, ist an das Querholz geklebt, brennt da mit lustigem Flämmchen, über welches der Wind keine Wacht hat. Und der Bauer, in seinem Feiertagshemd, schreitet hinter dem Pflug, schafft rüstig sein Tagewerk und singt die heiligen Auferstehungslieder. Er wendet scharf um, er schüttelt die Erde ab, und das Kerzlein brennt lustig fort mitten im Wind. Zwei Schritte vor mir schüttelt er den Pflug, legt den Kolben herum, stößt den Haken im — und das Kerzlein flammt wunderhell, will nicht verlöschen."

"Und was fprach ber Bauer?"

"Er sprach kaum ein Wort: als er mich gewahr wurde, bot er mir ben Oftergruß, bann ftimmte er wieber seine Lieber an."

"Baft Du fonft fein Wort mit ihm gesprochen?"

"Nein; ich wußte nicht, was ich sagen sollte. Andere Bauern, die gerade in der Nähe waren, verlachten und bespöttelten sein Thun: Schau' mal an, Brüberchen, der Michejew wird sein Lebtag daran zu büßen und zu beten haben und dennoch die Sünde nicht abwaschen, daß er am heiligen Oftertag gepflügt hat."

"Und mas entgegnete Dichejem biefen Spottern?"

"Michejew sagte nur: Friede auf Erden, an den Menschen ein Wohlgefallen. Darauf nahm er wieder seinen Hakenpflug, trieb die Pferde an und begann mit lieblicher Stimme ein Osterlied zu singen. Das Kerzlein aber brannte lustig fort mitten im Winde."

Verschwunden war alles Lachen aus dem Gesichte bes Berwalters. Er ließ die Guitarre fallen, senkte das Haupt und verlor sich in trübes Sinnen.

Eine geraume Zeit saß er so finster brütend; bann trieb er die Röchin und den Starosten von sich, ging in sein Schlasgemach, legte sich auf's Bett und fing an, sich unter Seufzen und Stöhnen herumzuwinden, als hätte er einen hochbeladenen Erntewagen fortzuschaffen. Sein Weib trat mit beforgter Miene zu ihm hin und drang in ihn mit Bitten und Ueberreden: er gab aber keine klare Antwort. Er sagte nur immer wieder:

"Besiegt hat er mich. Jest hat es auch mich ansgepackt."

Das Weib ermahnte ihn mit liebevollen Worten:

"Raffe Dich auf, lieber Mann, reite auf's Feld hinaus, entlasse die Bäuerlein. Es wird Alles wieder gut werden. Wie schreckliche Thaten hast Du sonst verübt, ohne die mindeste Angst, und jest thust Du auf einmal so verzagt?"

"Berloren bin ich!" stöhnte der Berwalter. "Bessiegt hat er mich. Mache nur, daß Du fortkommst mit heiler Haut, Dein Geist ist zu klein, solche Qual zu erfassen!"

So wand er sich unter arger Pein und stand nicht auf. Den andern Morgen stand er auf, ging an sein Tagewerk, doch als ein ganz neuer Wensch. Wichael Semenowitsch war ein gebrochener Mann — an seinem Herzen nagte der Rummer. Trübselig schleppte er seine Tage hin und ließ Ales gehen, wie es mochte. Allezeit

faß er muffig zu Baufe. Nicht lange barauf marb feiner Machtstellung ein jabes Ende bereitet. Um die Reit ber Betrifaften fam ber Gutsberr angefahren. Ließ gleich ben Bermalter rufen: - Der Mann fei erfrantt, marb ihm gemelbet. Er ließ wieder einmal anfragen - immer noch frant, mard ihm gemelbet. Der Berr fam balb bas hinter, daß fein Bermalter ein liederlicher Trunkenbold - und entsette ben Taugenichts feines Umtes. Bon Stund' an führte Michael Semenowitsch ein muffiges Leben unter bem Sofgefinde. Mehr und mehr fant er in Trübfinn, verbauerte nach und nach, vertrant ben Reft feiner Sabe, fant endlich fo tief, dag er feinem Beibe alte Tücher ftahl, um fie im Trinkhaus zu verschachern. Selbft bie Bäuerlein erbarmten fich feiner Roth, gaben ihm Gelb, daß er burch neues Trinten feinen Jammer verscheuche. Nicht ein Sahr schleppte er bas Sundeleben fort. Der Branntwein gab ihm ben Tobesftoß.





Was die Menschen am Leben hält.

Erster Brief St. Johannis Kapitel III. 14, 17, 18; Rapitel IV. 7, 8. 12, 16. 20.

I.

Din Schuhmacher wohnte mit Weib und Kindern bei einem Bauersmann zur Miethe. Weber ein eigen Haus, noch Grund und Boden hatte der Handwerksmann und erwarb sich das tägliche Brod mit seiner Schuhmacherarbeit. Das Brod war theuer, die Arbeit schlecht bezahlt, und was er mühevoll zusammenbrachte, ging von der Hand immer in den Mund. — Nur einen Leibpelz hatten sie zusammen — der Schuhmacher und sein Weib, und das Ding riß schon in Fetzen, so war es abgetragen; das zweite Jahr bereits hatte der Mann im Sinn, das nöthige Schaffell zu einem neuen Pelz zu kaufen.

Bum Herbst hatte sich ein übriges Gelbchen bei bem Schuhmacher eingefunden. Gin Dreirubelschein lag in

bes Beibes Kaften und fünf Rubel und zwanzig Ropeken hatten fie noch ausstehen bei den Bauersleuten im Dorf.

Eines Morgens machte sich ber Schuhmacher in der Frühe auf, im Dorf nach einem Pelz sich umzuthun. Er zog seines Weibes baumwollene, die wattirte Jacke über's Hemd und darüber seinen tuchenen Kaftan; steckte sorglich den Dreirubelschein in die Tasche, holte seinen Stock aus dem Winkel und machte sich gleich nach dem Morgenbrod auf den Weg. Und im Stillen berechnete er: "Bon den Bauersleuten werde ich fünf Rubel erhalten, dazu lege ich meine drei, und das soll genug sein, das nöthige Fell anzuschaffen."

Der Schuhmacher kam in's Dorf, klopfte gleich bei einem ber Schuldner an, — ber Bauer war nicht baheim; bas Beib versprach, ihr Mann werde im Laufe der nächsten acht Tage das Geld überbringen, gab aber keinen Kopeken herauß; der Handwerker sprach bei einem zweiten vor — da schwor ihm der Bauer bei Gott und allen Heiligen, er habe kein Geld, und gab nur zwanzig Kopeken für eine kleine Flickarbeit. Der Schuhmacher kam auf den Einfall, das Schaffell auf Borg zu nehmen. Doch der Gerber gab ihm keinen Credit, wollte nichts von Borgen wissen.

"Immer hübsch Gelochen," sagte er, "sollst Du mitsbringen, bann kannst Du wählen nach Herzenslust, — sonst wären wir übel bran, wissen ja wohl, wie es geht mit bem Schulbenabholen."

So mußte ber arme Schuhmacher unberrichteter Dinge wieber abziehen; nur zwanzig Ropeten für bie

Flidarbeit hatte er gewonnen, und von einem Bauers= mann hatte er ein Paar alte Filzstiefel zum Berlebern mitgenommen.

Sorge und Rummer nagten an seinem Herzen, und er vertrank die zwanzig Ropeken in der nächsten Schnaps-bude, ging ohne Pelz auf den heimweg. Morgens hatt' es ihn gefröstelt, jett, nachdem er den Branntwein getrunken, fühlte er sich angenehm erwärmt auch ohne Pelz. So schreitet der Schuhmacher seines Begs, mit einer Hand sein Stöcken gegen den frostharten Boden der Ackerselder aufstoßend, mit der andern hand die alten Filzstiesel herumschwenkend; und dabei murmelt er tröstend in sich hinein:

"Auch ohne Belg," meint er, "habe ich warm ge= nug. Nur einen Biertelftof getrunken, und ba läuft es mir icon warm burch alle Abern. Ginen Belg vermiffe ich gar nicht. Und bas Berg ift wieder leicht. Bin einmal fo ein frobbergiger Menfch! Bas fümmert es mich? Rann mich auch ohne Belg burchschlagen. Durch alle Beiten will ich gut fortkommen. Allein - bas Beib wird mir wieder so gallig werden. Auch ift es ja bitter frantend: Du arbeiteft nur immer für ibn, und er führt Dich an ber Rase berum. Aber warte! ich will Dich schon lehren: wirft Du mir bas Gelb nicht gablen, fo reiße ich Dir bie Duge ab, bei Bott, bas will ich thun! Bas foll benn bas beigen! Immer nur zwanzig Ropefen abzahlen? Bas tann ich mir faufen für zwanzig Ropeten? Bertrinken - nichts weiter. Er jammert mir por: "Große Roth!" Du haft immer Roth; und ich foll gar

keine Noth haben? Du hast Haus und Bieh und allerlei gute Sachen, ich aber stehe mit Allem da, ein armer Teufel; Du hast Dein Brod zu Haus, ich muß mir Alles kaufen; weiß Gott, wo ich es hernehmen soll, — drei Rubel wöchentlich für Brod allein zu bezahlen. Werbe nach Haus kommen, und das Brod wird alle sein. Gleich wieder anderthalb Rubel auf den Tisch. Darum sollst Du mir abgeben, was mir gehört . . ."

So mit sich rebend, näherte sich ber arme Schuhmacher, an einer Krümmung bes Weges abbiegend, einer Kapelle, und dicht an derselben sieht er etwas Weißliches hervorschimmern. Es sing schon an dunkel zu werden; der Handwerksmann blickte forschend hin, konnte jedoch nicht heraussehen, was da so schimmerte. "Ein Stein," benkt er bei sich, "ist hier doch nicht zu sehen gewesen. Ein Bieh? Nein: es sieht einem Bieh gar nicht ähnlich. Eher wohl einem Menschen gleich — nur sonderbar hell und zart. Doch was sollte ein Mensch hier zu suchen haben?"

Er trat näher hin — da sah er das Seltsame deutslich. Was für ein Wunder! Gerade wie ein Mensch war es, ob lebend oder todt, mit bloßem Leibe dasigend, an die Kapelle gesehnt, regungslos vor sich hinstarrend . . . Furcht und Grauen packten den Handwerksmann, denn er bedachte im Stillen: "Räuber haben wohl einen Menschen erschlagen, ihm alle Kleider ausgezogen und ihn hier liegen lassen. Wer da zu nahe tritt, kann für das ganze Leben genug kriegen."

Und ber Schuhmacher ging schnell vorüber. Er bog

um die Ede - bas Schreckliche war nicht mehr zu feben. Er idritt an ber Ravelle porbei, blidte einmal gurud und gewahrte: ber Menich faß nicht mehr an bie Mauer gelehnt, er bewegte fich nach vorne, ichien etwas zu fuchen mit ben Augen. Mit Bittern und Bagen ftand ber Schubmacher ftille, in feinem Innern bewegend: "Goll ich boch hingehen - ober ichnell machen, daß ich fortkomme? Trete ich naber - fonnt' es mir übel ergeben, wer weiß, was für ein Mensch bas ift. Wohl gar wegen arger Sachen hierher gerathen. Du wirft zu ihm treten, und plöglich wird er aufspringen und Dich würgen, Dich nicht mehr loslaffen; und wird er auch nicht fo gewaltthätig fein, fo haft Du fortan Deine liebe Roth mit ibm. Bas willft Du mit ihm anfangen? Er bat ja gar feine Rleider an. Doch nicht Dir felbft bas Lette vom Leibe reißen, ihm alles hingeben? Davor bewahre uns ber liebe Gott!"

Und der Schuhmacher beschseunigt seine Schritte. Schon ist er eine Strecke davon, da mahnt ihn eine Stimme tief im Innern, läßt ihn nicht weiter gehen.

Wie festgehalten hielt er ftille.

"Bas ist bas?" schilt er sich: "Bruder Semen, wie willst Du handeln? Ein Mensch in arger Noth liegt da im Sterben, und Du zitterst wie ein blödes Kind und willst an ihm vorbei. Hast Du etwa große Schätze geshoben? Fürchtest Du, man werde Deine Herrlichkeiten rauben? Ai, Sema, das ist nicht recht!

Semen kehrte schnell um und schritt auf ben Unbe- kannten gu.

II.

Er tritt näher zu bem Fremben, betrachtet ihn und erkennt: — Ein ganz junger Mensch ist es, bei Kraft und Gesundheit, keine Spuren ber Gewaltthat an seinem Körper, nur ganz durchfroren scheint er und verängstigt — sitt wieder gesehnt an die Kapelle, blickt gar nicht auf Semen, — ist wohl schon ganz von Kräften, kann auch die Augen nicht aufthun . . . Semen trat dicht vor ihn hin, und da war es, als erwache der Mensch plöplich aus einem Schlaf — er drehte den Kopf herum, schlug die Augen auf und blickte auf Semen. Und mit diesem einen Blick stahl er sich gleich tief in's Herz hinein. Der Schuhmacher warf die Filzstiefel zur Erde, nahm seinen Ledergurt ab, legte ihn zu den Stiefeln, zog seinen Kaftan aus.

"Genug," sagte er, — "ich sehe ja schon . . . Willst Du das anziehen? Steh' mal auf . . . "

Semen griff bem Unbekannten unter die Arme, half ihm auf. Der Mensch erhob sich. Da gewahrte Semen einen zarten seinen Körper von seltener Reinheit, Hände und Füße ohne Schwiesen und ein holdseliges Antlig. Schnell warf er ihm den Kastan über die Schultern. Der Fremde traf nicht in die Aermes. Semen senkte ihm die Arme, zog ihm den Kastan an, legte die Schöße über einander, gab seinen Ledergurt dazu.

Semen nahm auch schon bie zerriffene Lebermutze von seinem Ropf, wollte sie bem Bruber aufsetzen, aber da fuhr es ihm bitter kalt über das Haupt, und er besachte: "Ich habe eine Glate über ben gauzen Ropf, er

aber hat dichtes Kraushaar." Und er sete sich die Mütze wieder auf. "Will ihm doch lieber Fußbekleidung geben." Er hieß ihn niedersitzen, zog ihm die alten Filzstiesel an.

Nachbem er ihn fo gekleibet, sprach er berglich:

"So recht, mein Brüberchen, jest mache Dir 'mal Bewegung, baß Du wieber warm wirst. Mit diesen Sachen hier wird man auch ohne uns fertig werben. Kannst Du geben?"

Da steht der fremde Mensch, blickt so lieb und gut auf Semen, kann aber kein Wort herausbringen.

"Warum rebest Du nicht? Willst boch nicht über» wintern hier? Wir mussen eilen unter Dach. Schau Bruder, ba hast Du meinen Stock, stütze Dich auf, wenn Du schwach bist. Suche Dich 'mal in Bewegung zu setzen."

Und der Mensch geht. Leicht schreitet er dahin, bleibt nicht zurück.

Reben einander wandeln fie, und da beginnt Semen zu fragen:

"Wem, Bruber, magft Du wohl gehören?"

"Ich bin nicht von hier!"

"Die von hier find, kenne ich alle gut. Will sagen: Wie bist Du zu uns gerathen, bort zu ber Kapelle?"

"Das barf ich nicht fagen."

"Gewiß haben Dich bofe Menschen geplagt?"

"Kein Mensch hat mir Leibes gethan. Mich hat Gott bestraft."

"Bohl wahr: es kommt Alles von Gott, — aber man muß doch irgend wohin gehen wollen. Wohin zieht es Dich fort?" "Mir find alle Wege gleich."

Das wunderte Semen. Einem Taugenichts und Lästerbuben sah er noch gar nicht gleich, seine Rede war sanfter Art, und doch wollte er nicht sagen, wie es um ihn bestellt. Der Schuhmacher dachte bei sich: — "Mein Gott, man lernt doch nimmer aus in dieser Welt;" und sprach zu dem Fremdling:

"Je nun, komm boch ein wenig zu mir in's Haus, magft ba ein Stündlein raften."

Semen ging rüftig voran nach seinem Heim, ber Fremdling blieb auch nicht zurück. Ein Windstoß suhr daher, drang Semen mit schneidender Kälte unter's Hemd— und hin ward ihm der wärmende Rausch, der Frost packte ihn bitterlich. Immer hastiger eilte er vorwärts, pustend und keuchend, des Weides Jäcken sester an sich ziehend und trübe sinnend: "Das ist mir aber ein sauberer Belz: din ausgegangen, einen Belz zu kaufen, und kehre ohne Rock zurück, führe noch einen nackten Menschen mit heim. Matrena wird's nicht loben!" Und wie ihm seine Matrena nun einsiel, da krampst es ihm das Herz zusammen. Er blicke nur verstohlen auf seinen Schützling, erinnerte sich jenes holdseligen Anblickes bei der Kapelle, und das Herz jubelte wieder helle auf.

TIT.

Semen's Weib hatte frühzeitig ihr Tagewerk volls bracht. Sie hatte Holz zurecht geschlagen, Wasser gestragen, ben Kindern das Abendbrod gegeben, selbst etwas genoffen — und ging endlich forgend mit fich zu Rathe, wann sie neues Brod backen solle: heute ober morgen? Es war noch ein großes Kunststück nachgeblieben.

"Falls," überlegt sie, "ber Semen bort ein Mittagsessen gehabt und folglich heute Abend zu Hause nicht mehr viel nehmen wird, sollten wir auf morgen noch Brod genug haben."

Drehte ihn lange hin und her, ihren übrigen Anuft, und beschloß im Stillen: "Will heute bas Brodbacken noch laffen. Mehl haben wir so wie so nur für bas eine Mal im Borrath. Bis Freitag muffen wir noch auskommen."

Matrena hob bas Brob gut auf, setzte fich an ben Tisch und begann einen Flicklappen auf ihres Mannes hemb zu nähen. Fleißig schaffte sie mit ihrer Nabel und war in Gebanken bei ihrem Semen — wie er bas nöthige Schaffell für ben Pelz kaufen würde.

"Daß ihn der Gerber nur nicht betrüge! Gar zu aufrichtige Seele, bei Gott, der Meinige. Er selbst wird Niemandem ein Haar frümmen, ihn aber kann auch ein Kindlein an der Nase führen. Acht Silberrubel Gelb ist wahrlich keine Kleinigkeit. Dafür kann man ein prächtiges Pelzchen haben. Zwar ohne Ueberzug, aber doch einen Pelz. Wie haben wir unsere liebe Noth gehabt den vorigen Winter ohne Pelz! Weder an's Bächlein, noch sonst ulles an sich genommen, für mich ist kein warmes Kleid mehr da. Früh Morgens ist er aufgebrochen — bald Zeit, daß er heim sei. Ist er wohl gar in's Trinkhaus gegangen, mein Herzblatt?"

Eben bacht' es Matrena, da knarrten die Stufen der Haustreppe, Jemand kam herein. Matrena steckte ihre Nadel sest und trat hinaus auf den Flur. Da schaut sie — zwei Männer sind hereingetreten: Semen und mit ihm ein fremder Bauersmann, ein wunderlicher Kauz ohne Mitte und in hohen Filzstiefeln.

Sogleich spürte Matrena ben Branntweingeruch von ihrem Gatten. "Ach Gott," benkt sie, "mein Herz hat es voransgeahnt, er hat getrunken!" Als sie gar merkte, daß er ohne Kaftan war, nur in dem alten Jäcken, und gar nichts heimgebracht hatte, wie ein armer Sünder schweigend sich herumdrückte, da wollt' es dem Weibe das Herz schier brechen. "Bertrunken, verschleubert hat er das liebe Geld, alles verbraucht mit einem Bruder Liederlich und diesen noch mit heimgenommen."

Matrena ließ die Männer in die Stube, kam selbst herein. Und da schaut sie — der fremde Mann, bluts jung, hager und zart, trägt ihren Kaftan am Leibe. Ein Hemd ist unter dem Kaftan nicht zu sehen, eine Müte hat er auch nicht. Wo er eingetreten, ist er plöglich stehen geblieben, rührt sich nicht vom Fleck, wagt nicht, die Augen zu erheben. Und Matrena meint: "Der ist gewiß kein guter Mensch — ich fürchte mich . . ."

Das Weib machte ein verdriefliches Geficht, zog fich an ben Dien gurud, fah zu, mas baraus werben folle.

Semen nahm bie Müte ab, sette fich auf die Bant, that wie ein guter Wirth:

"Bohlan," fagt er, "liebes Beib, willft Du uns ein Abenbeffen geben?"

Matrena brummte nur unbeutliche Laute vor sich hin. Wie sie sie bastand an dem Ofen — blieb sie starr wie eine Bilbsäuse: schaute prüsend bald den Einen, bald den Andern an und schüttelte nur mißmuthig den Kopf. Semen erkannte, daß sein Weib voll Bitterkeit; aber was war zu machen: er that, als merke er nichts davon, faßte den Fremdling bei der Hand.

"Sete Dich zu mir," fagt er freundlich: "tomm', Bruder, wir wollen zusammen effen."

Der Fremdling ließ sich zaghaft nieder auf die Bank. "Sage boch, Weib, hast Du nichts gekocht?"

Der Matrena lief die Galle über. "Gefocht habe ich freisich, aber nichts für Dich. Du hast ja, wie ich leider sebe, auch den Berstand vertrunken. Bist auf den Belzkauf ausgegangen und ohne Kaftan heimgekehrt; hast mir zum Uebersluß da noch einen nackten Landstreicher in's Haus gebracht. Für Euch, Tagediebe und Trinker, habe ich hier kein Abendessen."

"Stille, Matrena, Du plapperst da lauter dummes Zeug mit Deiner schnellen Zunge! Frage doch zuerst: wer bieser Mensch"

"Du sage mir zuerst, wo unser Gelb geblieben!" Semen fuhr mit der Hand in die Raftantasche, zog den Dreirubelschein hervor, reichte ihn seiner Gestrengen.

"Hier ist unser Geld; ber Bauer Trifonow hat nichts bezahlt, er hat es auf morgen versprochen."

Immer bitterer ichwoll es auf in Matrena: teinen Belg hatte er gefauft und ben letten Raftan einem

nackten Menschen an ben Hals geworfen, ben Tangenichts noch mit nach Haus geführt.

Haftig nahm fie bas Papiergelb an sich und trug es in Sicherheit, gegen bie Männer grollend:

"Sabe fein Effen für Euch. Sätte viel zu thun, wollte ich alle Saufbrüder fatt füttern."

"Ach, Matrena, dummes Beib, halte Deinen Mund! Höre 'mal erft, was man Dir fagen wirb . . ."

"Bunder was für Beisheit werd' ich da zu hören kriegen — von einem trunkenen Einfaltspinsel. Ich wußte ja wohl, weshalb ich Dich nicht zum Manne wollte, Du ekler Säufer: Mutter hat mir schöne Leinwand gegeben — Du hast sie vertrunken; anstatt einen Pelz zu kaufen, läufst Du in's Branntweinhaus!"

Semen will seinem Weibe erklären, daß er ja nur zwanzig Kopeken vertrunken habe, will auch sagen, wo er den Fremdling gefunden — aber Matrena läßt ihn gar nicht zu Worte kommen: wo sie's nur alles hers nimmt, das schnelle Geplapper, immer zwei Wörter zumal poltert sie heraus. Was vor zehn Jahren sich ereignet, auch das fällt ihr nun geschwinde ein.

Beterte und plapperte, die ergrimmte Matrena, noch eine lange Beile fort, fuhr endlich auf ihren Semen los, padte ihn hart am Aermel.

"Gleich gieb meine Unterjacke her! Meine einzige gute Jacke, auch die hast Du mir genommen, das Ding Dir über den Bauch gespannt. Gleich gieb sie her, abschlicher Hund, und daß Dich nur gleich der Schlag rühre, Trunkenbold!" Semen, keines Wortes mächtig, suchte die Kuzaweika (gefütterte Aermeljacke) von sich abzustreisen, zog einen Aermel auß; das Beib riß an dem andern Aermel, daß die Jacke in allen Rähten krachte. Nahm das Ding an sich, warf es sich über den Kopf und flog an die Thür. Hinauseilen wollte sie — aber es hielt sie etwas fest: das Herz in der Brust pochte so stürmisch — halb drängt' es sie, mehr Böses zu verüben, halb wieder zu erkunden, was für ein Mensch dieser Fremde sei.

IV.

Matrena verweilte noch und sprach:

"Wäre er ein guter Mensch, so würde er gewißt nicht nackt einhergeben, und er hat ja nicht einmal ein Hemb auf dem Leibe; führten ihn gute Werke daher, Du hättest mir wohl gesagt, wo Du diesen Prachtjungen aufgegriffen."

"Ich will es Dir ja gerade sagen: ich gehe meines Wegs, und an der Kapelle sitt dieser Mensch, ohne Kleider, starr vor Kälte. Kein Sommer jett — so splittersaden-nackt zu sitzen. Gott hat mich zu ihm geführt, sonst wäre er jämmerlich um's Leben gekommen. Denke 'mal nach, was sollte ich thun? Man weiß ja nicht, was Alles in der Welt geschehen kann! Faßte mich rasch, gab ihm von unseren Kleidern und führte ihn her. Darum tröste Dein wildes Herz. Fürchte der Sünde Schuld, Matrena. Wir müssen Alle sterben."

Matrena, wohl geneigt, mehr bose Borte zu geben,

warf einen scheuen Blick auf den Fremdling und verstummte. Der wunderliche Mensch saß da, ohne ein Glied zu rühren, auf dem äußersten Rande der Bank. Die hände hielt er gefaltet über den Knieen, das haupt auf die Brust gesenkt, die Augen beharrlich geschlossen, und düsterer Unmuth lagert' auf seiner Stirn, gerade als raube ihm etwas den Athem. Kein Wort kam über Matrena's Lippen. Semen hub zu reden an.

"Matrena, bift Du benn ganz von Gott verlassen?!" Ergreisend klang dieses Wort an Matrena's Ohr; sie blickte abermals auf den Fremdling, und wie eine Bergeslast wich es von ihrer Seele. Matrena schritt weg von der Thür, eilte nach der Osenecke, langte das Abendessen hervor. Sie setzte ein Näpschen auf den Tisch, goß von ihrem Kwaß in das Näpschen, legte den letzten Knust den Männern vor. Auch Messer und Löffel gab sie dazu.

"So effet benn, was ba ift," fagte fie. Semen nöthigte ben Frembling vor.

"Mache Dich mader baran, junger Freund."

Semen schnitt ein Stück von dem Brod, brockte es ein, und sie fingen an zu löffeln. Matrena ließ sich an einer Ecke des Tisches nieder, stützte sich mit dem Elsbogen auf und starrte beharrlich auf den Frembling.

Und da dauerte er fie tief, der arme junge Mensch, sie schloß ihn auch gleich in ihr Herz. Und plöglich flog es wie ein Freudeleuchten über des Unbekannten Züge, seine Stirne glättete sich, er schlug die Augen auf gegen Matrena und zeigte ein zartes Lächeln . . .

Die Männer hatten sich's schmeden laffen; bas Beib räumte bas Geschirr vom Tisch und befragte ben Frembling:

"Wem gehörft Du benn, junger Mensch?"

"Ich bin nicht von bier."

"Aber wie bift Du auf unseren Dorfweg gerathen?"

"Das barf ich nicht fagen."

"Wer hat Dich ausgeplündert?"

"Mich hat Gott beftraft."

"Und Du lagst wirklich mit blogem Leibe bei ber Kapelle?"

"So lag ich da, im Frost erstarrend. Da erblickte mich Semen, hatte Erbarmen mit meiner Noth, nahm seinen Kaftan ab, zog ihn mir an und hieß mich einkehren in sein Haus. Und hier hast Du mir Hunger und Durst gestillt, Mitseid gefühlt mit meiner Lage. Gott schenke Euch die ewige Seligkeit!"

Matrena stand auf, nahm ein altes hemb ihres Gatten von dem Fensterbrett — bas nämliche hemb, auf welches sie eben erst einen Flicklappen genäht — und reichte es dem Frembling; auch ein Baar Untershosen fand sie; gab sie bazu.

"Da, nimm hin, Bruber, ich sehe wohl, baß Du kein Hemb hast. Biehe bas an, und mähle Dir ein Lager, wo es Dir gefällt: auf bem hängeboben, oder auf bem Ofen."

Der Fremdling legte ben Kaftan an, wählte sich die Lagerstätte auf dem Hängeboden. Matrena löschte das Licht aus, nahm den Kaftan und machte sich an ihres Mannes Seite. Mit dem halben Raftan durftig zugedeckt, liegt das Beib und findet keinen Schlaf: ber munderliche Gaft will ihr nicht mehr aus bem Sinn.

Wenn sie bedenkt, daß auch das letzte Stud Brod vollends aufgezehrt und für morgen nichts übrig ist, wenn es ihr wieder einfällt, daß sie des Mannes Hemd und Unterhosen verschenkt hat, wird es ihr bitter weh um's Herz; — Doch schaut sie 'mal im Geiste, wie so wundermild der arme Junge gelächelt, da hüpft ihr gleich das Herz im Leibe.

Lange noch konnte Matrena nicht einschlafen, und sie merkte wohl — Semen hatte auch keinen Schlaf, zog ben Kaftan immer auf sich.

"Semen!"

.. Bas?"

"Das lette Stück Brod ist aufgegessen, und ich habe kein neues bereit gestellt. Ich weiß gar nicht, was wir morgen essen sollen. Soll ich die Gevatterin Malanja um Aushülse bitten?"

"Werden wir noch leben, so werden wir auch satt effen."

Gine Beile lag bas Beib in tiefem Schweigen.

"Man sieht ja wohl, daß er ein guter Mensch ift — aber warum sagt er benn immer nicht, wer er ift?"

"Gewiß hat man's ihm verboten."

"Aber hore 'mal, Gema!"

"Was benn noch?"

"Wir follen nur immer geben, — aber warum will uns tein Mensch was geben?"

Semen wußte barauf teine Antwort. Er brummte nur unwillig: "genug bes Geplappers!" Drehte fich auf bie andere Seite und schlief fest ein.

V. .

Den anderen Morgen erwachte Semen später als gewöhnlich. Die Kinder schliefen noch, das Weib war zu den Nachbarsleuten fort, eine kleine Anleihe zu machen.

Der räthselhafte Frembling von gestern, bekleidet mit den alten Unterhosen und dem Hemde des Schuhsmachers, sitzt schon unten auf der Bank und blickt zur Höhe. Sein Antlitz ist noch um einen Schein heller als gestern. Semen spricht zu ihm:

"Höre 'mal, liebes Haupt: ber Leib will Nahrung haben, und ber bloße Körper Kleiber. Man muß sein Brod verdienen. Berstehst Du auch zu arbeiten?"

"Ich verstehe gar nichts!"

Erftaunt prallte Semen gurud; bann fagte er:

"Wenn Du nur Luft und Liebe haft! Der Mensch fann Alles fernen."

"Arbeiten bie Menschen hier, so will auch ich arbeiten."

"Wie foll man Dich beißen?"

"Michael."

"Wohlan, lieber Michael, über Dich felbst willst Du mir nichts sagen — Deine Sache, — aber Brod verbienen ist nöthig. Wirst Du fleißig arbeiten, meiner Beifung folgen, jollft Du auch Kleider und Nahrung baben."

"Gott helfe Deiner Seele, — ich will immer fleißig lernen. Zeige mir, was ich schaffen foll."

Da nahm Semen den Bechdraht, — ungerollten, spannte ihn über die Finger und ging an sein Tagewerk.

"Gar feine Runft, schau 'mal ber . . . "

Michael gab fein Acht, spannte ben Draht auch über bie Finger, griff bie Sache genau so au, brachte bas Gleiche fertig.

Der Reihe nach, von Kinderspiel zu harten Rüssen übergehend, zeigte ihm der Meister allersei Verrichtungen seines Handwerks und hatte seine Lust an dem Geschick und hellen Kopf des neuen Lehrlings. Welche Arbeit Semen auch wählen mochte, Alles ging glatt von der Hand, und am dritten Tag sing der Geselle an zu schaffen, als hätte er sein Lebetag nur geschustert. Er arbeitete unablässig fort, war mäßig im Essen; und blied die Arbeit zu Zeiten aus — saß er schweigsam, immer zur Höhe bliekend. Auf die Straße ging er niemals, nahm kein unnöthiges Wort in den Mund, scherzte nicht, lachte auch nicht.

Ein einziges Mal nur hatten fie ihn lächeln seben: Gleich am ersten Abend, wie das Weib den Tisch abgeräumt.

VI.

Tag um Tag, Woche um Woche gingen bahin, balb war ein Jahr herum. Und immer noch war Michael bei bem Meister Semen als ein tüchtiger Geselle. Bereits stand ber neue Schuhmacher im stolzen Ruf, daß Niemand so sauber und solide als er arbeite. Weither aus ber Umgegend strömte neue Aundschaft zu bem Dorfschuhmacher, Alle lobten seine Arbeit, und da mehrte sich ber Wohlstand in Semen's Haus.

Im starren Winter eines Tages saßen sie beisammen, Semen und Michael, verrichteten ihre Arbeit; da kam eine Schlittenkutsche, von schellenbehangenem Dreigespann gezogen, vor der Hütte angesaust. Die Schuhmacher blickten zum Fenster hinaus, die Kutsche hielt gerade vor ihrer Nase; ein junger Stußer sprang von dem Kutschood herab, öffnete den Wagenschlag. Ein seiner Herr im Schuppenpelz stieg aus dem Schlitten. Schaute um sich, schritt gleich zu dem Schuhmacherhaus, stieg auf die Haustreppe. Matrena sprang heraus, sperrte die Thür weit aus. Der vornehme Herr bückte sich, kam herein in die Stude, reckte sich wieder auf, und es sehlte nur wenig, so hätte er mit dem Kopf an die Decke gestoßen, — im ganzen Winkel machte er sich breit.

Semen erhob sich, machte eine tiefe Verbeugung und hatte sein Bunder an dem fremden Herrn. Richt einmal von Weitem hatte er je so feine Leute geschaut. Semen selbst ist wettergebräunt und verrunzelt, Michael ist hager und zart, Matrena vollends klapperdürr — dieser hingegen, just wie ein Wesen aus anderer Welt, sieht zum Erstaunen aus: Das Gesicht über und über roth, mit Blut unterlaufen, der Nacken wie der eines Stieres, der ganze Mensch wie von Gußeisen.

Der herr athmete schwer, nahm seinen Belg ab, seste sich auf die Bank und sprach:

"Ber ift ber Meifter biefer Bertftatt?"

Semen trat bor und fagte:

"Ich bin es, Guer Bohlgeboren."

Der herr rief seinen jungen Begleiter bergu.

"Bei, Fedta, gieb' mal die Baare ber!"

Der junge Stuter tam angelaufen, trug ein Bunbelschen herein. Das nahm ber Herr und legte es auf ben Tifch.

"Bind' es mir los," fagt er. Der Junge band es los.

Der Herr klopfte mit bem Finger auf ein Stiefels leber und iprach zu Semen:

"Nun, höre mal, Du Schuhmacher und Meister: Siehst Du biese Waare?"

"Ja, ich sehe sie," lispelt Semen, — "Euer Hochs- wohlgeboren."

"Aber verstehft Du auch zu schätzen, was für eine Waare bas ift?"

Semen befühlte das vorliegende Leber und erklärte: "Feine Baare."

"Das wollt' ich meinen! Du Bauerlümmel haft wohl in Deinem Leben so schöne Waare nicht gesehen. Das ist beutsche Waare, — verstehst Du mich? Zwanzig Rubel bafür bezahlt."

Semen fant bas Berg tief binab, er fagte kleinlaut: "Wo follte unfereins fo was gu feben triegen?"

"Das meine ich auch. Sage 'mal, kannst Du von biesem Leber auf meinen Fuß Stiefeln meistern?"

"Das fann ich wohl, Guer Sochwohlgeboren."

Da braufte ber Bornehme gar zornig auf:

"Was kannst Dn wohl?! Begreifst Du auch für wen Du arbeiten sollst, und von was für einem Leber? Stiefel sollst Du mir machen, daß sie, ein volles Jahr getragen, nicht schief und nicht abgenütt werden, daß sie nirgends Rifse und Sprünge bekommen. Kannst Du das — so übernimm die Arbeit, zerschneide die theure Waare; kannst Du's nicht — so sage Dich los von der Sache, rühre mir die Waare nicht an! Ich warne Dich im Boraus — werden die Stiefel Risse und Sprünge bestommen oder sonst wie Schaden nehmen, werden sie schiefe getreten sein vor einem Jahre, so sasse die Stiefel gut sein, ein Jahr lang ohne Schaden halten, so will ich zehn Silberrubel für die Arbeit zahlen."

Semen sank aller Muth, er wußte nicht, was er sagen sollte. Und er warf einen fragenden Blick auf den Gesellen Michael. Als darauf kein Rath erfolgte, stieß er ben jungen Freund mit dem Elbogen an und flüsterte:

"Sollen wir annehmen?"

Michael nickte bejahend mit dem Ropf: "Du kannft," meint er, "bie Arbeit getroft annehmen."

Semen folgte biefem Rath: er übernahm es, fo gute Stiefel zu machen, baß fie ein rundes Jahr weber schief noch schadhaft wurden. Da rief ber Herr wieder seinen Diener, hieß ihn ben Stiefel von seinem linken Fuß abziehen, streckte ben Fuß hin.

"Nimm mir bas Dag!"

Semen nähte Papierstreisen zusammen, zehn Bersschot lang, strich sie sein glatt, ließ sich auf die Kniee nieder, rieb seine Hand noch einmal tüchtig an der Schürze ab, daß er des Herrn Strumpf nicht beschmutze, und bezann Maß zu nehmen. Semen vermaß die Sohle, den Fußrücken, fing an die Bade zu messen, — das Papiersmaß reichte nicht herum. Das Bein an der Bade war balkendick. "Gieb Ucht, daß ber Stiefelschaft nicht zu eng wird."

Semen beeilte sich, noch ein Papierstreifchen anzunähen. Der herr saß nachläffig ba, täppelte mit ben Zehen im Strumpf, musterte die Insassen ber hütte. Da fiel sein Blick auf ben Michael.

"Wer ist dieser Mensch," fragte er, — "wohl bei Dir in der Lehre?"

"Das ist ja mein junger Meister, ber foll Guch bie Stiefel machen."

"Hüte Dich, junger Mensch," warnte der Herr auch ben Michael, "benke daran, was ich gesagt habe: ein rundes Jahr sollen die Stiefel gut bleiben." Auch Semen blickte zu Michael herum — und da schaut er: Michael würdigt den Herrn keines Blickes, seine Augen haften beharrlich an dem Winkel über dem Fremden, als betrachte er da etwas. Schaute und schaute, der

kluge Michael, und auf einmal flog ein Sächeln über seine Buge, daß er gang verklart schien.

"Was soll mir das, alberner Tölpel, was hast Du zu grinsen? Sorge Du besser sleißig, daß mir die Stiesel zu rechter Zeit fertig werden."

Darauf entgegnete Michael:

"Sie werden gerade zur Zeit kommen, wann fie nothig find."

"Das ift mein Befehl."

Darauf zog ber Herr seinen Stiefel wieder an, legte ben Belz um, schlug ibn vorne zusammen und schritt zur Thur. Da vergaß er bas Buden und stieß hart mit seinem Kopf an die Oberschwelle.

Schimpfte und wetterte gar fürchterlich, ber noble herr, rieb sich ben Kopf, eilte an seinen Schlitten, stieg ein und fuhr bavon.

Fort war der schwere Besuch. Semen athmete er-

"Großer Gott, ist Der aber eisenhart! Auch mit dem Schlägel wirst Du Den nicht abthun. Hat mir wahrhaftig den ganzen Thürstod aufgehoben, und das macht ihm gar keine Schmerzen."

Die Matrena gab auch ihren Genf bagu:

"Bei so einem Leben, wie es die Herren haben, muß man wohl feist und glatt werden. Diesen Schmiedhammer wird auch der Tod schwerlich wegnehmen."

VII.

Ein Beilchen später bemertte Semen gu Michael:

"Angenommen haben wir die Arbeit nun wohl, aber daß uns nur kein Unheil daraus erwachse! Die Waare ist sehr koftbar, und der Herr ist ein Querkopf. Wie leicht ist ein kleiner Fehler gemacht! Jest zeige 'mal Deine Kunst, Deine Augen sehen noch schärfer, auch ist in Deinen Händen bereits mehr Geschick als in den meinen — da hast Du das Waß. Du sollst die Waare zuschneiden, ich will dann die Kopfstücke zusammennähen."

Rein Wort der Wiberrede von Michael. Er nahm bas feine Leber, breitete es aus über ben Tisch, legte es boppelt zusammen, griff nach ber Scheere und fing an zu schneiben.

Matrena trat von ungefähr herzu, schaute hin, wie der Michael zuschnitt, und war ganz verwundert, was denn daraus werden solle. Aus langer Gewohnheit kannte sie das Schuhmacherhandwerk, und hier wollte sie ihren Augen nicht mehr trauen — der Michael schnitt das kostdare Leber gar nicht nach Regel und Ordnung, sondern in lauter runde Stückhen.

Wollte gerne etwas sagen, die Matrena, aber im Innern wehrte eine Stimme: "Ich muß wohl nicht recht begriffen haben, wie der Herr die Stiefel wünscht, der Michael wird es am besten wissen — soll mich nicht darein mischen . . ."

Balb hatte Michael bas Paar zurecht geschnitten; er nahm ein Stud und begann zu nahen — nicht wie es sonst ber Brauch, zu zwei Enden, sondern zu einem

wie man die fogenannten Rahlschuhe (auf blogen Fugen zu tragen) gewöhnlich näht.

Auch darüber wunderte sich Matrena, doch sie entshielt sich jeder Bemerkung. Michael nähte unverdrossen. So kam die Besperstunde. Semen kam einmal nachsschauen, was der Geselle gefördert: — Der Michael hatte aus des reichen Herrn Leber ein Paar Kahlschuhe genäht.

Semen schling die Hände zusammen. "Mein Gott," benkt er, "ein volles Jahr ist der junge Mensch bei mir, nicht den geringsten Jehler hat er gemacht, und jetzt muß er mir auf einmal so großen Schaden anrichten. Der Herr hat Zugstiefel mit Randsohlen bestellt, und er hat ganz dünne Schuhe ohne Sohlen genäht, die kostbare Waare verhunzt. Wie soll ich nun mich absinden mit dem Herrn? So seine Waare ist wohl gar nicht aufzustreiben."

Und er spricht zu Michael:

"Was haft Du mir da angerichtet, liebes Haupt? Du setzest mir ein Messer an die Kehle! Der Herr hat doch Zugstiefel bestellt — was hast Du denn hier ges macht?"

Eben wollte er losdonnern, dem Michael gehörig den Kopf waschen, — da poltert es außen an den Thürs ring, Jemand klopft herzhaft an. Alle blicken zum Fenster hinaus: ein Berittener ist da vor dem Haus bindet sein Pferd an. Schnell wird ihm geöffnet. Herein tritt jener selbe junge Stußer, ber mit dem Herrn war.

"Guten Tag!"

- "Guten Tag; was fteht gu Befehl?"
- "Die gnäbige Frau hat mich hergeschickt wegen ber neuen Stiefel."
 - "Bas foll's mit ben Stiefeln?"
- "Damit hat's nun feine Noth, unser Herr braucht feine Stiefel mehr: Er hat bas Zeitliche gesegnet."
 - "Mann, mas rebeft Du?"

"Die lautere Babrheit. Bie ber Berr von Guch weafuhr, follte er nicht mehr nach Saufe gelangen ber Tob überraschte ihn unterwegs in feinem Schlitten. Ramen zu Baus angefahren, eilten bem Berrn aussteigen gu belfen, und er lag icon wie ein Rlot, bleich und ftarr, mit vieler Mühe schafften wir ihn aus ber Rutsche heraus. - Darum bat mich bie gnäbige Frau bergeschickt und mir aufgetragen: "Du fage bem Schuhmacher, baß Dein Berr, welcher Stiefel bestellt und theure Baare hinterlaffen, in die Ewigkeit hinüber; barum fage bem Sandwerksmann: Stiefel find nicht mehr nöthig, er foll nur fo ichnell als möglich aus ber nämlichen Waare ein Baar Todtenschuhe, wie fie auf blogen Fugen getragen werben, fertig machen. Du fannft bort abwarten, bis die Schube fertig find, und fie bann gleich mitnehmen." Darum bin ich ichnell bergeritten."

Da sammelte Michael die Leberschnigel vom Tisch, rollte fie zusammen, nahm die fertigen "Nahlschuhe," klappte sie aneinander, wischte sie mit der Schurze ab. Der jugendliche Stuper nahm die Schuhe in Empfang.

"Lebet mohl, madere Leute! Bute Beit!"

VIII.

Seitdem war wieder ein Jahr herum, bald noch eines, und es ging endlich in's sechste Jahr, daß Michael bei dem Meister Semen lebte. Alles hatte den alten Lauf. Der seine Geselle ging nicht von Haus, sprach kein unnühes Bort und hatte alle die Zeit her nur zweimal gesächelt: Das erste Mal, als das Weib ihm ein Abendessen, Jmmer neue Freuden erlebte Semen an seinem wackern Gesellen. Und niemals belästigte er ihn mit Fragen, woher Michael stamme; er hatte nur eine Sorge: Der junge Mensch könne am Ende wieder das von gehen.

Gines Tags saßen sie beisammen in dem Stübchen. Das Beib stellte Backtöpfe in den Ofen, die Rinder liefen auf den Banken herum, gudten zu den Fensterlein hinaus. Semen schafft an einem Fenster, Michael sitzt vor dem andern, einen Haden anklopfend.

Ein Anablein kommt auf ber Bank zu Michael gelaufen, stütt sich auf bessen Schulter und schaut zum Fenfter binaus.

"Ontel Michael, schau 'mal da, die Kaufmannsfrau mit den kleinen Mädchen will am Ende zu uns herein. Und das eine Mädchen hinkt."

Kaum hat der Knabe das gesprochen — da läßt Michael seine Arbeit fahren, kehrt sich nach dem Fenster und starrt auf die Straße.

Darüber wunderte sich Semen. Sonst hatte Michael niemals auf die Straße geblickt, jest hing er mit ben

Augen an dem Fenster und schien sinnend etwas anzuschauen. Semen kam näher, that auch einen Blick hinaus: und da schaut er — es kommt wirklich eine Frau zu seinem Haus, sauber gekleidet, zwei kleine Mägdlein in Pelzmänteln führt sie an den Händchen, und schöne bunte Tücher tragen sie über den Schultern. Die Mägdlein sind eins wie das andere, nicht auseinander zu kennen. Nur muß das eine Kind sein linkes Füßchen beschädigt haben — es geht etwas hinkend . . .

Die fremde Frau kam auf die Haustreppe, in den Flur, tappte nach der Thür, faßte den Griff — machte die Thür auf. Ihre beiden Mägdlein ließ sie voran eintreten, dann trat sie selbst in die Stube.

"Guten Tag, Ihr Leutchen!"

"Bitte, nur herein, werthe Frau. Was ist gefällig?" Die Frau ließ sich nieder an dem Tisch. Die Mägdlein drückten sich ängstlich an ihren Schooß: sie scheuten fremde Menschen.

"Meine kleinen Mädchen follen auf's Frühjahr neue Schuhe haben."

"Gut, die wollen wir machen. Zwar haben wir so kleine Schuhe noch gar nicht gemeistert, aber man kann Alles. Bunschen Sie Raubschuhe ober Zeugstiefelschen mit Aufschlägen? Hier, mein Geselle Michael ist ein Meister in allen Stücken."

Bei diesen Worten sah er sich um nach Michael und wurde gewahr: — der Michael läßt seine Arbeit liegen, sitt mußig, verwendet kein Auge von den nied-lichen Mägdlein . . .

Und wieder mußte Semen sich darüber wundern. Freilich, die Kinder waren ganz allerliebst: kohlschwarze Leuglein, rundliche rothe Bäckhen, und so prächtige Pelzschen und Tücher hatten sie an, aber bennoch war es dem Meister unbegreislich, was der Michael so zu gaffen habe an den Kleinen, just als wären's ihm gute Bekannte.

Wunderte sich innerlich, der Semen, und begann mit der Frau zu reden, — den Preis zu bedingen. Sie waren bald im Reinen, der Meister setzte das Maß zussammen. Da hob die Frau das hinkende Kind auf ihren Schooß und erklärte:

"Dieser Kleinen mußt Du zweimal das Maß nehmen: für das krumme Füßchen sollst Du ihr einen Schuh machen, für das gerade — drei. Im Uebrigen haben die Mädchen gleiche Füßchen, eins wie das andere. Ein Zwillingspaar."

Semen nahm bas Maß und sprach gegen bas lahm- füßige Rind:

"Wie ist ihm das zugestoßen? Ift so ein hübsches Mädel. Etwa von Geburt an?"

"Nein, die Mutter hat es verbrückt."

Matrena legte sich darein, wollte auf ben Grund sehen, wem die Frau gehöre und wessen die Kinder, — und da fragte sie:

"So bift Du also nicht die Mutter dieser Kleinen?" "Weder Mutter, noch Berwandte bin ich den Mägdlein, liebe Wirthin: ganz fremde Kinder — Pflegkinder."

"Nicht Deine Kinder, und Du forgst so liebevoll für sie?"

"Wie soll ich wohl anders, liebe Wirthin? Beide hab' ich an meiner Bruft genährt! Zwar hatte ich auch ein eigenes Kind, aber Gott nahm es zu sich; habe wohl nicht so treu für das eigene gesorgt, als für diese hier."

"Aber wem gehören die Rinder?"

IX.

Einmal in's Plaudern gekommen, erzählte die Frau wie folgt:

"Seche Rahre find es, bent' ich, nun gerabe ber, baß bie Sache geschah. In einer Boche verloren bie armen Murmchen Bater und Mutter. Dienstag hatte man ben Bater in's Grab gelegt, am Freitag ftarb auch bie Mutter. Drei Tage nach bes Baters Tob famen biese hier gur Belt. Die Mutter blieb ihnen nicht einen Tag. Ich lebte bazumal mit meinem Manne im Bauernborf. Die Berungludten waren unfere Rachbarsleute, lebten Sof an Sof mit uns. Der Birth, Bater biefer Rleinen, war ein menschenscheuer Chrift, suchte Arbeit im tiefen Balb. Da fällte er eines Tags einen Baum, und diefer fturzte fehl, gerade auf ben Mann, ichlug ibn Die gangen Eingeweibe maren ihm berausmitten burch. gebrückt. Bahrend man ihn forttrug, gab er ben Beift auf; und fein Beib tam brei Tage fpater mit 3willingen in die Wochen, - biefe Bergeben maren's. Armuth, Berlaffenheit, Jammer und Roth über alle Beichreibung! Die Arme lag gang allein, teine alte Frau, tein junges Ding batte fie bei fich. Nicht einmal nach ber Bebamme

tonnte fie ichiden. Ginfam und verlaffen gebar fie, ebenfo ftarb fie. 218 ich fruh ben anbern Morgen binging. nach ber Nachbarin zu ichauen. - ba trete ich ein zu ibr, und fie, die aute Seele, liegt icon fteif und falt. Und wie fie im Sterben mar, bat fie fich auf bas eine Rindlein gelegt. Diese Rleine mar's - und ba hat fie bas Rukchen verbrudt . . . Ich rief die Leute aus ber Nachbarschaft zusammen: Da haben wir die Leiche ge= maichen, angekleibet, einen Sarg bestellt, fie beerbigt. Alles gute Leutchen. Die Mädchen maren mutterseelen= allein. Wohin follte man fie thun? Bon ben Beibern war ich die einzige, welche ein Bruftfind batte. Dein erstaeborenes Anablein mar's, ich ftillte es bie achte Boche. So nahm ich benn bie Daablein porberhand zu mir. Die Bauern tamen gufammen, bachten lange nach und beriethen, wohin mit bem Zwillingspaar, und ibrachen gu mir: "Du, Maria, behalte die Burmchen noch eine Beile bei Dir, lag uns noch Zeit, die Sache reiflich zu überlegen." Das gefunde Rind hatte ich icon einmal gestillt, bas verbrudte ließ ich ungenahrt. Satte feine Soffnung, baf es leben bliebe. Allein im Stillen mußte ich benten: warum foll bas engelreine Bergchen umtommen? und es faßte mich ein tiefes Mitleid. Auch bem franken Rinbe gab ich bie Bruft: fo nahrte ich bie brei Rinder zugleich. Frisch und jung war ich ja und bei Rraften, hatte gute Roft. Der liebe Bott gab mir fo reichen Segen in die Bruft, bag ich fur Mue genng hatte. Waren Zweie geftillt, fo martete icon bas Dritte. Und ba schickte mir Gott bie barte Brufung, bag ich

diese zwei Kinderchen aufnährte, mein eigenes jedoch im zweiten Jährchen in's Grab legen mußte. Mehr Kinder hat mir Gott nicht geschenkt. Des Hauses Güter aber mehrten sich. Jest leben wir nicht weit von hier, auf der Mühle eines Kausmanns. Wir haben guten Lohn und ein behagliches Leben. Eigene Kinder haben wir nicht. Wie einsam und freudlos wäre mein Dasein, hätte ich nicht diese Mägdlein! Wie sollte ich sie nicht lieben! Alles übrige Wachs an meiner Kerze — sind nur sie. — "

Tief gerührt brückte bie gute Frau mit einer Sanb bas lahmfüßige kleine Mädchen an ihr Herz, während sie mit ber andern Hand bie Thränen aus ihrem Gesicht wischte.

Matrena ftieß einen tiefen Seufzer aus und bemertte' finnig:

"Da fieht man wieber, wie treffend bas Sprichwort lautet: Ohne Bater und Mutter kann man fein Leben fristen, boch ohne Gott kann man nicht leben."

So planderten sie noch eine Beile fort — und plötlich zucht es ba wie ein Betterleuchten, die ganze Stube erhellend, von jenem Binkel auf, wo der Geselle Michael saß. Alle blickten nach ihm herum -- und da wurden sie gewahr: — Der Michael sitt da wie verskart, die Hände über ben Knieen gefaltet, blickt zur höhe und lächelt.

X.

Die Frau mit ben Mägdlein hatte fich entfernt. Da erhob sich Michael von ber Bant, legte seine Arbeit

nieber, nahm bie Schurze ab, machte gegen Meister und Meisterin eine tiefe Berbeugung und sprach:

"Laßt mich in Frieden ziehen, liebe Wohlthäter. Mir hat Gott nun verziehen. So wollet auch Ihr verziehen . . ." Und da merken die Leutchen, daß von ihrem Michael ein wunderbares Leuchten ausgeht . . . Semen stand auf, bücke sich voll Ehrfurcht vor dem Gottesmann und sprach zu ihm:

"Ich erkenne, Michael, daß Du nicht ein gewöhnslicher Mensch bist, und so darf ich Dich nicht halten, darf Dich auch nicht Alles fragen. Das Eine nur mögest Du mir erklären: Weshald zeigtest Du, als ich Dich aufsgefunden und in mein Haus geführt, ein so grämliches Gesicht, und als das Weib Dir ein Abendessen vorgesetz, jenes strahlende Lächeln, von welchem Dein Aussehen beller und heller ward? Und serner: als der vornehme Heller und heller ward? Und serner: als der vornehme Herr sich Stiefel bestellte, da lächeltest Du zum andern Mal, und von Stund an warst Du noch heller im Anzgesicht. Und endlich: da diese Frau mit ihren Mägdlein hereinkam, lächeltest Du zum dritten Mal, und ein wunders bares Leuchten ging von Dir aus. Sage mir, Michael, was bedeutet dieses Leuchten um Dich her und weshalb hast Du eben diese drei Mal gelächelt?"

Und Michael antwortete ihm: "Daher geht das Licht von mir aus, weil ich Strafe gelitten und Gott mir nun die Schuld vergeben hat. Gelächelt aber habe ich jene drei Mal vor Freuden, weil ich drei Worte Gottes erfahren durfte. Bur Strafe sollte ich sie erfahren — diese Worte Gottes. Eines erfuhr ich, als Dein Weib

Mitleib fühlte mit meiner Noth, und das lodte mir das erste Lächeln. Das zweite Wort ersuhr ich, als der reiche Herr sich Stiefel bestellte, und das lodte mir das zweite Lächeln. Heut endlich, als ich die Mägdlein ersblicke, habe ich auch das letzte, das britte Wort Gottes erfahren, und das lodte mir das dritte Lächeln."

Semen fragte wieber:

"Sage mir, Michael, wofür hat Dich Gott bestraft und welches sind die drei Worte Gottes, die Du erfahren solltest?"

Und Michael antwortete ihm:

"Gott hat mich bestraft, weil ich wider Sein Gebot gehandelt. Ich war ein Engel im Himmel, und ich lehnte mich auf wider Gott.

Ja, ein Engel war ich in dem Himmel und da sandte mich Gott auf die Erde, einem Weibe die Seele zu nehmen. Ich kam hernieder geflogen und schaute: Ein Weib lag einsam und verlassen — in harter Pein, ein Zwillingspaar gebärend — zwei Mägdlein brachte sie zur Welt. Die kleinen Dingerchen streben zu der Mutter auf, und sie ist unvermögend, die hilfsosen Gesschöpfichen an ihre Brust zu nehmen. Da erblickte sie mich, die stille Dulderin, und sieht klar, daß Gott mich abgesandt nach ihrer Seele. Und bitterlich weinend spricht sie: "Engel Gottes! Meinen Mann haben sie eben erst in's Grab gelegt, ein Baum im Walbe hat ihn erschlagen. Ich habe keine Schwester, keine Taute, keine Mutter, keine Seele, diese armen Waisen zu erziehen; darum nimm meine Seele noch nicht hinweg, laß mir

noch Reit, meine Rindlein felbst zu nähren und fie aufaugieben. Wie follten fie ihr Leben friften, Die armen Bürmden, ohne Bater und Mutter!" Und ich borte auf die Stimme ber Mutter, legte ihr ein Rindlein an bie Bruft, gab ihr bas andere in ben Urm und erhob mich alsbald himmelan zu Gott. Emporgeflogen por Gottes Angesicht, gab ich Rebe: "Ich habe es nicht vermocht, ber Rindbetterin bie Seele zu nehmen. Den Bater hat im Balbe ein Baum erschlagen, die Mutter bat Rwillinge geboren und fleht mich an, ihre Seele jest nicht hinweg zu nehmen; fie fpricht: "Lag mir noch Beit, die Rindlein felbst zu nahren und fie groß gu gieben. Wie follen fie ihr Leben friften, Die armen Burmchen, ohne Bater und Mutter . . . Da konnte ich ber Rindbetterin bie Seele nicht herausnehmen." -Und Gott ber Berr fprach zu mir: "Geb, nimm ber Rindbetterin die Seele aus' bem Leib; und erfahren follft Du brei Worte: lernen follft Du, was ben Menfchen innewohnt, was ben Menschen nicht gegeben, und was die Menschen am Leben balt. Wenn Du bie brei Worte gründlich erfahren haft, wirft Du in ben himmel gurud= febren." Ich flog gur Erbe bernieber und nahm ber Rindhetterin Die Seele aus bem Reih.

Da fielen die zarten Kindlein von der Mutterbruft. Der leblose Körper sank schwer in das Bette, bedrückte das eine Mägdlein, renkte ihm ein Füßchen aus. Ich erhob mich über das Dorf, wollte die Seele zu Gott tragen — da erfaßte mich ein Wirbelsturm, die Fittige erschlafften, wurden mir abgerissen, und die Seele fuhr

allein zu Gott, ich aber fant zur Erde, — fand mich am Bege vor Eurem Dorf."

XI.

Semen und Matrena gingen die Augen auf, wen sie gekleidet und genährt hatten, wer alle die Zeit her mit ihnen gelebt, und da brachen sie in Thränen aus vor Gottesfurcht und Freude; und es sprach der Engel:

"Gottverlaffen und mit blogem Leibe lag ich am Wege. Chebem hatte ich fein Wiffen von ber menfch= lichen Noth, kannte weber hunger noch Froft, barum ward ich ein Mensch. Ausgehungert und frosterstarrt mußte ich Roth leiben, daß ich mir nicht zu helfen wußte. Da erblicte ich im Felbe - eine Rapelle, zu Gottes Ehre errichtet; ging naber bin, wollte in bem Sanschen Schutz suchen. Die Rapelle war verschlossen, ich konnte nicht hinein. Da ließ ich mich an ber Mauer nieber, por bem Winde mich zu ichuten. Es wurde Abend, hunger und Frost plagten mich unerträglich, ich fühlte Die letten Rrafte schwinden. Auf einmal febe ich: ein Menich tommt bes Weges baber, Stiefel tragend, mit fich selber rebend. Und ba schaute ich zum ersten Mal eines Sterblichen Angesicht, nachdem ich selbst ein Menich geworden; und es grante mir vor bem Unblid, baß ich mich gitternd abkehrte. Dann hörte ich wieber, wie dieser Sterbliche mit fich felber fprach und forgend erwog, wie er feinen Leib bor Binters Ralte ichuten, womit er Beib und Rinder ernähren folle. Da mußte

ich benten: - "Ich vertomme hier in Sunger und Froft, und ba geht ein Menich vorüber, ber einzig Sorge tragt. daß er fich und bie Seinigen mit marmenber Rleibung und mit Nahrung versehe. Der kann mir gewiß nicht Der Menich murbe mich gewahr, machte ein finfteres Geficht, tam mir immer ichrecklicher bor schritt vorüber. Ich war der Verzweiflung nabe. Doch plöplich merke ich, daß der Mensch wieder auf mich qu= fommt. Rur fcnell einen Blid in feine Buge, und ich gewahre mit Erstannen, daß es berfelbe Menfch nicht mehr: erftlich lag in feinem Untlit ber graffe Tob, jest ift es das lichte Leben, und ich erkenne in ihm bas Cbenbild Gottes. Er tritt zu mir, bullt mich in feine Rleiber, nimmt mich hinweg, führt mich in fein Saus. Wie wir ba über die Schwelle treten, fommt uns ein Beib entgegen und beginnt zu reben. - Das Beib mar viel ichredlicher noch als ber Mann, ber Tobesgeift ging von ihrem Munde aus, ich verlor fast ben Athem in ber eklen Luft, so übel roch es nach Tod und Bermefung. Wieder hinausjagen wollte fie mich in die kalte Racht. und ich mußte ja, daß fie fterben murbe, sobalb ibr bofer Wille gur That geworben ware. Und plotlich mahnte fie ihr Mann an Gott. Das Weib war im Augenblick wie umgewandelt. Wie fie uns bann ein Abendeffen reichte und mir aufmertfam in's Ungeficht ichaute, marf ich wieder einen Blid auf fie, und ba fprach nicht mehr Tob aus ihren Bugen, sondern flares Leben. und ich erfannte in ihr bas Gbenbild Gottes.

Da gedachte ich bes erften Wortes von Gott bem

Herrn: "Du wirst erfahren, was ben Menschen innewohnt." Ich wußte jetzt, daß in den Menschen Liebe wohnt. Es freute sich mein Herz, daß Gott schon Gnade übte, mir zu offenbaren, was mir verheißen war, und da sächelte ich das erste Mal . . Doch das Andere blieb mir in Dunkel gehült. Ich wußte noch nicht zu erklären — was den Menschen nicht gegeben und was sie am Leben halte.

So lebte ich stille fort bei Euch, bis wieder ein Jahr herum ging; und ba kam ein Mensch angesahren, Stiesel zu bestellen: zwar so dauerhafte, daß sie, ein rundes Jahr getragen, weder schief noch schadhaft würden. Ich blickte zu ihm auf, und plöplich gewahrte ich hinter seinen Schultern einen meiner Gefährten — Engel des Todes. Niemand außer mir sah diesen Engel, aber ich kannte ihn gut und wußte, daß, ehe die Sonne hinunter, die Seele dieses Reichen hinweggetragen sein würde. Und ich erwog bei mir: "Bersorgt sich dieser Wensch auf ein Jahr und weiß nicht, daß er selbst diesen Abend nicht mehr erleben soll." — Da gedachte ich des andern Wortes von Gott dem Herrn: "Du wirst ersahren, was den Wenschen nicht gegeben."

Was den Menschen innewohnt, das kannte ich schon gut. Jest erkannte ich dazu, was den Menschen nicht gegeben. Es ist ihnen nicht zu wissen gegeben, was sie nöthig haben für ihren Leib. Und da lächelte ich das zweite Mal. Es freute sich mein Herz, daß ich einen Gefährten aus dem himmelreich geschaut und daß mir Gott auch das zweite Wort geoffenbaret.

Eines nur fehlte mir noch, um Alles flar ju feben. Ich mußte noch erfahren, was die Menschen am Leben halte. Darum lebte ich ftille fort unter Guch, hoffend und harrend, daß Gott mir auch fein brittes Wort offenbaren Endlich im fechsten Sahr tamen die bergigen Mägdlein, das Zwillingspaar, mit ber guten Frau, und ich erkannte die Rleinen und wußte nun auch, daß die verwaisten Kinderchen am Leben geblieben. Und wieder erwog ich in meinem Sinn: "So bringend flehte fie mich an für ihre Rleinen, Die verlaffene Mutter, und ich vertraute ihr, glaubte fest, bag ohne Bater und Mutter die Rindlein nicht am Leben blieben, - aber ein frembes Beib hat sich ihrer angenommen und sie auferzogen . . . " Und als die gute Seele die fremden Rindlein an's Berg brudte, Thranen ber Liebe weinend, ba schaute ich in ihr ben lebendigen Gott und erfuhr auch, mas die Menschen am Leben halt. Go mußte ich flar, bag Gott mir Sein brittes und lettes Wort geoffenbaret und meine Schulb vergeben habe. Da lächelte ich das britte Mal."

XII.

Darauf entblößte sich ber Körper bes Engels, und er hülte sich in helles Licht, so daß des Menschen Auge ben Anblick nicht mehr ertrug; und mit überirdisch lauter Stimme sprach er weiter — gleich einer Mahnung von bes Himmels Höhen:

"Erfahren habe ich, daß jeder Mensch bas Leben hat nicht durch die Sorge um sich, sondern durch die Liebe!" Der Mutter war es nicht zu wissen gegeben, was ihren Kindlein für's Leben nöthig.

Dem reichen Herrn war es nicht zu wiffen gegeben, was ihm zur Stunde Roth that. Und keinem Sterblichen ist es zu wissen gegeben, ob er zum Abend Stiefel auf ben lebendigen Leib ober Tobtenschuhe für ben Leichenam brauche.

Um Leben blieb ich, da ich Mensch ward, nicht dank meiner Sorge um das eigene Wohl, sondern dank der Liebe eines Menschen, der mich am Wege fand, und dessen Weibes. Sie erbarmten sich meiner Noth und schenkten mir Liebe.

Um Leben sind jene verwaisten Kindlein geblieben, nicht dank der Sorge um ihr Fortkommen, sondern dank der Liebe im Herzen eines fremden Weibes. Sie ersbarmte sich der Berlassenen und schenkte ihnen Liebe. Um Leben hält alle Menschen mit nichten das, worum sie kleinlich sorgen, sondern der Gotteskunke, daß Liebe in den Menschen wohnet.

Ehemals wußte ich, daß Gott den Menschen das Leben ertheilt und will, daß sie leben sollen; jet habe ich noch Anderes erkannt.

Ich habe erkannt: Es ift nicht in Gottes Willen bestimmt, daß die Menschen gesondert leben, und darum ist ihnen nicht geoffenbaret, was ein Jeder für sich allein nöthig hat. Gottes Wille ift, daß die Menschen vereinigt leben und darum ist ihnen geoffenbaret, was sie allesammt für Jeden und Alle nöthig haben.

Ich habe erfannt: Rurgsichtige Menschen mahnen,

baß sie das Leben burch eigene Mühen erhalten — aber was sie am Leben halt, ist doch einzig wahre Liebe. Wer in ber Liebe bleibet, ber bleibet in Gott und Gott in ihm, benn Gott ift die Liebe."

Und der Engel sang ein Loblieb zu Gottes Preis und Ehr', daß die Hütte von Grund aus erschüttert ward durch die gewaltige Stimme. Das Dach that sich klaffend auf und eine Feuersäuse erstand von der Erde bis zum Himmel. Semen und sein Weib mit den Kindern sanken bewußtlos in den Staub. Da entfalteten sich mächtige Schwingen am Rücken bes Engels und er schwebte zum himmel auf.

Als Semen aus der Betäubung erwachte, stand sein hüttchen unverändert, und Niemand fand sich barinnen außer den Seinigen.





Auf Feuer habe Acht, daß Du es zeitig löscheft.

Evang. Matthat 18, 21-35.

i einem Dorfe lebte ber Bauerwirth 3man Ticher-Er lebte qut; noch ruftig und bei voller Rraft. bafom. war er ber maderfte Arbeiter bes Ortes, und brei Sohne ftanben ihm gur Geite: ber alteste mar icon verheirathet. ber zweite auf Freiersfüßen, ber britte, auch balb erwachsen, fuhr mit ben Pferben aus und machte sein Brobeftudden im Adergeschäft. 3man's Chehalfte mar ein Beib von flarem Ropf und wirthschaftlichem Ginn, bie Schwiegertochter mar von fanftem Befen und fleißig bei ber Arbeit. Sogenannte faule Miteffer waren nicht ju finden auf feinem Bof, - abgerechnet feinen alten Bater, einen franken Greif. Athemnoth leibend, lag er bereits in's fiebente Jahr auf bem Badofen (befte Schlafftelle im ruffifchen Bauernhaus). Alles hatte Iman in reichlicher Fulle - brei Bferbe mit einem Fullen, eine Kuh mit jährigem Kalb, fünfzehn Schafe. Die Weiber versorgten die Männer mit Fußbekleidung und Wäsche, leisteten auch Dienste im Feldgeschäft; die Bauern trieben Acerdan. — Ihr eigenes Korn reichte immer über die Neufrucht hinaus. Mit dem Hafer allein konnten sie alle Abgaben und die Bedürfnisse des Hauses decken. Leben, nur immer so leben hätte Iwan mit seinen Kindern mögen . . . Allein Hof an Hof mit ihm lebte ein schlimmer Nachdar — der Bauer Gawrila Chromoi, Sohn des Gordei Iwanow. Mit diesem hatte Iwan einen bösen Hader durch viele Jahre.

Solange ber alte Gorbei noch am Leben und auch Iwans Bater die Birthschaft führte, hatten die Bauern gut nachbarlich mit einander verkehrt. Brauchten die Weiber ein Mehlsieb ober einen Zauber, fehlt' es den Männern an Mattensäcken oder mußten sie ein Rad ersneuern vor der Zeit, ungesäumt schickten sie hinüber in den andern Hof und baten um Aushilfe, und so halfen sie sich gegenseitig, wie es getreuen Nachbarsleuten ziemt. Hatte ein Kalb sich auf die Tenne verlaufen — man trieb es weg und bat sich nur auß: "Laß es nicht wieder vorkommen, denn bei uns, schau, liegt das Getreide in Haufen." Maßregeln hingegen, als das Zugelaufene versteden, auf der Dreschtenne oder im Schuppen eingessperrt halten, sich gegenseitig verleumden, waren ganz und gar nicht im Tagesgebrauch.

So hatte man unter den Alten gelebt. Als aber die Jungen die Wirthschaft übernommen — da war es anders geworben.

Die ganze bose Geschichte mar aus einem Nichts entstanden, wie aus ber blauen Luft gegriffen.

Iman's Schwiegertochter hatte ein Buhnchen, bas frühzeitig Gier legte. Das junge Beib begann fleifia Gier zu sammeln auf bas Ofterfest. Jeben Bottestag. wenn fie binausging an ben Solsichauer, ichaute fie nach im Bagenkaften, ob wieber ein frifches Gi gelegt . . . Doch eines ichonen Tages mar bas Suhn, wohl von ben Rindern aufgescheucht, über ben Baun geflogen, zu ben Nachbareleuten in ben Sof, und hatte bort ein Gi gelegt. Die junge Bauerin bort ihr Suhn laut gadern und benft bei fich: "Jett habe ich feine Reit, muß bie Stube ausbuten zum Reiertag; etwas fpater will ich bingeben, bas Ei zu nehmen." Am Abend fam fie an ben Solsichauer. schaute im Wagenkaften nach - fein Gi. Da ging bas junge Beib berumfragen bei ber Schwiegermutter und ben Brüdern ihres Mannes - mer bas Gi genommen? - "Nein," fagen fie alle, "wir haben es nicht genommen." Tarasta jedoch, ihr jungfter Schwager, erflart: "Dein Schopfhühnchen hat brüben auf bem nachbarhof ein Gi gelegt, bort bat es gegadert, von ba tam es bergeflogen." Betroffen blidte bie Bauerin nach ihrem Subnchen; es faß neben bem Sahn auf ber Querftange, ichloß ichon bie Angen, wollte einschlafen. Gern hatte bas Beib gleich gefragt, wo das Gi geblieben, aber bas bumme Bieb bat feine Antwort. Die Banerin begab fich ju ben Rachbardleuten. Da lief fie ber alten Frau in ben Beg.

"Bas wünscheft Du hier, junges Beibchen?"
"Biffe, Großmüttercher, daß mein hunchen heute

zu Euch herüber geflogen — und da möchte ich nachs fragen, ob es wohl hier ein Ei gelegt hat?"

"Reine Spur davon haben wir gesehen. Wir haben unsere hühner, Gott sei Dank, legen schon lange Gier. Nur unsere Gier pflegen wir aufzuheben, mit fremden haben wir nichts zu schaffen. Wir, mein seines Täubchen, haben nicht die Gewohnheit, in fremden höfen Gier aufzuheben."

Das gab der jungen Bäuerin einen bösen Stich. Sie sagte ein Wort zu viel, die Nachbarin gleich deren zweie, die Weiber suhren sich mit Schimpsworten au. Iwan's Weib schritt Wasser tragend vorüber, mischte sich in den Streit. Da flog auch die Wirthin von Gawrila's Hof herzu, sing an der Nachbarin ihr albernes Betragen vorzuhalten, im Eifer des Gekeises alte Geschichten aufstischend und giftig auch Unwahres beisügend. Immer ärger prasselte der Wortschwall. Alle kreischten durchseinander, scharf darauf aus, wo möglich zwei Wörter auf einmal auszustoßen. Und die Reden waren alle von der schlumsten Art: "Du bist eine so und so, Du bist eine dreimal garstigere; aber Du bist eine Diebin, eine Schlumpe, Du thust Deines Mannes Bater zu Tode quälen, Du Unausstehliche! . . ."

"Und Du bift eine Bettlerin, haft unser Mehlsieb zerriffen. Und die Wassertrage, welche Du eben haft, gebort auch uns, gleich gieb die Wassertrage her!"

Sie padten die Wassertrage, verschütteten das Wasser, zerriffen ihre Tücher, fuhren sich gegenseitig in die Haare. Gawrila kam gerade von der Feldarbeit beim, nahm sein

Weib in Schutz. Iwan und sein ältester Sohn eilten auf ben Lärm herzu, warsen sich zum Hausen. Iwan, ein Bauer von Herkulesgestalt, warf Alle auseinander. Dem Gawrisa riß er ein Büschel Barthaar aus. Alles Bolk lief zusammen, man hatte Mühe, die Streitenden in Sicherheit zu bringen.

Damit hatte bie Sache angefangen.

Gamrila widelte sein Bufchel Barthaar in ein Papier und fuhr bamit nach bem Gutsgericht, Prozeß zu führen.

"Jch," erklärt er, "habe mir den Bart nicht dazu wachsen lassen, daß mir der sommersleckige Wanka bas Ding von der Haut reiße."

Sein Weib indessen, auch nicht faul, brüftet sich vor ben Nachbarsleuten, man werde den Jwan bald im Gericht verurtheilen und nach Sibirien verschicken. Damit goß sie Del in's Feuer.

Bwar gab sich ber alte Bauer, von seinem Ofen herab predigend, alle erdenkliche Mühe, den Frieden wieder herzustellen, aber die junge Welt hatte taube Ohren für sein Gold. Der Greiß ermahnte:

"Lanter bummes Zeug, Kinder! Aus eitel Garnichts macht Ihr ein groß' Geschrei. Ihr vergesset ganz,
daß die arge Geschichte im Ansang nur um ein Hühnerei
sich drehte. Haben die Kinder das Ei ausgehoben —
nun, in Gottes Namen: in einem Ei steckt ja kein großer
Werth. Der liebe Gott hat genug für Alle. Nun, hat
die Nachbarin ein häßliches Wort gesagt — mach' Du
es besser, gieb ihr ein gutes Beispiel, wie man artig redet.
Habt Ihr Euch geschlagen — sündige Menschen alle.

Auch bas kommt vor. Run, so gehet hin und verzeihet Euch, und bamit sei Alles zugedeckt. Werdet Ihr aber Boses mit Bosem vergelten — wird es Euch schlimmer und schlimmer ergehen."

Die Jungen misachteten bes Alten Beisheit, fie meinten, alle biese Reben bes Alterchen' pasten gar nicht zur Sache, wären nur kindisches Gebrumme hinfälligen Geiftes.

Iwan ließ nicht ab von seinem Streit mit Gawrila. "Ich," erklärte er, "habe ihm den Bart nicht angerührt, er selbst hat sich das Ding ausgerupft, sein Sohn aber hat meine Hemdknöpfe abgerissen und mir das ganze Hemd verdorben. Das lass ich mir nicht gefallen!"

Und Iwan fuhr nach bem Gutsgericht. In diesem sowohl, als auch vor dem Friedensrichter führten sie ihren Streit und schleppten ihn durch lange Zeit. Unter dem Prozessiren — ging dem Gawrila ein Bornagel von dem Wagen verloren. Dieser sehlende Vornagel gab den Weibern in Gawrila's Haus gleich Anlaß, mit Verleumsdung wider einen von Iwan's Söhnen loszuziehen. "Wir," sagten sie, "haben selbst gesehen, wie er Nachts an unsserem Fenster vorbei zu dem Wagen ging, und die Gevatterin erzählt, er sei in den Krug gekommen, habe da dem Krugwirth die Ohren voll geblasen mit einem Bornagel." Und wieder zogen sie den Streit vor's Gericht. Zu Hause aber gab's jeden Gottestag garstige Schimpsereden, oder gar Rausen und Krazen. Auch die Kinder schimpsten sich, dem Beispiel der Großen solgend, und

trafen die Weiber am Flüßchen zusammen, so klopften sie weniger mit den Holzpritschen die Wäsche, als sie mit den Bungen schnatterten — und immer nur zum Bösen mehr.

Anfangs verleumbeten bie Bauern einander; boch in ber Folge tamen auch mahre Beschuldigungen: lag irgendwas nicht recht am Plat, gleich war es verschleppt. Auch die Beiber und Rinder merkten fich ben neuen Ihr hausliches Leben neigte fich mehr und mehr zum Argen. In endlosem Sader lagen Iman Ticherbatow und Gamrila Chromoi vor ber Bemeindeversammlung, bor bem Friedensrichter und bem Butsgericht, fo bag auch ben Richtern allen bas Begante gum Etel warb. Balb fpielte Gamrila bem Iman einen bofen Streich, balb umgekehrt Iman bem Gamrila, und jedesmal folgte Gelbftrafe ober "talte Rammer." Je mehr fie einander Unheil zufügten, besto grimmiger marb bie Feindschaft. Sunde fahren fich biffig an: Je mehr fie fich herumbeißen, befto muthenber werben fie. man fie von hinten, fo meint bas Bieh, bas mare ein Big von bem andern Sund, und fahrt immer bigiger drein. Richt anders biefe Bauersleute: fie ichleppen ihren Saber por's Gericht, werden bestraft, bald Dieser, bald Rener wird mit Gelbftrafe ober Gefängniß geschlagen, und bas Alles macht ihre Bergen immer verftodter, immer bitterer gegen einander. "Warte nur," heißt es, "bas will ich Dir gehörig beimzahlen!" Und fo ging es fort unter ihnen feche lange Sabre. Allein ber Greis auf bem Ofen hatte immer bie gleiche Rebe. Er murbe nicht mube, zu ermahnen und Friedensworte zu predigen.

"Bas treibet Ihr, liebe Kinder? Laffet ben Hader fahren, versäumet nicht Guer Tagewerk über dem Rechten und Richten, heget keinen Groll wieder die Nächsten, und es wird Euch wohl ergehen. Denn je mehr man der Bosheit nachhängt, besto schlimmer lebt man."

Der Alte predigte in ben Wind.

So ging die Geschichte in's fiebente Jahr und brebte fich endlich barum, bag auf einer Sochzeit 3man's Schwiegertochter ben Gamrila vor allem Bolf beschimpft, ja gar beschuldigt hatte, er mare beim Pferbehandel auf Betrug ertappt . . . Gamrila, beraufcht und febr gereigt, blieb feines Grimmes nimmer Berr, fchlug bas Beib und verlette es bermaßen, daß die Berfon eine Boche zu Bett liegen mußte - und bas Weib mar in andern Umftanben. Das war Iwan wie ein Lederbiffen; alsbalb fuhr er mit einer Rlageschrift zum Untersuchungsrichter. "Balt," finnt er, "jest ichaff' ich mir ben Blagegeift vom Balfe, er foll mir nach Sibirien fort . . . " Indeg wieber ging es Iwan nicht nach Berechnung. Der Untersuchungerichter nahm bie Rlageschrift nicht an. Das Weib murbe besichtigt: es mar aufgestanden, trug feine Spur ber Dighandlung. Da fuhr Iman jum Friedensrichter; auch biefer lebute bie Sache ab und wies ben Rlager an's Gutegericht. Iwan ließ fich weber Dube noch Roften verbrießen, fuhr nach bem Gutsgericht, gab bem Schreiber und bem Melteften je einen halben Gimer fugen Branntwein und wirkte fich endlich aus, bag man Gawrila gu einer Tracht Stockprügel verurtheilte. Solches Urtheil ward bem Gawrila öffentlich verlefen.

"Schon gut," sagt er, "meinen Rücken wird er zersschlagen, daß er mir brennen wird wie Feuer, aber hüten mag er sich, daß ihm nicht noch schmerzlicher 'was Underes brenne."

Diese Worte fielen Iman auf die Seele, schnell kehrte er zu den Richtern gurud.

"Ihr Männer ber Gerechtigkeit! Er broht, mir einen Brand zu ftiften. Berhört ihn noch einmal, er hat es vor Zeugen gefagt."

Gamrila murbe vorgelaben.

"Ift es die Wahrheit, haft Du solche Worte gesprochen?"

"Gar nichts habe ich gesprochen. Laßt mich prügeln, falls Ihr die Macht bazu habt. Ich sehe wohl, daß ich allein für die Gerechtigkeit zu leiden habe, ihm aber geht Alles hin."

Gawrila wollte noch weiter reben, doch über seine Lippen und die Wangen lief ein Zittern, er taumelte wie ein Trunkener, wandte sich ab gegen die Wand. Sogar den Richtern ward es bange beim Anblick solcher

Bitterkeit. "Gott verhüte," erwogen sie, "daß er nicht wirklich ein Unheil stifte an seinem Widersacher, ober an sich selber . . ."

Und ber älteste Richter nahm bas Wort:

"Hört 'mal ein gutes Wort, meine Brüder: Reicht Euch in friedlicher Absicht die Hände. Du, Bruder Gawrila, haft doch unrecht gehandelt — ein schwangeres Weib zu schlagen! Dein Glück noch, daß Gott es gnädig gewendet, sonst hättest Du eine schreckliche Sünde auf dem Gewissen. Fühlst Du Dein Unrecht? So bekenne die Schuld und beuge den Nacken vor ihm. Er wird Dir verzeihen. Wir werden unser Urtheil anders schreiben."

Dies hörte ber Schreiber und fuhr bagwischen:

"Das darf man nicht, benn auf Grundlage bes Art. 117 ift eine friedliche Vereinbarung mit nichten zu Stande gekommen, es ist eine gerichtliche Entscheidung erfolgt, und diese Entscheidung muß ben gesetlichen Lauf haben, Gesetzeskraft gewinnen . . ."

Doch ber Richter kummerte sich wenig um biese schöne Rebe.

"Genug," sagt er, "ber Ohrenkipelei. Der vornehmste Artikel, Bruder, ift allemal nur dieser: Gott sollt Ihr im Herzen tragen, und Gottes Gebot ist, sich brüderlich vertragen."

Und wieder suchte ber Richter bie Bauern zum Frieden zu bekehren — boch er predigte zu harten Herzen. Gawrila mochte solche Liebesworte gar nicht hören.

"Im nächsten Jahr," sagte er, "werbe ich fünfzig Jahre alt, mein Sohn ift verheirathet, in meinem ganzen

Leben habe ich keine Stockprügel bekommen, und jetzt, in ben alten Tagen, hat mich ber sommerstedige Wanka einer Brügelstrafe unterworfen, und ich soll noch recht schön ben Nacken vor ihm beugen! Daß Gott — aber genug . . . er soll noch an mich benken, ber Wanka!"

Und abermals erzitterte Gawrila's Stimme, daß er nicht weiter reden konnte. Er kehrte sich ab und ging hinaus.

Bom Gutsgericht bis an feinen Sof hatte Iwan gebn Berft zu fahren; am fpaten Abend tam er zu Saufe Die Weiber machten fich gerade auf, bem beiman. febrenben Bieh entgegen. Er fpannte ben Gaul aus. fcob ben Bagen gurecht und begab fich in die Stube. In ber Stube fah er feine Seele. Die Rinder maren noch nicht bom Felbe gurud, und die Beiber bem Bieb entgegen. Iwan feste fich auf eine Bant und bing feinen Gebanten nach. Rlar und bentlich hat er's ba vor Augen, wie bem Gawrila bas Urtheil verlesen und wie er bann leichenblaß geworben und fich schnell abgekehrt nach ber Und es preft ihm bas Berg. Er fragt fich, wie es ihm felbft zu Muth fein murbe, mare ihm folche Strafe zuerkannt. Berglich leib mar es ihm um Gamrila. Und ba bort er: Der alte Bater auf bem Ofen fangt an zu buften, brebt fich berum, ftrecht bie Fuße über ben Rand, tommt berab von seinem Lager. Berunter flettert ber Alte, ichleppt fich fort bis an die Bant, läßt fich nieber. Bang erschöpft ift er von ber entwöhnten Dube. Wieder huftet ber Breis, bann ftutt er fich auf ben Tifch und rebet:

"Wie steht's —? Haben sie ihn verurtheilt?" Iman antwortet: "Zuzwanzig Stockschlägen verurtheilt." Der Alte schüttelt mißmuthig bas Haupt.

"Arges," sagt er, "mein Sohn, richtest Du an. Ach, so Arges! Nicht ihm, sondern Dir selbst stiftest Du Unheil. Nun, man wird ihm den Rücken vollprügeln — aber was wirst Du davon haben, wird es Dein Leben leichter und besser machen?"

"Künftig wird er es bleiben laffen," bemerkt Iwan. "Bas wird er bleiben laffen? Woran handelt er schlechter als Du?"

Iman schwoll die Bornesader. — "Du fragst noch, was er mir angethan? Das junge Weib schier zu Tode hat er geschlagen! Und jest droht er gar, mir Feuer an's Haus zu legen! Meinst Du, ich sollte ihm schön Dank dafür sagen?"

Schwer feufzte ber Greis, bann entgegnete er:

"Du, mein Sohn Iwan, schreitest und fährst frei in der weiten Welt, während ich schon seit langen Jahren immer daheim auf dem Ofen liege; darum wähnst Du in Deinem Sinn, Du schauest Alles klar, ich aber wisse nichts von der Welt. Mit nichten, lieber Junge, Du siehst Alles unklar, denn der Groll verdunkelt Dein Augenlicht. Fremde Sünden schweben Dir allezeit vor, die eigenen läßt Du hinten liegen. Wie magst Du sagen: Er allein stifte das Unheil! . . Käme das Böse von ihm allein, das Uebel wäre nicht so groß. Wird denn das Böse unter den Menschen von einer Seite angerrichtet? Das Böse liegt mitten zwischen Zweien. Seine

Schlechtigfeit erfennst Du mobl, Die eigene fiehft Du Bare nur er allein vom Bofen befeffen. Du aber rein und aut, bas Uebel hatte feinen Grund. Wer hat ibm tas Barthaar ausgeriffen? Ber jenen Schober Ben auseinander geworfen? Ber ihn por ben Richtern mit Rlagen verbittert? Alle Schuld ichiebit Du ihm gur Laft. Aber felbit führft Du ein Gunbenleben, und barum geht es Dir schlecht. Richt fo, Bruber, habe ich gelebt, nicht foldes Beispiel Euch gegeben. Ich und ber Alte brüben, ber Bater bes Gamrila, haben es andere gehalten. Wie haben wir gelebt? Gut nachbarlich. Bar ihm ber Mehlvorrath ausgegangen - gleich fam ein Beiblein mit artigem Lächeln: - Ontel Frola, es fehlt uns an Mehl. - Immer zu, bieß es freundlich gur Gegenrebe, geh' mal in ben Speicher, junges Blut, ichutte Dir ab, so viel Du brauchst. Satte er feinen Jungen frei, mit ben Bferben zu ichiden - geb 'mal Iwanta, führe feine Pferbe bin. Und fehlt' es bei mir an biefem oder jenem, gleich ging ich zu ihm. Ontel Gorbei ich brauche bies und bas. Nimm bin, Onkel Frola. So ging es bei uns jahrein, jahraus. Und Alle fühlten fich wohl und gludlich. Bas haben wir heute? Dente baran, was neulich jener Solbat von Plewna erzählt hat. Bahrhaftig, Ihr führt einen Rrieg, ber weit schlimmer ift als Blewna. Ift bas noch ein Chriftenleben? Gitel Sunde und Schande! Du bift ber Wirth, ber Oberherr im Saufe, Du wirft einmal Rechenschaft ablegen. Bas haft Du Deine Beiber und Rinder gelehrt? Gin mahres Sundeleben! Bor einigen Tagen bat auch ber fleine

Tarasta, ber bumme Ropbengel, feine Tante Arina mit ben allergemeinsten Schimpfworten angebelfert, und feine Mutter lachte noch barüber. Ift bas eine Ordnung? Bergig nicht, daß Du es zu verantworten haft. Geh' in Dich, mein Sohn, forge um Deine Seele! Soll bas benn gar fein Ende nehmen? Berabe wie bie Beiben: Du mir eine Ohrfeige - ich Dir gleich zweie. Rein, Junge, Chriftus, auf Erben unter ben Menichen manbelnb. hat uns Narren und Sunder Anderes gelehrt: Dir ein ungutes Wort. Du aber ichweige. - ibn wird bas Bewiffen fein Unrecht lebren. Das ift es. Baterchen, mas er uns aus feiner Gottesmeisbeit gelehrt. Dir eine Dhr= feige. Du aber biete ibm bie andere Bade: Da. Bruber. ichlage zu, wenn Du mich schuldig findest. Da wird ibn bas Gewiffen strafen. Und er wird bemuthig und friedfelig fich erweisen, Dir auch fein Unrecht abbitten. Golder Art find Bottes beilige Gebote, Gunde und Thorbeit ift Guer aufgeblafenes Loshaden! Warum läßt Du ben Ropf hängen? Rebe ich bie Wahrheit?"

Schweigend faß 3man, hörte bes Alten Rebe.

Der Greis mußte eine Weile husten, hatte Mühe sich auszuräuspern, nahm endlich wieder das Bort: "Wähnst Du in Deiner Berblendung, Christus habe uns schlechte Lehren ertheilt? Hat er denn nicht Alles für uns, zu unserem Heile gewirkt? Wolle nur das irdische Leben auch recht betrachten: Ist es Dir besser oder schlimmer gegangen, seitdem dieses Plewna bei Euch eingerissen? Zähle doch 'mal zusammen, wieviel von Deinem Hab und Gut schon an die Gerichte verausgabt, was Du vers

fabren, was Du verschleudert haft. - Sobne find Dir erwachsen, wie die jungen Abler! Solltest leben und schaffen in beller Luft, immer höber emporgeben - aber Deine Birthichaft bringt ben Sof immer mehr berunter. Und wober tommt bas? Alles nur pon bem Ginen. Bon bem Groll und bem Gigenbuntel. Sollft mit ben Rinbern auf's Feld fahren, follst ausfäen und die Felbarbeit leiten, und ba treibt Dich ber Feind zu ben Richtern ober zu einem ber Bolizeimenschen. Bur Ungeit pflügeft Du, gur Ungeit faeft Du, und fie, bas Mütterchen, giebt feinen Ertrag. Warum ift ber Safer bener fo fchlecht gerathen? Wann baft Du gefat? Als Du von ber Stadt gurudgetommen. Und was hatteft Du von Deinem Brogef? Dir felber ein Kreng an ben Sals. Ach, Junge! Sabe Dein Tagewerk im Auge, tummle Dich mit ben Rindern im Felbe, und bann tebre in Dein Saus gurud; hat Dir Jemand ein Unrecht gethan, handle nach Gottes Gebot - vergieb ihm bie Schulb, und es wird Dir gum Bortheil gereichen bei hab und But, es wird Dir bas Berg leicht und frob machen für alle Beit."

Schweigend saß Iwan und ließ ben Kopf hängen. "Ich will Dir sagen, Junge, was Du zu thun hast," suhr ber Alte fort. "Folge meinem Rath, achte bas Greisenwort. Geh hin, spanne ben Schimmel an, fahre in der frischen Radspur wieder nach dem Gutsgericht, bede den ganzen Streit mit Frieden und geh' danu morgen in der Frühe zu Gawrila, versöhne Dich nach Christi Brüder Art und lade ihn zum Festmahl bes morgigen Feiertags (es war just am Taze vor Maria Geburt),

stelle ben Samowar auf, laß einen halben Stof Branntswein draufgehen und mache Dich in einem fort aller Aergernisse ledig, daß sie auch fünftig nimmer vorkommen, auch den Weibern und Kindern befiehl es so . . . "

Gin schwerer Seufzer rang sich aus Iwan's Brust; im Stillen sann er: "Wahrheit ist's, was der Ulte redet;" und alle Bitterkeit war hin aus seinem Herzen. Nur wußte er noch keinen Rath, wie die heikle Sache anzusgreifen, gerade jest sich zu versöhnen.

Und wiederum begann der Greis, als hätte er ges lefen in bes Sohnes Seele:

"Geh', lieber Junge, schieb' es nicht länger auf. Lösche ben Brand gleich im Anfang, greift die Flamme um sich, wirst Du bes Feners nimmer Herr . . ."

Noch etwas wollte ber Greis hinzufügen, boch er kam nicht mehr zu Wort; die Weiber brachen lärmend herein und plapperten die Stube voll, gleich jungen Elstern. Sie hatten alle Neuigkeiten erhascht: daß Gawrila zu Stockschlägen verurtheilt, daß er mit Feueraulegen gedroht und was sonst noch drum und dran. Alles hatten sie herausgebracht und Jedes wohl sein Eigenes hinzusgethan; auch mit den Weibern Gawrila's hatten sie schon wieder Streit gehabt, droben auf dem Weideland. Und sie singen an auszukramen, wie Gawrila's Schwiegerstochter ihnen mit dem Gerichtsschreiber gedroht. Der Gerichtsschreiber, hieß es, sei dem Gawrila eine große Macht. Der werde noch die ganze Geschichte auf den Kopf stellen, und der Lehrer, sagen sie, habe schon eine Bittschrift an den Zaren selbst gegen Iwan fertig ges

macht; in bieser Bittschrift seien alle Sachen aufgeschrieben: Bon bem Bornagel, von dem Gemusegarten, von dem Heuschober — furz, die Hälfte des Grund und Bodens werbe balb auf sie übergehen. Solche Reden hörte Iwan, und aufs Neue verstockte sich sein Herz, daß er gleich andern Sinnes ward und keinen Frieden wollte mit Gamrisa.

Der Bauerwirth bat immer alle Sande voll au thun auf feinem Bof. Darum ließ fich Iman nicht in muffiges Geplauber ein mit ben Beibern, fondern ftand auf, entfernte fich aus ber Stube, lentte feine Schritte nach ber Dreichtenne und bem Schauer. Bahrend er ba feine Sachen in Ordnung brachte, fant die Sonne binter ben Sof, und die Rinder tamen von der Feld= arbeit beim, gerade zum Thor berein. Sie batten ein für Commertorn bestimmtes Feld vor Winter aufgeadert. Iman ging ihnen entgegen, fragte fie aus über ben Bang ber Arbeit, leiftete auch Beiftand, jedes Ding an feinen Blat zu ichaffen. Gin gerbrochenes Rummet legte er gum Ausbeffern beifeite, bann wollte er noch fein Stangenholz unter Dach bringen, boch es wurde ichon buntel: Iman mußte bas Stangenholz liegen laffen; er warf nur bem Bieh frisches Futter bor, machte bas Thor auf, ließ Tarasta mit ben Pferben auf die Strafe, gur Rachthut binaus, ichloß bann wieder bas Thor, legte bas Thorbolz unter.

"Jest 'mal zu Abend effen, und dann sich auf's Ohr legen," dachte Iwan; nahm das zerbrochene Kummet und schritt nach bem Haus. Ganz und gar aus dem

Sinn war ihm die Geschichte mit Gawrila, sowie alle gute Belehrung, die ihm der Vater ertheilt hatte. Gerade wie er den Thürring ergriff, um auf den Flur einzustreten, dringt über den Zaun her lautes Schelten an sein Ohr, und er vernimmt des Nachdarn Stimme, die in heiserem Tone herüberschallt: "Zum Teufel mit ihm und seiner Sippschaft, er hat das Maß übervoll gemacht, todt schlagen sollt' ich ihn wie ein Stück Vieh!" Iwan blieb stehen, verharrte ein Weilchen, auf Gawrila's Buthausbrüche lauschend, schüttelte bedenklich den Kopf und begab sich in's Haus.

Mürrisch betrat er die Stube. Da war schon die Kerze angezündet; die junge Bäuerin saß im Winkel an ihrem Spinnrocken, die alte stellte das Abendessen bereit, der älteste Sohn meisterte sich weiche Schuhe aus allers hand Zeugabfällen, der zweite saß mit einem Buch am Tisch, Taraska schicke sich an, zur Nachthut abzureiten.

Es war Alles so gut und zu Frohsinn sociend in ber Stube — wäre nur nicht bas alte Uebel gewesen, ber schlimme Nachbar, immer ba vor ber Nase . . .

Finster blidend trat ber Wirth zu ben Seinen, warf gleich die Kate von der Bank und fuhr die Weiber häßlich an, weil sie das Waschsaß nicht an den rechten Platz gestellt. Bitter und traurig war es Iwan um's Herz. Er ließ sich nieder, runzelte die Stirn, nahm das zu bearbeitende Kummet vor; allein nicht aus dem Sinn wollten ihm die bösen Drohreden des Feindes: was er Schreckliches im Gericht geäußert und was er eben noch

mit gräßlich heiserer Stimme Jemandem zugeschrieen: "Todtschlagen sollt' ich ihn wie ein Stud Bieh!"

Indeß ging die alte Bäuerin geschäftig ab und gu: Tarasta hatte fein Abendeffen fich fcmeden laffen, jog jest Raftan und Salbpels an, ichnallte ben Gurtel um, nahm ein Stud Brod auf ben Weg und ging hinaus auf die Strafe, zu ben Bferben. Der altefte Bruber wollte auffteben, ibn zu begleiten, aber 3man bieg ibn bleiben und ging felbft mit Tarasta vor bas Saus. Draugen mar es ichon völlig bunkel, ber himmel hatte fich bezogen, ein talter Wind ftrich über ben Sof. Iman ftieg bie Bortreppe binunter, half feinem Jungften auf's Bferd, trieb bas junge Füllen ihm nach und ftand noch eine Beile, in die Dunkelheit ichauend und binborchend, wie der Tarasta die Dorfftrage hinab ritt, wie er alsbald mit andern jungen Bferbehütern zusammentraf, und wie fie alle gusammen aus ber Borweite fort trabten. Lange noch ftand Iwan ftille am Thor, und immer wieder gellt es ihm in ben Ohren von ber ichredlichen Drohung Gamrila's: "Nur moge er fich huten, bag ibm nicht schmerzlicher 'mas Underes brenne . . ."

"Sich selber," sinnt Jwan, "wird er mit in's Unglud reißen. Alles umher ist pulvertrocken, bazu bieser scharfe Wind. Ob er wohl irgendwo von ber Hinterseite sich anschleichen möchte, Feuer anzulegen, und schnell wieder bavon; wird mir den Brand stiften, der Bösewicht, und dazu noch Recht behalten. Alle Wetter, wenn ich ihn dabei ertappte, er sollte mir nicht mehr . . ."

So fest feste fich 3man biefes Gräfliche in ben

Ropf, daß er nicht zur Saustreppe gurud, fondern auf Die Strafe ging, vor feinem Thor und weiterhin verstoblen auszulauern. "Will boch 'mal einen Rundgang machen um ben Sof. Wer weiß, was mir ber Bofe ba für Streiche fpielt." Und Iwan fchritt langfam ben Sof entlang. 2113 er um bie Ede bog, fpahte er am Raun binab, und ba schien es ihm, als bewegte fich etwas an ber andern Ede, bald fich bervorftredend, bald wieder fich budend: Wie angewurzelt ftand Iwan, ben Athem verhaltend - mit feinem gangen Befen in Augen und Ohren. Alles blieb ftill, nur ber Wind fuhr rafchelnb burch bas burre Laub ber Straucher und rauschte über bas Stroh bin. Eben war es ftodbunkel, bag auch bie Sand vor ben Augen faum zu feben, aber gleich barauf fchien fich bas Auge einzufinden in die Nacht: und ba ichaut Iman die gange Ede, ben Satenpflug und bas Bordach. Noch eine Beile ftand er fo, ftrengte bie Mugen an, boch fein Menich war zu feben.

"Offenbar nur so ein Flimmern vor den Augen," sagte sich Iwan; "aber einmal rundgehen will ich nun doch ..." und wie ein Dieb stahl er sich weiter am Schauer entlang. Fast lautlos trat er auf mit seinen Bastschuhen, so daß er selbst von seinen Tritten gar nichts hörte. Wie er zur nächsten Ede gekommen, prallt er zurück: vor seinen Augen war da etwas aufgeblist und wieder verschwunden. Siskalt lief es ihm über den Rücken und sein Herz klopfte zum Zerspringen; er stand wie versteinert. Nur einen Augenblick noch — und an jener selben Stelle lodert es heller auf und ist deutlich

zu sehen — daß ein Mann, niedergekauert, mit dem Rücken zu ihm, eine Fellmütze auf dem Kopfe, an der Ecke sich zu schaffen macht — ein Bündel Stroh hat er in der Hand — und er zündet es an. Immer stürmischer pochte Iwan's Herz in der breiten Brust, alle Kräfte spannte er an und bewegte sich vorwärts mit langen Schritten. Er fühlte den Boden nicht unter den Füßen. "Halt," denkt er, "jest soll er mir nicht ent- wischen, auf frischer That will ich ihn fassen!"

Noch keine brei Schritte hatte Iwan genommen, als es mit einem Wal lichterloh aufflackerte, und zwar nicht mehr an jener Stelle und auch kein geringes Feuerslein, sondern eine mächtige, hochaufzüngelnde Flamme; das ganze Stroh war ein Feuer, gerade unter dem Bordach, schon leckte die Lohe wild zum Dach hinauf: und Gawrila stand dabei, klar und deutlich war er zu sehen.

Wie der Habicht auf die Lerche — so grimmig suhr Iwan jest auf sein Opfer los. — "Die Hände will ich ihm binden, diesmal soll er mir nicht davonstommen . . ." Gawrisa indeß hatte ein Geräusch gehört, er blickte um sich und — weg war er im Gasopp, hoppelte wie ein Hase am Schauer entlang.

"Entwischen sollst Du mir doch nicht!" brüllte Iwan und flog ihm nach.

Eben reckte er die Hände aus, den Flüchtling beim Kragen zu paden, da entschlüpfte ihm Gawrila unter den Händen, und Jwan verfing sich an einem Stangens vorstück. Die Stange brach, Iwan fiel herunter. Wie

ber Blit fuhr er wieder auf: "Bu Gulfe! faffet ihn!" schrie er aus Leibestraften und lief mas er tonnte.

Während er sich aufgerafft, hatte Gawrila ben eigenen Hof glücklich gewonnen; aber auch da verfolgte ihn Iwan. Und wieder wollte er gerade nach ihm greisen, als plöplich irgend ein Ding ihm steinhart wider das Haupt prallte, daß ihm alle Sinne schwanden. Gawrila, in seiner Noth, hatte eine Eichenstange aufgehoben, und wie der Verfolger zu ihm augelaufen, aus voller Kraft ihm auf den Kopf geschlagen.

Wie trunken taumelte Iwan, aus seinen Augen sprühten Funken, dann ward es Nacht um ihn, er sank in Ohnmacht. Als er wieder zu sich kam, war Gawrila nicht mehr da; hell war es wie am lichten Tag, und von der Seite, wo sein Hof sag, kam ein Rauschen und Knistern, fortwährend wie der Maschine Gang. Iwan kehrte sich rasch um, und da sah er, daß sein ganzer Hinterschauer ein Raub der Flammen, der Seitenschauer auch schon seurig. umzüngest; Feuer, Quasm, glimmendes Stroh mit dem Rauch — Alles trieb der Wind auf sein Haus.

"Bas ist das, Brüderchen?!" schrie Iwan mit hohler Stimme, fuhr mit den Händen auf und schlug sich die Seiten. "Hätt' es ja nur herausziehen sollen aus dem Bordach und zertreten!"

Laut aufschreien wollte Jwan, aber bas Herz in ber Bruft war wie geklemmt, ber Athem schwer, und die Stimme kam nicht heraus. Wie der Wind hinfliegen wollte Jwan — die Füße versagten ihm den Dienst, schurrten nur wie bleiern vor. Er ging im Schritt, kam eine Spanne vor, und wieder ging ihm ber Athem aus. Mußte stille halten, nach Luft schnappen, dann konnte er weiter gehen. Indessen er den Schauer umging und bis zu dem Schabenseuer kam, stand auch der Seitenschauer ganz in Flammen, und das Thor und eine Ede des hauses waren schon ergriffen; auch aus dem Wohnhaus züngelte die Flamme, und der Zugang in den Hohnhaus züngelte die Flamme, und der Zugang in den Hohnhaus züngesperrt. Alles Bolk aus dem Dorf war zusammengeslausen, aber dem Uebel war nicht beizukommen. Die Nachbarn retteten ihre Habseligkeiten und trieben das Vieh von ihren Hösen. Nach Iwan's Hof kam der Gawrila's an die Reihe; es erhob sich ein Wind, das Feuer zog sich auf die andere Seite der Straße. Wie mit dem Kebrbesen feat' es das halbe Dorf hinweg.

Bei Iwan wurde mit knapper Noth der Greis gerettet, und die Andern waren herausgesprungen, wie sie gerade waren, alle Sachen im Stich lassend. Außer den Pferden in der Nachthut ging alles Bieh in den Flammen zu Grund, selbst die Hühner verbrannten auf den Sitzstangen: Wagen, Pflüge, Eggen, der Weiber Kasten, das Korn auf dem Fruchtbroden, Alles verbrannte.

Bei Gamrila wurde bas Bieh gerettet und etlicher kleine Kram ben Flammen entriffen.

Lange noch, die ganze Nacht hindurch, brannte es fort. Iwan stand in der Nähe seines Hofes, starrte in's Feuer und murmelte immer noch vor sich hin: "Was ist das, Brüderchen?! Hätt' ich es doch herausgerissen und zertreten!" Doch als die Zimmerdecke seines Hauses

frachend zusammenbrach, da raste er wie toll mitten in den Brand, packte einen halbverkohlten Balken und zerrte ihn hervor aus dem Feuer. Die Weiber, solches Thun gewahrend, riesen ihn zurück, doch Jwan holte seinen Balken und ging nach einem zweiten aus — aber da wankte er und siel in's Feuer. Sein ältester Sohn flog ihm nach und schleppte ihn heraus. Das Haupthaar und der Bart waren versengt, seine Kleider durchgebrannt, die Hände verschrammt, und er spürte es gar nicht. "Der Kummer hat ihn zum Narren gemacht," urtheilte das Bolk. Die Wildheit des Feuers ließ allmählich nach. Iwan stand immer noch mit starrem Blick und murmelte wie närrisch: "Brüderchen, was ist das?! Nur schnell hersaußreißen . . ."

Am andern Morgen schickte ber Dorfälteste feinen Sohn ju Sman.

"Onkel Iwan, Dein Bater liegt im Sterben, er läßt Dich rufen, baß er Dich fegne vor dem Scheiden."

Ganz vergeffen hatte Iwan den alten Bater, und er begriff gar nicht, was man von ihm wolle.

"Bas für ein Bater?" fragte er. "Und wen läßt er rufen?"

"Dich läßt er rufen, Onkel Iwan, daß er Dich segne zum letten Mal; er ist in unserem Haus und liegt in den letten Zügen. Gilen wir, lieber Onkel!.." Mit Mühe erfaßte Iwan das Gesagte und folgte endlich dem Sohne des Aeltesten.

Den Greis, wie sie ibn herausgetragen, hatte ein brennender Strohbund getroffen und ihn gefährlich ver-

lett. Man hatte ihn in's Haus des Aeltesten verbracht, in's abgelegene Bordorf. Dieses Bordorf blieb von dem Feuer verschont.

Als Iwan zu seinem Vater kam, fand er in der Stube nur noch die alte Mutter des Aeltesten, und ein paar Kinderchen auf dem Osen. Die Andern waren beim Feuerschaden. Der Greis lag auf einer Vank, hielt eine Kerze in der Hand und warf ängstlich suchende Blicke nach der Thür. Als sein Sohn eintrat, zeigte er eine leise Bewegung. Die alte Frau trat zu ihm und sagte, daß der Sohn jetzt gekommen. Der Greis hieß ihn näher treten. Iwan folgte dem Ruf, und der Alte begann mit matter Stimme:

"Nun, armer Junge, was hab' ich Dir gefagt? Wer hat bas Dorf verbrannt?"

"Er, Bäterchen," sagte Jwan, "bei Gott, er, ich habe ihn babei ertappt! Bor meinen Augen hat er brennendes Stroh in's Dach gesteckt. Nur herausreißen hätt' ich es sollen, das Büschelchen Stroh mit dem Feuer, es mit den Füßen zertreten, und gar nichts wäre geswesen . . ."

"Höre mich an, mein Sohn," unterbrach ihn der Greis: "Mein Stündsein ist gekommen, auch Dir wird es einmal kommen. Wessen ist die Schuld?"

Iwan starrte wie blöbe auf den Bater und schwieg — er konnte kein Wort herausbringen.

"Bor dem ewigen Gott — fage mir: weffen ift die Sünde? Bas hab' ich Dir gesagt?"

Da endlich fielen Iwan die Schuppen von den Augen und er sah wieder klar. Laut aufschluchzend sank er vor dem Bater auf die Kniee und mit thränenerstickter Stimme murmelte er: "Wein ist die Schuld, Bäterchen. Bergieb mir, um Christi willen, ich habe mich versündigt vor Dir und vor Gott!"

Der Greis fuhr mit zitternden Händen über seine Bruft, nahm die Rerze in seine linke Hand, muhte sich, bie rechte an seine Stirn zu heben, sich zu bekreuzigen, doch er kam nicht zu Stande damit, ließ sie schlaff hersabsinken.

"Lob und Preis Dir, ewiger Gott! Lob und Preis Dir, Jesus Christus!" fprach er warm bewegt — bann brebte er die Augen wieder nach dem Sohn.

"Iwan! Borft Du mich, Iwan?"

"Ich höre, Baterchen."

"Was foll man jest beginnen?"

Iwan schluchzte laut.

Ich weiß nicht, Bäterchen," sagte er, "wie wir nun weiter leben follen?"

Der Greis schloß die müden Angen, bewegte wie langsam kanend den Mund, wohl seine letten Kräfte sammelnd; dann öffnete er die Angen und sprach mit klarer Stimme:

"Ihr werdet gut leben. Mit Gott werdet Ihr leben und es wird Alles gehen . . ."

Eine Beile schwieg er; ein seliges Lächeln verklärte seine Büge. Dann sprach er wieder:

"Mur hüte Deine Bunge, Banta, fage niemals, wer

bas Feuer gelegt. Dede Deines Nächsten Sünde, und Gott wird Dir's doppelt gesegnen."

Dann nahm er die Rerze in beide Hände, faltete sie auf seiner Brust, athmete noch einmal tief, streckte sich und verschied.

Iwan sagte kein boses Wort gegen Gawrila, und keine Seele erfuhr, woraus der Feuerschaden entstanden.

Der alte Groll war Iwan aus dem Herzen, und Gawrila mußte nur staunen über die selfsame Wandlung bei dem Sommersleckigen, und daß derselbe das arge Geheimniß gar noch hüten half. Im Anfang ging ihm Gawrila schen aus dem Weg, aber nach und nach gewöhnte er sich in's Neue. So hörten die Wirthe auf zu streiten, und die Familien folgten ihrem Beispiel. Während der Bauzeit behalfen sich die beiden Familien in einem Hof; und als das Dorf neu aufgebaut war, die schmucken Gehöfte weiter auseinander verlegt, — blieben Iwan und Gawrila nach wie vor die allernächsten Nachbarn im alten Nest.

Fortan lebten Jwan und Gawrila schön nachbarlich, gerade so, wie ihre Bäter es gehalten. Stets eingebenk ist der Bauer Tscherbakow der goldenen Lehre seines Baters und der göttlichen Mahnung, daß man das Feuer zeitig lösche.

Und hat ihm Jemand einen Schaben gethan, ba sucht er Gelegenheit, nicht an dem Schädiger sich zu rächen, sondern die Sache zum Frieden zu kehren; und reizt ihn Jemand mit bösen Worten, da gewinnt er's über sich, nicht mit Bösem zu vergelten, sondern den Lästerer zu belehren, daß gute Worte besser fruchten. Desgleichen lehrt er auch seine Weiber und die Kinder. So besserts sich Iwan Tscherbakow und hatte mehr Freude am Leben, als in früheren Tagen.



Berlag von Carl Reifiner in Leipzig.

Der große Kurfürst in Preußen.

Ernft Wichert.

Erfte Abtheilung: Konrad Born. Weh. M. 6,-. Eleg. geb. M. 7, -.

Sweite Abtheilung: Der Schoppenmeifter. 2 Banbe. Geh. M. 7,-. Gleg. geb. M. 8,-.

Dritte Abtheilung: Chr. Ludw. v. Ralaftein.

2 Banbe. Web. M. 7,-. Eleg. geb. D. 8,-. Co zeigt fich biefe Ergablung nach jeber Pichtung bin ale eine meifter= lide Chopfung in biefem Genre und erfullt alle Unfpruche, bie man an ein

Migafde Zeitung.
Bidert hat in biefem neuen Berte einen tulturbiftoriiden Boman gefchassen, ber zum Bergleich mit ber Gegenwart mächtig anregt, und welder reich ist an gemuthbollen Zügen und poetsichen Schilberungen. Die letzteren sigen bem bufteren Zeitbilde helle Farben bei und verleiben demselben viel hetteren Klan. beiteren Glang. Bolts=Beitung.

Jeber, ber fich fur die Befbichte unferes Baterlandes intereffirt und ben Ruftanben, Befdiden und Menichen Oftpreugens Sympathie entgegenbringt, wird ben Bicert'ichen Roman als eine Leiftung von bleibenben Berth an-erkennen muffen, burch welche ber Dichter ben Beften feiner Zeit genug gethan bat. Gugen Babel in ber "Ronigeberger Allgem. Beitung.

Heinrich von Plauen.

Sifforifder Roman. Pritte Auflage. Bon Ernft Wichert.

3 Banbe. Geheftet M. 9,-. Elegant gebunden M. 12,-. Es ift immer erfreulich, wenn ber rechte Dann bas rechte Buch foreibt, b. b. ber Berufenfte einen gunftigen, einlabenben, bantbaren Stoff ergreift.

b. h. ber Berufenste einen gunstigen, eintadenden, dantvaren Stoff ergreift.
Das ist hier im besten Sinne des Wortes gescheden.

Vere, Felix Dasn
im "Magazin für die Literatur des In- und Aussandes."
Wer an den historischen Romanen von Scheffel, Frentag, Dahn Freude
und Erhebung gesunden hat, wird diesen mit voller Befriedigung Wichert's
"Beinrich von Plauen" sofgen lassen. Vätter für literar. Unterhalig.
Weinrich von hab das schöne Wert werde, was es verbient, eine
Bierde jeder deutschen Hause und Familien bis liothet.
Rönigsberger hartung'iche Zeitung.

Eine Bestätigung besien, was wir vor Aurgem über bie meisterliche Behandlung historischer Stoffe von Seiten Bichert's sagten, tönnen unsere Lefer aus ber jest nothwendig gewordenen britten Auflage bes "heinlich von Plauen" ersehen. Der große Beisal, welchen biernach bieser umfangreiche, dem Lefer anscheitend tofflich ziemtla fernliegende Roman bei dem Bolte gefunden hat, ipricht boch gewiß dassur, das es der Autor wohl versche Roman keit bem ftebt, ben rechten Ion und bie rechte Beife, melde gu Bergen bringen, ansuidlagen. Leibziger Tagebl.

Mutter und Tochter.

Eine littauische Geschichte

Ernft Wichert.

Beb. Dt. 2 .-. Rein gebunben mit Golbidnitt Dt. 3 .-.

Befanntlich find bie littauifden Beidichten eine Spezialität bes geidanten Betanntlig und die littauischen Geschichten eine Spezialtiat des geschäten Autors, in der er leinen Rivalen hat. Die Reitit hat die früheren Erscheinungen dieser Gattung als novelliftige Schopfungen beschere Gerungen der fonder er Art und als wert hoolle Beiträge aur Eulturg eschichten beiselben beachtet und gebührend gewürdigt worden. "Mutter und Tochter" in nicht unt den früheren littauischen Geschächen von bern überragt dieselben als fünkterzisch abgerundet Dichtung in einer Weise, die ber des Berlagsbandlung sich veranlaßt geschen hat, das Wertschen nicht einem Sammelbande, sondern als vornehm ausgestattete, zu Geschaftweden geeignete Separatausgabe ericeinen ju laffen.

Littauische Geschichten.

Ernft Wichert.

Beh. Mt. 5,-. Eleg. geb. Mt. 6,-.

Ernft Bidert bat fich in ben "Littaufice Geschächen" als ebenso feiner Beobachter mie gludlicher Schilberer bewährt, und gezeigt, bag er auch als Roveulift Ausgezeichnetes zu leiften vermag. Die fe Erzählung en beifte n bauern ben Berth, und zwar nicht nur als werthvolle Beiträge zur Gulturgeschichte, sonbern auch als novelliftliche Schöpfungen befonberer Urt.

Magazin für die Siteratur des In- und Auslandes.

Bichert ift im erfreulichen Gegensah zu manchen vielgelesenen Autoren immer ein ehrlicher Darfteller; wir haben die Empfindung, auf festem Boben zu feben und wahres Menichenschaftal tennen zu lernen, nicht erfünfteltes, fensationell aufgebausches.

Deutsche Rundlichau.

Don der deutschen Mordost-Mark.

Bier preußische Siftorien.

Ernft Wichert.

Beb. Dt. 6,-. Eleg. geb. Dt. 7,-.

In halt: Der Schulmeifter von Labiau. - Reft, bie Galgburgerin.

Das Bannrecht. - Fancon.- Bie fein gweiter lebenber Schriftfteller fennt Ernft Bichert Lanb nnb Leute ber "beutiden Rordoftmart," und ihre Gefdichte ift ihm ein Buch voll lebenbiger Gestalten. Richts ift erfreulicher inmitten unferer Mobeliteratur, bie an allen Eden und Enden mit historischen und ethnographischen Lotals farbungen totettirt und ben Geist der Beiten durch geschrobene Worts und Sathilbungen beidworen gu tonnen meint, als bie beideibene und fein= fublige Art, in ber Bichert bas Rolorit bes Ausbrude behanbelt.

Königsberger fartung'iche Beituna.

Erud von Demald Schmidt in Reubnin-Leipsia.

YB 57175

U. C. BERKELEY LIBRARIES







